

CYNGOR SIR YNYS MÔN	
ADRODDIAD I:	Cyngor Llawn
DYDDIAD:	26 Medi 2024
TEITL YR ADRODDIAD:	Cytundeb Cyflawni drafft Cynllun Datblygu Lleol Ynys Môn
ADRODDIAD GAN:	Cyng. Robin Williams, Dirprwy Arweinydd
PWRPAS YR ADRODDIAD:	Cymeradwyo Cytundeb Cyflawni drafft Cynllun Datblygu Lleol Ynys Môn a chytuno i'w gyflwyno i Lywodraeth Cymru
AELOD(AU) PORTFFOLIO:	Cyng. Nicola Roberts, Cynllunio, Gwarchod y Cyhoedd a Newid Hinsawdd
CYFARWYDDWR/PENNAETH GWASANAETH:	Christian Branch, Pennaeth Rheoleiddio a Datblygu Economaidd
AWDUR YR ADRODDIAD:	John I. Williams, Rheolwr Polisi Cynllunio Lowri F. Williams, Arweinydd Tîm Polisi Cynllunio
AELODAU LLEOL:	Perthnasol i bob Aelod Etholedig

## 1. Pwrpas yr Adroddiad ac Argymhellion

1.1 Pwrpas yr adroddiad yw rhoi crynodeb i'r Cyngor Sir o'r sylwadau a dderbyniwyd yn ystod yr ymgynghoriad cyhoeddus ar y Cytundeb Cyflawni drafft ar gyfer Cynllun Datblygu Lleol newydd Ynys Môn.

Argymhellir bod y Pwyllgor yn:

- Nodi'r sylwadau a dderbyniwyd yn ystod yr ymgynghoriad chwe wythnos o hyd, yn ogystal ag ymateb yr Awdurdod Cynllunio Lleol i'r sylwadau hyn (**Atodiad A**); a
- Cymeradwyo'r drafft terfynol o'r Cytundeb Cyflawni (**Atodiad B**) a chefnogi ei gyflwyno i Lywodraeth Cymru i'w gymeradwyo.

## 2. Cefndir

2.2 Mae'r Cytundeb Cyflawni'n ddatganiad cyhoeddus cryno sy'n amlinellu'r Cynllun Cynnwys Cymunedau sy'n nodi sut a phryd y bydd rhanddeiliaid a'r gymuned yn cael cymryd rhan yn y broses o lunio'r cynllun a'r amserlen ar gyfer paratoi'r Cynllun Datblygu Lleol. Rhaid cael barn rhanddeiliaid allweddol ar y Cytundeb Cyflawni cyn ei fabwysiadu.

2.1 Yng nghyfarfod y Pwyllgor Polisi Cynllunio ar 18 Gorffennaf 2024, fe ystyriodd yr aelodau y sylwadau a ddaeth i law yn ystod y cyfnod ymgynghori ac ymatebion yr Awdurdod Cynllunio Lleol i'r sylwadau hynny cyn penderfynu cymeradwyo'r Cytundeb Cyflawni drafft terfynol a chytuno i'w gyflwyno i'r Cyngor Llawn i'w gymeradwyo. Unwaith y caiff ei gymeradwyo gan y Cyngor Llawn, bydd modd cyflwyno'r Cytundeb Cyflawni i Lywodraeth Cymru i'w

gymeradwyo. Mae'r Cytundeb Cyflawni'n rhan hanfodol a chyfreithiol o'r broses o baratoi Cynllun Datblygu Lleol.

- 2.3 Mae'r Cytundeb Cyflawni drafft yn ystyried y gofynion sydd wedi'u nodi yn y canllawiau a ddarparwyd gan Lywodraeth Cymru.

### 3. Yr Ymgynghoriad Cyhoeddus

- 3.1 Mae'r adroddiad hwn yn cyflwyno'r sylwadau a dderbyniwyd yn ystod y cyfnod ymgynghori rhwng 23 Mai a 4 Gorffennaf 2024.

- 3.2 Cafodd y camau canlynol eu cymryd i hyrwyddo'r Cytundeb Cyflawni drafft a'r ymgynghoriad:

- a) Cyhoeddi negeseuon ar gyfrifon y Cyngor ar y cyfryngau cymdeithasol yn rheolaidd
- b) Cyhoeddi negeseuon cyhoeddus ar Môn FM
- c) Sicrhau bod copïau papur o'r Cytundeb Cyflawni drafft ar gael ym mhob llyfrgell ar yr Ynys, a hefyd ym Mhencadlys y Cyngor a Chanolfan Fusnes Ynys Môn
- d) Cyhoeddi hysbysiad cyhoeddus ar wefan y Cyngor
- e) Anfon copi digidol o'r Cytundeb Cyflawni at Gyrrff Ymgynghorol Statudol a Chyffredinol a hysbysu'r Cynghorau Tref
- f) Hysbysu'r Awdurdodau Lleol cyfagos.

- 3.3 Mae'r trefniadau uchod yn cydymffurfio â gofynion Rheoliadau Cynllunio Gwlad a Thref (Cynlluniau Datblygu Lleol) (Cymru).

- 3.4 I hwyluso'r broses o roi barn ar y Cytundeb Cyflawni darparwyd ffurflen (copi papur a rhyngweithiol) a oedd yn cynnwys 10 cwestiwn ynglŷn â'r ddogfen drafft.

- 3.5 Mae'r Adroddiad ar yr Ymgynghoriad (ynghlwm yn **Atodiad A**) yn nodi bod 85 o ymatebion wedi dod i law yn ystod y cyfnod ymgynghori, ond bod 34 o'r ymatebion a gyflwynwyd ar-lein wedi cael eu cyflwyno heb unrhyw sylwadau. Derbyniodd yr Awdurdod Cynllunio Lleol 35 ymateb rhannol ar y we yn ogystal, gyda rhai yn cynnwys manylion cyswllt yn unig. O ganlyniad, mae'r ymatebwyr yma wedi cael eu hychwanegu i gronfa ddata cysylltiadau'r Cynllun Datblygu Lleol a byddant yn cael gwybod am ymgynghoriadau pellach yn ystod camau dilynol y broses o baratoi'r Cynllun Datblygu Lleol. Derbyniwyd 8 ymateb llawn ar y we ac 8 ymateb digidol dros e-bost. Mae'r ymatebion hyn wedi cael eu crynhoi yn yr Adroddiad ar yr Ymgynghoriad, sydd hefyd yn cynnwys ymateb yr Awdurdod Cynllunio Lleol i'r sylwadau a gyflwynwyd ac unrhyw newidiadau angenrheidiol i'r Cytundeb Cyflawni o ganlyniad.

- 3.6 Ar ôl ystyried y sylwadau a dderbyniwyd; mae'r Swyddogion yn cynnig nad oes rhaid gwneud unrhyw newidiadau sylweddol i'r Cytundeb Cyflawni. Roedd nifer o'r sylwadau a dderbyniwyd yn ystod yr ymgynghoriad yn ymwneud â materion

sydd y tu hwnt i gwmpas y Cytundeb Cyflawni. Bydd cyfle i unigolion roi barn ar union eiriad y polisi ac addasrwydd safleoedd ar gyfer eu datblygu yn y dyfodol yn nes ymlaen yn y broses (fel y nodir yn y Cytundeb Cyflawni).

- 3.7 Credir bod y Cytundeb Cyflawni drafft yn nodi amserlen addas, effeithiol a realistig ar gyfer paratoi Cynllun Datblygu Lleol newydd ar gyfer Ynys Môn.
- 3.8 Gellir dod o hyd i'r newidiadau arfaethedig i'r Cytundeb Cyflawni mewn ymateb i'r sylwadau a ddaeth i law yn **Atodiad B**. Mae unrhyw newidiadau yn sgil y sylwadau a dderbyniwyd i'w gweld mewn llythrennau trwm ac wedi eu tanlinellu tra bod unrhyw destun a fydd yn cael ei ddileu wedi cael ei groesi allan.
- 3.9 Os yw'r Cyngor Llawn yn cefnogi'r Cytundeb Cyflawni drafft, caiff ei gyflwyno'n ffurfiol i Lywodraeth Cymru i'w gymeradwyo. Bydd gan Lywodraeth Cymru bedair wythnos i gwblhau'r broses honno.
- 3.10 Unwaith y caiff ei gytuno, bydd yr amserlen ar gyfer bwrw 'mlaen â'r Cynllun Datblygu Lleol yn dod i rym a bydd yn rhaid glynu'n gaeth i'r amserlen honno. Caniateir diwygio'r amserlen dim ond mewn amgylchiadau eithriadol a bydd hynny'n digwydd dim ond drwy benderfyniad yr Awdurdod Cynllunio Lleol a bydd rhaid i Lywodraeth Cymru gymeradwyo'r cais cyn pen pedair wythnos ar ôl derbyn y cais gwreiddiol. Bydd yn rhaid i'r Awdurdod Cynllunio Lleol adolygu'r Cytundeb Cyflawni'n rheolaidd.

#### **Rhestr o Atodiadau:**

**Atodiad A: Adroddiad ar yr Ymgynghoriad ar y Cytundeb Cyflawni**

**Atodiad B: Y Cytundeb Cyflawni drafft (Gorffennaf 2024)**



CYNGOR SIR  
YNYS MÔN  
ISLE OF ANGLESEY  
COUNTY COUNCIL

# Cynllun Datblygu Lleol Ynys Môn Adroddiad Ymgynghori (Atodiad A)

## *Anglesey Local Development Plan Consultation Report (Annexe A)*

Mae'r ddogfen hon hefyd ar gael yn y

Gymraeg. This document is also available in

 Anglesey County Council

 [angleseycouncil](https://twitter.com/angleseycouncil)

 [angleseycouncil](https://www.facebook.com/angleseycouncil)

 [angleseycouncil](https://www.instagram.com/angleseycouncil)

## **Adroddiad Ymgynghoriad y Cytundeb Cyflawni Drafft**

- 1.1** Pwrpas yr adroddiad hon yw crynhoi'r sylwadau a'ru derbynwyd yn ystod y cyfnod chew wythnos o ymgynghori ar y Cytundeb Cyflawni drafft ac sy'n amlinellu ymateb yr Awdurdod Cynllunio Lleol yn berthnasol i'r ferswin derfynol o'r Cytundeb.
- 1.2** Fel gellir hwyluso'r broses o wneud sylwadau ar y Cytundeb Cyflawni, darparwyd holiadur (copi caled ac rhyngweithiol) oedd yn gofyn 10 cwestiwn penodol am dan y ddogfen drafft. Roedd 7 cwestiwn ychwanegol wedi'u cynnwys o fewn yr holiadur ar gyfer casglu manylion cyswllt yr ymatebwyr. Ni yw'r manylion yma wedi'u cynnwys o fewn yr Adroddiad Ymgynghori oherwydd gofynion y canllawiau diogelu data.
- 1.3** Derbyniwyd cyfanswm o 85 ymateb yn ystod y cyfnod ymgynghori er nad oedd 34 o'r ymatebion cafodd eu cyflwyno ar lein yn cynnwys yr un sylwad. Yn ogystal, derbyniwyd 35 ymateb oedd wedi'u cwblhau'n rhannol gyda'r rhan fwyaf ddim ond yn cynnwys manylion cyswllt. Derbyniwyd 8 ymateb llawn dros y wê yn ogystal ac 8 ymateb llawn drwy e-bost. Mae'r adroddiad yma'n cynnig crynodeb o'r sylwadau dderbyniwyd yn ogystal ac ymatebion yr Awdurdod Cynllunio Lleol iddynt. Mae ymatebion yr Awdurdod Cynllunio Lleol hefyd yn egluro os oes angen diwygio'r Cytundeb Cyflawni drafft yn sgil y sylwadau.
- 1.4** Ar y cyfan, mae'r swyddogaeth yn cynnig nad oes angen addasiadau sylweddol i'r Cytundeb Cyflawni. Mae sawl un o'r sylwadau dderbyniwyd yn ystod y cyfnod ymgynghori yn cynnwys sylwadau manwl sy'n berthnasol i faterion sydd tu draw I sgôp y Cytundeb Cyflawni sydd yn benodol yn cyfarch yr amserlen a'r Cynllun Cynnwys Cymunedau. Daw cyfleuon I wneud sylwadau manwl ar gynnwys polisiau ac addasrwydd safleoedd ceir eu cynnig ar gyfer datblygu ymhellach yn y broses o baratoi'r cynllun (fel yr amlinelli'r yn y Cytundeb Cyflawni).

## ***Draft Delivery Agreement Consultation Report***

- 1.1** *The purpose of this report is to summarise all comments received during the six-week consultation period on the draft Delivery Agreement and outlines the Local Planning Authority's response in relation to the final version of the Agreement.*
- 2.1** *In order to facilitate the process of commenting on the draft Delivery Agreement, a representation form (hard copy and interactive copy) was provided which asked 10 specific questions about the draft document. There were 7 additional questions included within the representation form which collected contact details of the respondents. These details have not been included within the Consultation Report due to data protection regulations (GDPR).*
- 3.1** *A total of 85 responses were received during the public consultation period, although 34 of the responses submitted on-line contained no comments. 35 partial web responses were also received with many only including contact details. A total of 8 full*

*web responses were received in addition to 8 full digital responses via e-mail. These comments are summarised in this Report, and the LPAs response included. As part of the LPA's response, it also includes whether amendments to the draft Delivery Agreement are required.*

- 4.1 *Overall, Officers propose that no significant modifications are required to the Delivery Agreement. Many of the comments received during the consultation period included detailed comments in relation to matters that are not within the scope of the Delivery Agreement which is primarily concerned with the timetable and CIS. Opportunities for detailed comments on specific policy wording and the appropriateness of sites offered for future development will be made available later on in the preparation process (as outlined in the Delivery Agreement).*

Cwestiwn / Question 8

Cyf Sylwadau / Comment Ref	8. A oes gennych unrhyw sylwadau ar Ran 1: Cydestun? / Do you have any comments on Part 1: Context?	Ymateb yr Awdurdod Cynllunio Lleol / Local Planning Authority's Response
DA54	<p>Cynnwys braidd yn aneglur I rhywun cyffredin – esiampl cyfeirio I hen ddogfennau ac aelodau o’r panel Cynghorwyr neu aelodau o staff?</p> <p>Llawer o arian yn cael ei fuddsoddi I’r cynllun a meddwl fod 2027 I gael cynllun braidd yn rhy hir I ddisgwyl. Pam yr oedi llefydd eraill wedi gweithredu yng nghynt.</p> <p><b>Cyfieithiad o’r sylwadau a dderbyniwyd / Translation of comments received:</b>  <i>Content is a little unclear to ordinary people – e.g. refers to old documents and Councillors and staff? A lot of money is being invested in this plan and 2027 is not soon enough. Why wait when others have acted sooner.</i></p>	<p>Mae’r broses ar gyfer paratoi a chymeradwyo’r Cynllun Datblygu Lleol wedi’i nodi mewn deddfwriaeth, felly mae’n rhaid paratoi’ Cynllun yn unol â’r gofynion statudol.</p> <p><b>Argymhelliad</b>  Nodi’r sylw. Dim newid</p> <p><i>The process of preparing and receiving approval of a Local Development Plan is set out in legislation, therefore the Plan is required to be prepared in accordance with these statutory requirements.</i></p> <p><i>Table 34 of the Development Plan Manual (Edition 3, March 2020) also sets out a template timeframe which all LPA’s must adhere to.</i></p> <p><b>Recommendation</b>  <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
DA2	Spot on.	<p><b>Argymhelliad</b>  Nodi’r sylw. Dim newid arfaethedig.</p> <p><b>Recommendation</b>  <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>

<p>DA75</p>	<p>Gwrthwynebu Wylfa B (1.8.2)</p> <p><i>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / Translation of comments received :</i>  <i>Oppose Wylfa B (1.8.3.2)</i></p>	<p><b>Argymhelliad</b>  Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><b>Recommendation</b>  <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
<p>DA76</p>	<p><i>My plot at Llanddona [REDACTED] which I bought in 2017, had been given outline planning permission in 2014</i>  <i>When the JLDP was implemented my plot was left out the JLDP meaning no planning permission was allowed.</i>  <i>Ref [REDACTED]</i>  <i>I wish to be include [sic] back in any future plan</i></p>	<p><b>Argymhelliad</b>  Nodi'r ymateb. Dim newid</p> <p>Nid yw'r sylwadau a gyflwynwyd yn berthnasol i'r Cytundeb Cyflawni. Os yn briodol, anogir yr ymatebydd i gyflwyno sylwadau yn ystod y cyfnod ymgynghori perthnasol ar y Cynllun Datblygu Lleol.</p> <p><i>Matters raised are beyond the scope of the DA and will be relevant to subsequent stages of the plan preparation.</i></p> <p><i>If appropriate, the respondent is encouraged to submit representations during the relevant consultation period of the Local Development Plan.</i></p> <p><b>Recommendation</b>  <i>Note the response. No -change proposed.</i></p>
<p>DA79</p>	<p><i>To enhance the LPD consultation document, we feel that it would beneficial to add a simple sentence explanation at the beginning that clearly defines what an LDP is and what its purpose is. The remainder of the document is clear and practical, although it presumes some prior background knowledge.</i></p>	<p>Cytunir â'r egwyddor o gynnwys paragraff ychwanegol sy'n amlygu pwrpas y CDLI. Bydd hyn, maes o law, yn gwella dealltwriaeth y darlennydd o'r ddogfen.</p> <p><b>Argymhelliad</b>  Addasu'r Cytundeb Cyflawni drwy gynnwys paragraff 1.1.2 i amlygu pwrpas CDLIau.</p>



	<p><i>1.6 Although the joint working arrangement between Cyngor Gwynedd and IOACC on planning policy matters (including the Joint LDP) has ended, we support their intention to collaborate on future projects when opportunities arise.</i></p> <p><i>1.7 Compliance with Future Wales: National Plan 2040 - The outlined priority to improve the health and well-being of our communities aligns with the Health Board's strategic objectives.</i></p> <p><i>1.8.2 We welcome a refresh of the '1993 Hot Food Take Away Establishments Supplementary Planning Guide' and as a Public Health team would be keen to be involved in the refresh of the guide. Additionally we welcome the refresh of the '2019 Planning Obligations' Supplementary Planning Guide and the further inclusion of health within the refresh.</i></p>	<p><i>It is agreed with the principle of including an additional paragraph in the introduction that highlights the purpose of the LDP. In turn, the reader's understanding of the document will be amplified.</i></p> <p><b>Recommendation</b>  <i>Amend the Delivery Agreement by including paragraph 1.1.2 which highlights the purpose of LDPs.</i></p>
DA81	<p>Grym i unigolyn, sef Arolygydd yr Ymchwiliad Cyhoeddus, yn anghydnaws â democratiaeth leol.</p> <p>(1.4.1)  Gwrthwynebu Wylfa B (1.8.2)</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / Translation of comments received:-</b>  <i>Giving an individual, namely the Public Inquiry Inspector, the power is not compatible with local democracy.</i></p>	<p>Mae penodi Arolygydd Cynllunio yn dilyn y rheoliadau ac mae'n rhaid i ni gadw at yr un peth.</p> <p>Rhoddir cyfleoedd eraill i'r ymatebydd wneud sylwadau mewn fersiynau dilynol o ddogfennau a gyhoeddwyd fel rhan o'r broses CDLI.</p> <p><b>Argymhelliad</b>  Nodi'r ymateb. Dim newid</p> <p><i>The appointment of a Planning Inspector follows the regulations, and we must abide by the same.</i></p>

	<p>(1.4.1) Oppose Wylfa B (1.8.2)</p>	<p><i>Other opportunities will be afforded to the respondent to make observations in subsequent versions of documents published as part of the LDP process.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
DA82	<p>Mae rhoi grym i unigolyn, sef Arolygydd yr Ymchwiliad Cyhoeddus, bennu cadernid Cynllun Datblygu Lleol yn anghydnaws â democratiaeth leol. (1.4.1)</p> <p>Cytunwn y dylai'r gwaith o ddatblygu'r Cynllun Datblygu Lleol sicrhau bod cwmpas polisi lleol yn parhau i fod yn gyfredol ac yn berthnasol, er gwaethaf yr oedi o ran llunio Cynllun Datblygu Strategol rhanbarthol (1.7.2)</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / Translation of comments received:-</b><i>Giving an individual, namely the Public Enquiry Inspector, the power to determine the soundness of the Local Development Plan is not compatible with local democracy. (1.4.1) We agree that the development of the Local Development Plan should ensure that the scope of local policy continues to be current and relevant, despite the delay in preparing the regional Strategic Development Plan (1.7.2)</i></p>	<p>Mae'r broses ar gyfer paratoi a chymeradwyo'r Cynllun Datblygu Lleol wedi'i nodi mewn deddfwriaeth, felly mae'n rhaid paratoi' Cynllun yn unol â'r gofynion statudol.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>The process of preparing and receiving approval of a Local Development Plan is set out in legislation, therefore the Plan is required to be prepared in accordance with these statutory requirements.</i></p> <p><i>The Plan will also be subject to an Examination in Public as opposed to a public inquiry.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No -change proposed.</i></p>

<p>DA85</p>	<p><i>1.1.1 To ‘influence’ the preparation of the new LDP is unfortunate wording; the key is to inform so as to encourage wide participation in the process of consultation . Facilitate would be more appropriate</i></p> <p><i>1.1.3 Correct typographical error ‘sates’</i></p> <p><i>Diagram 1 has no time scale but later diagrams note that the final plan will be presented to the Welsh Government by June 2027— by which time the ‘Development Plans Manual’ will be 7 years old. Who reviews the Manual?</i></p> <p><i>1.5.1 – 1.5.4 –No mention is made of how Areas of Outstanding Natural Beauty, Local Nature Reserves, or of the 14 conservation Areas on Anglesey will be included. How will these valuable sites and sources of information be integrated and seen to be integrated into any Strategic Environmental Assessment –or recognition of Heritage. How will existing Policies be regarded? e.g. How far has the ‘Schedule of proposed Supplementary Guidance’ in the present Local Development Plan been adopted. State this now so that the Community Involvement Scheme -can be more focussed and meaningful.</i></p> <p><i>The existing Joint Local Development Plan’s Section 6.5 on the Natural and Built Environment is well written and researched; we should not lose or diminish its content which includes – non statutory wildlife sites, SSSIs, AONBs, Conservation Areas in towns, heritage landscape</i></p> <p><i>1.5.4.</i></p> <p><i>1.7 Without a Strategic Development Plan (for Conwy, Denbighshire, Flintshire,</i></p>	<p><b>Argymhelliad</b> Nodi’r sylw. Dim newid</p> <p><i>Matters raised are beyond the scope of the DA and will be relevant to subsequent stages of the plan preparation. As such, comments are noted however do not necessitate amending the DA.</i></p> <p><i>Comments regarding the quality of the local environment have been noted, again these will be relevant to subsequent stages of the plan preparation.</i></p> <p><i>Typographical error amended in paragraph 1.1.4.</i></p> <p><b>Recommendation</b> Note the comment. No -change proposed.</p>
-------------	---	--

*Gwynedd, the Isle of Anglesey, Snowdonia National Park and Wrexham ) and defined timetable for delivery the 'soundness' of content and timing is in question*

*1.7.3 Tests of Soundness - define soundness. Appendix 1 Mentions the National Park Management Plan - Shouldn't this refer to the AONB Management Plan? Who decides what the 'key issues' are, are they carried forward from the existing JLDP*

*1.8 Supplementary Planning Guidance - what is happening to other Supplementary Planning Guidance. How will it be evaluated with reference to Sustained Development. Details are required. See 1.54 above*

Cwestiwn 9 / Question 9

Cyf Sylwadau / Comment Ref	9. A oes gennych sylwadau ar Ran 2: Yr Adnoddau a'r Amserlen? / 9. Do you have any comments on Part 2: The Resources and the Timetable?	Ymateb yr Awdurdod Cynllunio Lleol / Local Planning Authority's Response
DA54	<p>Amserlen rhy hir I gael weithredu o feddwl fod swyddog yn rhoi 90% o'r amser l'r gwaith ac faint o arian sydd ync ae lei roi.</p> <p>Aleodau pwy sydd yn mynd i fod arno oherwydd er eich eich bod yn dweud mae yna ragfarn tuag at rai ardaloedd ar yr ynys a diffyg datblygu ayyb</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / Translation of comments received:-</b>  <i>The timetable for implementation is too long given that the officer allocates 90% of his time to the work and considering the local expense.</i>  <i>What will the membership look like because there is prejudice towards some areas and lack of development etc.</i></p>	<p>Mae'r amser a ddyrennir i bob swyddog yn ddangosol yn bennaf (gan gofio y bydd gan y tîm ddyletswyddau eraill i roi sylw iddynt ochr yn ochr â pharatoi'r CDLI newydd).</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r ymateb. Dim newid</p> <p><i>The time allowance per officer is mostly indicative (bearing in mind that the team will have other duties to attend to alongside preparing the new LDP).</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>
DA6	<p>Amserlen o 4 blynedd yn rhy hir</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / Translation of comments received:-</b>  <i>A 4-year timetable is too long.</i></p>	<p>Mae'r broses ar gyfer paratoi a chymeradwyo'r Cynllun Datblygu Lleol wedi'i nodi mewn deddfwriaeth, felly mae'n rhaid paratoi' Cynllun yn unol â'r gofynion statudol.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r ymateb. Dim newid</p> <p><i>The process of preparing and receiving approval of a Local Development Plan is set out in legislation, therefore the Plan</i></p>

		<p><i>is required to be prepared in accordance with the statutory requirements.</i></p> <p><i>Table 34 of the Development Plan Manual (Edition 3, March 2020) also sets out a template timeframe which all LPA's must adhere to.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>
DA74	<p><i>We note the timescales for the plan preparation.</i></p> <p><i>We would like to offer informal engagement with your team throughout the plan preparation process e.g. supplying environmental data and other GIS layers.</i></p>	<p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r ymaateb. Dim newid</p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>
DA77	<i>Please keep SPEN informed of timetable</i>	<p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>
DA2	Spot on.	<p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>
DA75	Peth pryder am adnoddau digonol. (Rhan 1 yn gyfan)	<p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p>

	<p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / Translation of comments received:-</b>  <i>Some concern regarding sufficient resources (Part 1 is whole)</i></p>	<p><b>Recommendation</b>  <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
DA81	<p>Peth pryder am adnoddau digonol.  (Rhan 1 yn gyfan)</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / Translation of comments received:-</b>  <i>Some concern regarding sufficient resources (Part 1 is whole)</i></p>	<p><b>Argymhelliad</b>  Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><b>Recommendation</b>  <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
DA82	<p>Croesawn sefydlu Tîm Polisi Cynllunio newydd (2.1.2) a neilltuo £227k fel cronfa wrth gefn at y gost gyffredinol (2.2.1). Fodd bynnag, mae'r adnoddau dynol ac ariannol yn annigonol i gyflawni llawer mwy na'r broses Cynllun Datblygu Lleol. Er enghraifft, sut a phryd bydd y Cyngor Sir yn paratoi achos busnes ar gyfer cychwyn proses Cyfarwyddyd Erthygl 4 er mwyn gallu defnyddio'ch pwerau cynllunio newydd i reoli niferoedd ail gartrefi a llety gwyliau tymor-byr?</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / Translation of comments received:-</b>  <i>We welcome the establishment of a new Planning Policy Team (2.1.2) and an earmarked reserve of £227k as a contribution towards the overall cost (2.2.1). However, the human and financial resources are only sufficient to deliver the Local Development Plan Process, and very little else. For example, how and when will the County Council prepare a full business plan for instigating the Article 4 Directive process to enable you to use your new planning powers to</i></p>	<p>Mae'r Awdurdod Lleol wedi penodi Swyddog Her Tai Lleol er mwyn arwain ar gyfarwyddyd Erthygl a sicrhau integreiddio rhwng y gyfarwyddeb a'r CDLI newydd..</p> <p><b>Argymhelliad</b>  Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>A Local Housing Challenge Officer has been employed by the Local Authority in order to lead on the Article 4 directive and ensure integration between the directive and the new LDP.</i></p> <p><b>Recommendation</b>  <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>

	<i>control the number of second homes and short-term holiday lets?</i>	
DA85	<p><i>2.1.3 Use of the word 'influence' is inappropriate</i></p> <p><i>2.2.1 Anglesey council is apparently already behind other local Councils in the work towards a Delivery Plan and apparently the budget has not been finalised or approved. How will this be addressed.</i></p> <p><i>2.3.1 The timetable 'reflects the resources' available which takes us back to 2.2.1</i></p> <p><i>If the Council finds that limited resources to fund this work would affect its quality or timescale it needs to be referred to national Government.</i></p>	<p>Mae'r broses o baratoi a derbyn cymeradwyaeth Cynllun Datblygu Lleol wedi'i nodi mewn deddfwriaeth, felly mae'n ofynnol i'r Cynllun gael i baratoi yn unol â'r gofynion statudol.</p> <p>Mae Tabl 34 o Llawlyfr y Cynllun Datblygu (Rhifyn 3, Mawrth 2020) hefyd yn nodi amserlen templed y mae'n rhaid i bob LPA gadw ato.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>The process of preparing and receiving approval of a Local Development Plan is set out in legislation, therefore the Plan is required to be prepared in accordance with the statutory requirements.</i></p> <p><i>Table 34 of the Development Plan Manual (Edition 3, March 2020) also sets out a template timeframe which all LPA's must adhere to.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>



Cwestiwn 10 / *Question 10*

Cyf Sylwadau / <i>Comment Ref</i>	Q10. A oes gennych unrhyw sylwadau ynglyn â Rhan 3: Rheoli Risg? / <i>Do you have any comments on Part 3: Risk Management?</i>	Ymateb yr Awdurdod Cynllunio Lleol / <i>Local Planning Authority's Response</i>
DA54	<p>Yn hanesyddol nid yw y Cyngro wedi gallu rheoli risg yn dda megis y ddifyg gyllideb. Mae angen rhoi pob blenoriaeth I'r cynllun mae oedi ddim yn dderbyniol.</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / <i>Translation of comments received:-</i></b>  <i>Historically the Council has not been good at managing risks such as the budget deficit. The Plan should be prioritized. A delay is not acceptable.</i></p>	<p>Mae'r broses ar gyfer paratoi a chymeradwyo'r Cynllun Datblygu Lleol wedi'i nodi mewn deddfwriaeth, felly mae'n rhaid paratoi' Cynllun yn unol â'r gofynion statudol.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>The process of preparing and receiving approval of a Local Development Plan is set out in legislation, therefore the Plan is required to be prepared in accordance with the statutory requirements.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>
DA2	Spot on.	<p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
DA85	3.1.1 3.2.1 <i>What level of input from the Community is expected to enable decisions to be made see 5.1.2.</i>	Mae'r CIS yn nodi'r disgwyliad mewn perthynas â chynnwys cyfranogiad cymunedol. Rhoddir cyfleoedd i bawb gymryd rhan yn y broses ond, bydd cyfranogiad yn gyfrifoldeb i unigolion a grwpiau sy'n dewis cymryd rhan yn y broses.

		<p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>The CIS sets out the expectation in relation to including community involvement. Opportunities will be afforded to all to participate in the process but ultimately participation will be down to individuals and groups who choose to engage in the process.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
--	--	---

Cwestiwn 11 / *Question 11*

Cyf Sylwadau / <i>Comment Ref</i>	11 A oes gennych chi unrhyw sylwadau ynglyn â Rhan 4: MONitro ac Adolygu? / <i>11. Do you have any comments on Part 4: Monitoring and Reviewing?</i>	Ymateb yr Awdurdod Cynllunio Lleol / <i>Local Planning Authority's Response</i>
DA54	<p>Oes rhywun annibynnol hefyd am fonitro? Angen I hyn gael barn agored.</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / Translation of comments received:-</b> <i>Will this also be monitored independently? This needs independent opinion.</i></p>	<p>Yn dilyn yr ymgynghoriad cyhoeddus ar y Cynllun Adnau, mae'r cynllun a'i holl ddogfennau cysylltiedig yn cael eu trosglwyddo i'r Arolygiaeth Gynllunio i'w 'harchwilio' gan Arolygydd annibynnol.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r ymateb. Dim newid</p> <p><i>Following on from the public consultation on the Deposit Plan, the plan and all its accompanying documents are handed on to the Planning Inspectorate for 'examination' by an independent Inspector.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>
DA78	<p><i>It seems ineffective. Public engagement is poor – always the same people with the same vested interests being (over) represented. The general public hear nothing until it is too late and then are told 'it's too late'. [sic]</i></p>	<p>Mae'r CIS yn nodi'r disgwyliad mewn perthynas â chynnwys cyfranogiad cymunedol. Rhoddir cyfleoedd i bawb gymryd rhan yn y broses ond, bydd cyfranogiad yn gyfrifoldeb i unigolion a grwpiau sy'n dewis cymryd rhan yn y broses.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p>

		<p><i>The CIS sets out the expectation in relation to including community involvement. Opportunities will be afforded to all to participate in the process but ultimately participation will be down to individuals and groups who choose to engage in the process.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>
DA2	Spot on.	<p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
DA75	<p>Adolygiad blynyddol yn gorfod ymateb i newidiadau mewn amgylchiadau. (4.2) (4.3)</p> <p><i>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / Translation of comments received:-</i> <i>Annual review must respond to changes in circumstances. (4.2) (4.3)</i></p>	<p>Mae'r materion a godir y tu hwnt i gwmpas y DA a byddant yn berthnasol i gamau dilynol paratoi'r cynllun. Felly, nodir y sylwadau ond nid oes angen diwygio'r DA</p> <p><i>Matters raised are beyond the scope of the DA and will be relevant to subsequent stages of the plan preparation. As such, comments are noted however do not necessitate amending the DA.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed .</i></p>
DA81	Adolygiad blynyddol yn gorfod ymateb i newidiadau mewn amgylchiadau. Yn y cynllun cyfredol, ni welwyd newidiadau oedd yn adlewyrchu newid dirfawr mewn amgylchiadau. (4.2) (4.3)	<p>Mae'r materion a godir y tu hwnt i gwmpas y DA a byddant yn berthnasol i gamau dilynol paratoi'r cynllun. Felly, nodir y sylwadau ond nid oes angen diwygio'r DA.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p>

	<p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / Translation of comments received:-</b>  <i>Annual review must respond to changes in circumstances. In the current plan, there are no changes that reflect the huge change in circumstances.</i>  (4.2) (4.3)</p>	<p><i>Matters raised are beyond the scope of the DA and will be relevant to subsequent stages of the plan preparation. As such, comments are noted however do not necessitate amending the DA.</i></p> <p><b>Recommendation</b>  Note the comment. No change proposed.</p>
DA82	<p>Rhaid i adolygiadau ymateb i newidiadau mewn amgylchiadau, mae angen mwy o wybodaeth am yr hyn y gellir ei wneud yn sgil newid i amgylchiadau - a fydd y cyngor yn atal y Cynllun Datblygu Lleol am gyfnod er mwyn ymateb i newidiadau sylweddol e.e.? (4.2) (4.3)</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / Translation of comments received:-</b>  <i>Reviews must respond to changing circumstances, more information is needed about what can be done as a result of a change in circumstances – will the Council suspend the Local Development Plan for a period of time to respond to significant changes for example? (4.2) (4.3)</i></p>	<p>Mae'r Cyngor o'r farn bod yr amserlen yn realistig a chyraeddadwy. Gwneir pob ymdrech i gadw at yr amserlen. Fodd bynnag, mae rhai materion wedi'u nodi fel risg y bydd yn rhaid gwyro oddi wrth yr amserlen yn y CC. Ceir rhagor o wybodaeth am y risgiau a'r camau a gymerir i gyfarch/leihau'r risgiau hyn yn Atodiad 4 yn y CC.</p> <p>Pe byddai CSYM yn gweld bod angen adolygu'r CC bydd yn trafod â'r cyrff ymgynghorol penodol eto ac yn gofyn am gymeradwyaeth gan Lywodraeth Cymru yn unol â'r Rheoliadau CDLLau.</p> <p><b>Argymhelliad</b>  Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>The Local Authority is of the opinion that the timetable given is realistic and achievable. Every effort will be made to adhere to that schedule. However, some issues were identified as a risk that could lead to a deviation from the timetable set out in this DA. More details about the risks and the steps intended to be taken to meet/reduce these risks can be found in Appendix 4 of the DA.</i></p> <p><i>If IACC identifies a need to revise the DA it will be necessary to discuss again with the specific consultation</i></p>

		<p><i>bodies and seek an agreement with Welsh Government in accordance with the LDP Regulations.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
DA85	<p><i>4.1.1. Difficult if resources and strategic plans are not yet in place</i></p>	<p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
DA83	<ul style="list-style-type: none"> <li><i>The Anglesey Local Development Plan (ALDP) Delivery Agreement deals with the processes by which the ALDP, (and elements of the Strategic Development Plan and National Development Plan aided by Supplementary Planning Guidance) will be delivered. Its stated aim is also to influence and inform the new ALDP, so these comments are made as a contribution to thinking about the planning process in its entirety.</i></li> <li><i>There is good evidence that Authorities which show ambition and are proactive in their use of development processes can be effective engines of positive change. In the Scottish Borders the provision of infrastructure to underpin tourism, local transport and the economy, in the form of, for example, the delivery of a new (Borders) railway line has created a better, more accessible environment and raised economic activity and general prosperity.</i></li> <li><i>Anglesey benefits from an extraordinarily rich natural environment which forms the bedrock for a more vibrant future for Anglesey and its people. ACC has so far made little progress in the provision of cycle routes</i></li> </ul>	<p>Mae'r CC yn cynnwys strategaeth glir ar gyfer monitro ac adolygu.</p> <p>Pe byddai CSYM yn gweld bod angen adolygu'r CC bydd yn trafod â'r cyrff ymgynghorol penodol eto ac yn gofyn am gymeradwyaeth gan Lywodraeth Cymru yn unol â'r Rheoliadau CDLLau.</p> <p>Nid yw'r sylwadau a gyflwynwyd yn berthnasol i'r Cytundeb Cyflawni. Os yn briodol, anogir yr ymatebwr i gyflwyno sylwadau yn ystod y cyfnod ymgynghori perthnasol ar y Cynllun Datblygu Lleol.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>A clear monitoring and review strategy has been set out within the DA.</i></p>

	<p><i>and other means for enabling active travel, and no progress with the opportunity to develop the Gaerwen Junction to Amlwch branch line either as a railway or, more easily, as a multi-use green transport facility. The failure to make use of accommodation land to put in a safe path and cycle track beside the A5 to Llanfairpwll was another example of an Authority which in the past has not looked beyond its immediate workload. The glacially slow progress with 'green transport' should not be regarded as a Highways Department issue – it is absolutely core to the way the Authority has operated over the decades.</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <i>Although the ADP Delivery Agreement states that staffing will be available to prepare the ALDP, the real issue, as the above examples illustrate, is with delivery. The shortage of Authority staff or their calibre and lack of training and wider experience are not valid excuses: staff do not seem to feel empowered to deliver change to make a difference for the future of Anglesey residents.</i></li> <li>• <i>The planning system is hugely important when it comes to the provision of appropriate infrastructure and to shaping a positive future for the people and environment of Anglesey. The past history of ACC and issues over what often seem to be contrary planning decisions should be firmly in the past: the planning system should deliver positive change, and the Delivery Agreement should be a step towards achieving this.</i></li> <li>• <i>Although the document is process-focussed at the moment, given some changes to exemplify its determination to deliver tangible benefits to, for example, heritage and environment, encouraging a better, higher-value tourist industry to develop. It</i></li> </ul>	<p><i>If IACC identifies a need to revise the DA, it will be necessary to discuss again with the specific consultation bodies and seek an agreement with Welsh Government in accordance with the LDP Regulations.</i></p> <p><i>Some matters raised are beyond the scope of the DA and will be relevant to subsequent stages of the plan preparation. As such, comments are noted however do not necessitate amending the DA.</i></p> <p><b>Recommendation</b>  <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
--	---	--

	<p><i>could be an important step towards creating an admired and well-regarded record of delivery for the people of Anglesey (and its environment).</i></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• <i>The Local Government Association’s advice on delivery includes the following passage about monitoring and the importance of feed-back loops: ‘Plans and decisions are nothing without delivery, and the only way to be really thoughtful about delivery is through monitoring it properly. In this way the planning system engages one of its most powerful features - the feedback loop.’</i></li><li>• <i>The proposed register should be given a steer by the Authority – what is development looking to achieve and where and how does ACC consider this might be delivered? Here and elsewhere a few short, thoughtful paragraphs would add purpose and ambition and lift the document so that it would be easier to engage with and understand.</i></li></ul>	
--	--	--



Cwestiwn 12 / Question 12

Cyf Sylwadau / <i>Comment Ref</i>	12. A oes gennych chi sylwadau ynglŷn â Rhan 5: Cwmpas y Cynllun Cynnwys Cymunedau? / <i>12. Do you have any comments on Part 5: Scope of the Community Involvement Scheme?</i>	Ymateb yr Awdurdod Cynllunio Lleol / <i>Local Planning Authority's Response</i>
DA54	<p>Hen weld unrhyw ymgynghoriad yn Llanbedrgoch</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / <i>Translation of comments received:-</i></b> <i>Have not seen any consultation in Llanbedrgoch</i></p>	<p>Cafodd y camau canlynol eu cymryd i hyrwyddo'r Cytundeb Cyflawni drafft a'r ymgynghoriad:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Cyhoeddi negeseuon ar gyfrifon y Cyngor ar y cyfryngau cymdeithasol yn rheolaidd</li> <li>• Cyhoeddi negeseuon cyhoeddus ar Môn FM</li> <li>• Sicrhau bod copïau papur o'r Cytundeb Cyflawni drafft ar gael ym mhob llyfrgell ar yr Ynys, a hefyd ym Mhencadlys y Cyngor a Chanolfan Fusnes Ynys Môn</li> <li>• Cyhoeddi hysbysiad cyhoeddus ar wefan y Cyngor</li> <li>• Anfon copi digidol o'r Cytundeb Cyflawni at Gyrrff Ymgynghorol Statudol a Chyffredinol a hysbysu'r Cynghorau Tref</li> <li>• Hysbysu'r Awdurdodau Lleol cyfagos.</li> <li>•</li> </ul> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>The following steps were taken to raise awareness of the draft Delivery Agreement and the consultation period:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <i>Sharing regular messages on the Council's social media accounts</i></li> <li>• <i>Public messaging on Môn FM</i></li> </ul>

		<ul style="list-style-type: none"> <li>• <i>Paper copies of the draft DA were placed in all public libraries on the Island, along with the Council Headquarters and Anglesey Business Centre</i></li> <li>• <i>A Public notice was placed on the Council's website</i></li> <li>• <i>Digital copies of the draft DA were sent to the Statutory and General Consultation Bodies Community and Town Councils were notified</i></li> <li>• <i>Neighbouring Local Authorities were also notified</i></li> </ul> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>
DA1	<p><i>A large document that is too long to read. The key points need to be disaggregated for ease of public understanding.</i></p>	<p>Mae'r broses o baratoi a chymeradwyo Cynlluniau Datblygu Lleol wedi'i nodi mewn deddfwriaeth Mae'n rhaid paratoi'r Cynllun yn unol â'r gofynion statudol sydd wedi'u nodi yn y CC ac felly mae'n anodd datgrynhoi'r ddogfen.</p> <p>Rydym yn gwerthfawrogi y gellid symleiddio'r ddogfen er mwyn ei gwneud hi'n haws l'r cyhoedd ei deal ac felly fydd ystyriaeth ofalus yn cael ei roi i bob dogfen yn y dyfodol.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r ymateb. Dim newid.</p> <p><i>The process of preparing and receiving approval of a Local Development Plan is set out in legislation, therefore the Plan is required to be prepared in accordance with the statutory Requirements all of which must be set out within the DA and therefore it is difficult to disaggregate.</i></p> <p><i>We appreciate that this document could be simplified for ease of public understanding and therefore careful consideration will be given to all future documents produced as a result.</i></p> <p><b>Recommendation</b></p>

		<i>Note the response. No change proposed.</i>
DA78	<p><i>Similar as previous. Also is there such a thing as a 'local newspaper' anymore? Anglesey Council is woefully bad at communicating with the public – just post it and facebook and think the job is done. Totally ignore digital exclusion, which is worse than ever with closing of local libraries coupled with cutting back on public transport (which used to be able to take us to the 'nearest' library which is Llangefni – 10 miles each way – to use the internet for free.</i></p>	<p>Fel y nodir yn y CC, mae Rheoliadau Cynllunio Gwlad a Thref (Cynlluniau Datblygu Lleol) (Cymru) 2005 yn mynnu bod CSYM yn gweithio mewn partneriaeth â rhanddeiliaid a'r gymuned yn gynnar yn y broses o baratoi'r CDLI.</p> <p>Mae'n hanfodol bod cymunedau'n cael cyfle i gyfrannu at y gwaith o baratoi'r Cynllun Datblygu. Bydd cyfle i unrhyw sefydliad/elusen/unigolyn gysylltu â'r Gwasanaeth Polisi Cynllunio i rannu eu manylion cyswllt. Bydd y manylion yn cael eu cynnwys ar gronfa ddata cysylltiadau'r Cynllun Datblygu, ac felly byddant yn cael gwybod am y camau allweddol nesaf fel rhan o'r gwaith paratoi ac yn cael cyfle i gyfrannu.</p> <p>Pwrpas ymgysylltu yw cynnwys pob math o gymunedau, unigolion â diddordeb a chyrrff ymgynghorol arbenigol yn y broses o wneud penderfyniadau ynglyn â chynnwys y CDLI. Mae paragraff 5.6 o'r CC hefyd yn nodi'r math o ddulliau a ddefnyddir i gysylltu, ymgynghori a chynnwys.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r ymateb. Dim newid</p> <p><i>As stated within the DA, the Town and Country Planning (Local Development Plan) (Wales) Regulations 2005 (LDP Regulations) require that IACC works in partnership with stakeholders and the community early in the process of preparing the LDP.</i></p> <p><i>Ensuring the input of communities in the preparation of the Development Plan is essential. Any organisation, charity or individual interested in the Plan has the opportunity to contact the Planning Policy Service with their contact details. Those details will be added to the</i></p>

		<p><i>Development Plan contacts database, meaning they will be notified during the key phases of Plan preparation and the opportunity(s) to provide input into the process.</i></p> <p><i>The purpose of public participation is to have a wide range of communities, interested individuals and specific advisory bodies involved in the decision-making process about the content of the LDP.</i></p> <p><i>Paragraph 5.6 of the DA also sets out a wide range of methods proposed for contact, consultation and participation.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>
DA2	Spot on.	<p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
DA79	<p><i>This section is well prepared and considered. We recommend considering the careful application of social media during this process as well.</i></p> <p><i>5.1.2 We welcome and support the involvement of the communities that are noted within this section early in the LDP process.</i></p>	<p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
DA75	Rhaid darparu gwybodaeth i'r cyhoedd am faterion all gael effaith ar Genedlaethau'r Dyfodol. Yr enghraifft berffaith o hyn yw datblygiad niwclear. (5.1)	<p>Nid yw'r sylwadau a dderbyniwyd yn berthnasol i'r Cytundeb Cyflawni ond byddant yn cael eu hystyried yn ystod y broses o baratoi'r CDLL.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p>

	<p>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / <i>Translation of comments received:-</i>  <i>The public must be informed on issues that could have an impact on future generations. Nuclear development is a perfect example of this.</i></p>	<p><i>Matters raised are beyond the scope of the DA and will be relevant to subsequent stages of the plan preparation. As such, comments are noted however do not necessitate amending the DA.</i></p> <p><b>Recommendation</b>  <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
DA81	<p>Rhaid darparu gwybodaeth i'r cyhoedd am faterion all gael effaith ar Genedlaethau'r Dyfodol. Yr enghraifft berffaith o hyn yw datblygiad niwclear. (5.1)</p> <p>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / <i>Translation of comments received:-</i>  <i>The public must be informed on issues that could have an impact on future generations. Nuclear development is a perfect example of this.</i></p>	<p>Nid yw'r sylwadau a dderbyniwyd yn berthnasol i'r Cytundeb Cyflawni ond byddant yn cael eu hystyried yn ystod y broses o baratoi'r CDLL.</p> <p><b>Argymhelliad</b>  Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>Matters raised are beyond the scope of the DA and will be relevant to subsequent stages of the plan preparation. As such, comments are noted however do not necessitate amending the DA.</i></p> <p><b>Recommendation</b>  <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
DA82	<p>Dylai cymunedau'r sir fod yn rhan o'r broses o'r cychwyn cyntaf, fel sydd wedi ei nodi yn y Cynllun Cynnwys Cymunedau.</p> <p>Ac yn lle amcangyfrifon damcaniaethol o angen a galw am dai, dylai'r Cynllun Datblygu Lleol gael ei lywio gan dystiolaeth o anghenion lleol ar lefel cymunedau unigol trwy gynnal asesiad rheolaidd o anghenion tai ar y cyd â chynghorau cymuned.</p>	<p>Mae'n hanfodol sicrhau bod cymunedau'n cael cyfle i gyfrannu at y gwaith o baratoi'r Cynllun Datblygu. Bydd cyfle i unrhyw sefydliad/elusen/unigolyn gysylltu â'r Gwasanaeth Polisi Cynllunio i rannu eu manylion cyswllt. Bydd y manylion yn cael eu cynnwys ar gronfa ddata cysylltiadau'r Cynllun Datblygu, ac felly byddant yn cael gwybod am y camau allweddol nesaf fel rhan o'r gwaith paratoi ac yn cael cyfle i gyfrannu.</p>

<p>Byddai cynnal asesiad rheolaidd o anghenion bob cymuned yn darparu sylfaen dystiolaeth 'go iawn' ar gyfer paratoi ac adolygu'r Cynllun Datblygu ac yn sicrhau bod anghenion lleol yn llywio polisiâu defnydd tir a thargedau tai fforddiadwy y Cyngor Sir. Maes o law, dylai eich Strategaeth Tai Lleol ragweld y nifer o gartrefi i'w darparu fesul cymuned lle mae anghenion lleol wedi eu hadnabod, a darparu rhaglen fuddsoddi o brosiectau penodol i'w comisiynu a fyddai'n diwallu yr anghenion hynny. Ni ddylai unrhyw brosiect gael ei gynnwys mewn Prosbectws Grant Tai Cymdeithasol heb dystiolaeth o angen lleol. Ceir enghreifftiau rhagorol o Ynys Môn ei hun a siroedd eraill y Gogledd Orllewin, lle mae Hwyluswyr Tai Gwledig yn defnyddio amrywiaeth o ddulliau i nodi anghenion lleol presennol, fel arfer mewn cydweithrediad â'r cynghorau cymuned a grwpiau cymunedol. Gellid cydweithio gyda nhw i seilio'r Cynllun Datblygu Lleol ar angen gwirioneddol.</p> <p>Yn fwy eang, byddai'r dystiolaeth a gasglir hefyd yn sail ar gyfer penderfynu ar ddatrysiadau tai priodol ar gyfer pob cymuned ac adnabod cyfleoedd lleol i ddiwallu'r angen.</p> <p>Mae'r niferoedd sy'n ymateb i ymgynghoriadau ar Cynlluniau Datblygu Lleol yn tueddu i fod yn isel ar draws Cymru. Mae hynny yn rhannol am bod angen gwella dealltwriaeth pobl o'r broses cynllunio a'r Cynllun Datblygu Lleol. Bydd sesiynau galw heibio a rhithiol a digwyddiadau cyhoeddus yn werthfawr yn hynny o beth ac er mwyn cael y gwerth mwyaf ohonynt ac ymgysylltu â chynifer o drigolion Môn â phosibl awgrymwn bod digwyddiadau mewn ardaloedd draws y sir i gyflwyno'r cysyniad o Gynllun Datblygu Lleol a chyflwyno'r Cynllun gan esbonio sut fyddai'n effeithio ar yr ardal benodol</p>	<p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>Ensuring the input of communities in the preparation of the Development Plan is essential. Any organization, charity or individual interested in the Plan has the opportunity to contact the Planning Policy Service in order to provide their contact details. Those details will be added to the LDP contact database, ensuring they will be notified during the key phases of Plan preparation and the opportunity(s) to provide input into the process.</i></p> <p><i>As part of the public consultation process, public consultation events will also be held.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
---	---

honno yn ystod pob cam lle mae ymgynghoriad cyhoeddus.

Mae mwy o bobl yn gwneud defnydd o'r cyfryngau cymdeithasol a gwasanaethau ar-lein hefyd. Awgrymwn felly bod defnydd eang o'r cyfryngau cymdeithasol i hyrwyddo'r ymgynghoriad a chyfeirio pobl at ragor o wybodaeth. Awgrymwn bod fideos neu gyflwyniadau sy'n esbonio beth yw Cynllun Datblygu Lleol, yn cyflwyno Cynllun Môn ac esbonio sut fyddai'n effeithio ar bob ardal ar wefan y Cyngor a'u bod yn cael eu diweddarau fesul cam.

Byddai digwyddiadau ymgysylltu mewn cymunedau a gwneud defnydd helaeth o'r cyfryngau cymdeithasol ac yn cynyddu ymwneud ac yn galluogi trigolion i ymateb yn ystyriol

Wrth ymgynghori, rhaid darparu gwybodaeth i'r cyhoedd am faterion all gael effaith ar Genedlaethau'r Dyfodol, yn benodol, effaith unrhyw ddatblygiad ar yr Iaith Gymraeg. Nodwn fod y cymal yn y Cynllun Datblygu Lleol blaenorol a oedd yn atal datblygiadau mawr allai gael effaith negyddol ar y Gymraeg wedi ei wrthdroi gan yr Arolygydd. Ni ddylai hyn ddigwydd. (5.1)

Cynigiwn bod Cymdeithas yr Iaith Gymraeg yn cael ei ychwanegu at aelodaeth y Grŵp Rhanddeiliaid Allweddol (5.7.3)

***Translation of comments received:-***

*The island's communities should be included in the process from the outset, as stated in the Community Involvement Plan. And instead of speculative estimates of the need and demand for housing, the Local Development Plan should*

*be informed by evidence of local need at individual community level, by conducting regular joint assessments of housing needs with community councils. Conducting regular assessments of the needs of each community would provide an actual evidence base for preparing and reviewing the Development Plan and would ensure that local needs inform the County Council's land use policies and affordable housing targets. In due course, your Local Housing Strategy should forecast the number of homes to be provided in each community where local needs have been identified, and provide an investment programme of specific projects to be commissioned to meet those needs. No project should be included in a Social Housing Grant Prospectus without evidence of local need. There are some excellent examples from Anglesey itself, and other counties in north Wales, where Rural Housing Facilitators utilise various methods to identify existing local needs, usually in collaboration with the community council and community groups. The council could work with them to base the Local Development Plan on actual needs.*

*At a broader level, the evidence collected would also provide a basis for determining appropriate housing solutions for every community and identifying local opportunities to meet the need.*

*Responses to consultations on Local Development Plans tend to be low across Wales. This is partly due to the need to improve people's understanding of the planning process and the Local Development Plan. Drop-in and virtual sessions and public events will be useful in that respect, and to maximise their value and engage with as many Anglesey residents as possible, we suggest arranging events in areas across the island to present the concept of a Local Development Plan and present the Plan, explaining*



	<p><i>how it will impact that specific area at each stage where public consultations will be held.</i></p> <p><i>More people are also using social media and on-line services. We suggest, therefore, that extensive use is made of social media to promote the consultation and direct people to additional information. We suggest providing videos or presentations on the Council's website to explain what a Local Development Plan is, present the Anglesey Plan and explain the effect it would have on people in every area, and these should be updated at each stage.</i></p> <p><i>Community engagement events and extensive use of social media would increase involvement and enable residents to respond meaningfully.</i></p> <p><i>When consulting, information must be provided to the public about issues that could impact Future Generations, specifically, the impact of any development on the Welsh Language. We note that the clause in the previous Local Development Plan preventing major developments that could have a detrimental effect on the Welsh Language was overturned by the Inspector. This should not happen. (5.1)</i></p> <p><i>We suggest that Cymdeithas yr Iaith Gymraeg is added as a member of the Key Stakeholder Group (5.7.3)</i></p>	
DA85	<p>5.1.2 How will Community Involvement be measured ? e.g. Maintaining and Creating Distinctive and Sustainable Communities Supplementary Guidance July 2019.</p> <p>“The Meeting of Partnership and Regeneration Scrutiny Committee, Tuesday, 9th April, 2019 2.00 pm (Item 4.) The Committee considered the report and raised the following main matters:-</p> <p>“Reference was made that 88 representations were received with regard to the SPG. Questioned raised</p>	<p>Mae'n hanfodol sicrhau bod cymunedau'n cael cyfle i gyfrannu at y gwaith o baratoi'r Cynllun Datblygu. Bydd cyfle i unrhyw sefydliad/elusen/unigolyn gysylltu â'r Gwasanaeth Polisi Cynllunio i rannu eu manylion cyswllt. Bydd y manylion yn cael eu cynnwys ar gronfa ddata cysylltiadau'r Cynllun Datblygu, ac felly byddant yn cael gwybod am y camau allweddol nesaf fel rhan o'r gwaith paratoi ac yn cael cyfle i gyfrannu.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p>

	<p>whether the service was disappointed as to the amount of representations received and reference was made that no representations was received by the Community Councils' on Anglesey. The Chief Planning Officer responded that all the Community Councils have been approached but noted that it is important to note that it is the substance of representations received that is paramount to the SPG; the representations received have been constructive." Why didn't they contribute?</p> <p>5.1.3 The qualification 'where time allows' is awkward and implies time could be restricted. Who will decide if more time can be funded?</p> <p>5.2.2. see 1.7</p> <p>5.2.4 Suitability of Information - It is for the communities and stakeholders, as well, to decide what information they require otherwise this seems to be prejudging their abilities and needs. Table - What is a correct choice? Who says what is correct?</p> <p>5.5.1 The SA is a technical process. The Sustainability Assessment underpins much work. It must be transparent and easily understood by all and not restricted in any way. Why do you suppose people aren't capable or interested in understanding 'technical' matters?</p> <p>5.6.1 The emphasis is on written information; identify what level of discussion will take place and whether verbal contributions will accepted at interview (with a written precis provided)</p>	<p><i>Ensuring the input of communities in the preparation of the Development Plan is essential. Any organization, charity, or individual interested in the Plan has the opportunity to contact the Planning Policy Team with their contact details. Those details will be added to the LDP contact database, ensuring they will be notified during the key phases of Plan preparation and the opportunity(s) to provide input into the process.</i></p> <p><i>Some matters raised are beyond the scope of the DA and will be relevant to subsequent stages of the plan preparation.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
--	---	--

|

	5.8.1. Will County Councillors and <del>Town</del> /community Councillors have workshops available to help them fulfil their roles in contributing to the development of the LDP?	
--	---	--

Cwestiwn 13 / *Question 13*

Cyf Sylwadau / <i>Comment Ref</i>	Q13. Are there any additional statutory, specific and general consultation bodies that you consider should be identified and included within the draft DA (in addition to those listed within Appendix 5 of the draft DA)?	Ymateb yr Awdurdod Cynllunio Lleol / <i>Local Planning Authority's Response</i>
DA54	<p>Angen hyrwyddo hyn I gyd yn well. Ansicr fod y cyhoedd yn gwybod am ei fodolaeth a phwysigrwydd.</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / <i>Translation of comments received:-</i></b>  <i>This needs to be promoted better. I do not think the public are aware of its existence and importance.</i></p>	<p>Cafodd y camau canlynol eu cymryd i hyrwyddo'r Cytundeb Cyflawni drafft a'r ymgynghoriad:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Cyhoeddi negeseuon ar gyfrifon y Cyngor ar y cyfryngau cymdeithasol yn rheolaidd</li> <li>• Cyhoeddi negeseuon cyhoeddus ar Môn FM</li> <li>• Sicrhau bod copïau papur o'r Cytundeb Cyflawni drafft ar gael ym mhob llyfrgell ar yr Ynys, a hefyd ym Mhencadlys y Cyngor a Chanolfan Fusnes Ynys Môn</li> <li>• Cyhoeddi hysbysiad cyhoeddus ar wefan y Cyngor</li> <li>• Anfon copi digidol o'r Cytundeb Cyflawni at Gyrrff Ymgynghorol Statudol a Chyffredinol a hysbysu'r Cynghorau Tref</li> <li>• Hysbysu'r Awdurdodau Lleol cyfagos.</li> <li>•</li> </ul> <p><b>Argymhelliad</b>  Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>The following steps were taken to raise awareness of the draft Delivery Agreement and the consultation period:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <i>Sharing regular messages on the Council's social media accounts</i></li> <li>• <i>Public messaging on Môn FM</i></li> </ul>

		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Paper copies of the draft DA were placed in all public libraries on the Island, along with the Council Headquarters and Anglesey Business Centre</li> <li>• A Public notice was placed on the Council's website</li> <li>• Digital copies of the draft DA were sent to the Statutory and General Consultation Bodies Community and Town Councils were notified</li> <li>• Neighbouring Local Authorities were also notified</li> </ul> <p><b>Recommendation</b> Note the response. No change proposed.</p>
DA77	Please ensure SP energy Networks is involved	<p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><b>Recommendation</b> Note the response. No change proposed.</p>
DA79	<p>The list of consultees is comprehensive, we recommend including the following additional organisations:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Play Wales – representing children's right to play spaces</li> <li>• Croeso Menai – to connect with voice of our newest and most vulnerable citizens</li> <li>• The National Residential Landlords Association</li> </ul>	<p><b>Argymhelliad</b></p> <p>Nodi'r ymateb. Ychwanegu'r manylion cyswllt i'r rhestr ymgynghoreion yn y CC.</p> <p><b>Recommendation</b> Note the response. Contact details added to LDP consultees list within the DA.</p>
DA75	CND Cymru	<p><b>Argymhelliad</b></p> <p>Nodi'r ymateb. Ychwanegu'r manylion cyswllt i'r rhestr ymgynghoreion yn y CC.</p> <p><b>Recommendation</b> Note the response. Contact details added to LDP consultees list within the DA.</p>
DA80	Our records indicate that within the Anglesey area there are recorded coal mining features present at surface and	<p><b>Argymhelliad</b></p>

	<p><i>shallow depth including; mine entries and coal workings. These features may pose a potential risk to surface stability and public safety.</i></p> <p><i>It is noted that the draft Delivery Agreement (DA) has been prepared to influence and inform the preparation of a new LDP. As required the schedule sets out dates for the stages of preparing the LDP up to the Deposit Plan period with indicative dates up until its adoption. It also sets out who will be consulted and what will happen to any representations made.</i></p> <p><i>We are pleased to see that the Coal Authority are identified as a specialist consultee in the LDP process within the draft Agreement. I can confirm that we have no specific comments to make on the draft wording set out within the document.</i></p>	<p>Nodi'r ymateb. Ychwanegu'r manylion cyswllt i'r rhestr ymgynghoreion yn y CC.</p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>
DA81	CND Cymru	<p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r ymateb. Ychwanegu'r manylion cyswllt i'r rhestr ymgynghoreion yn y CC.</p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. Contact details added to LDP consultees list within the DA.</i></p>
DA85	Women's Institute, Residents' Associations, Stroke Association, , Coast Guard, Avanti West Coast, Great Western Railways, Traveline Cymru, local bus and coach companies, Mencap Mon, Tyddyn Mon, Geo Mon	<p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r ymateb. Ychwanegu'r manylion cyswllt i'r rhestr ymgynghoreion yn y CC.</p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. Contact details added to LDP consultees list within the DA.</i></p>

Question 14

Cyf Sylwadau / <i>Comment Ref</i>	14. Rydym am wneud yn siŵr ein bod ni'n cael barn pobl am y Gymraeg. Ydych chi'n meddwl bod y newidiadau yr ydym ni'n eu hegluro yn y cytundeb cyflawni yn angenrheidiol? / <i>We want to make sure that we get people's opinions on the Welsh language. Do you think we need the changes that we explain in the delivery agreement?</i>	Ymateb yr Awdurdod Cynllunio Lleol / <i>Local Planning Authority's Response</i>
DA54	<p>Yr angen I ddiogelu yr iaith ond hefyd ei amddiffyn. Newid enwau llefydd cymraeg yn warthus ni ddylai hyn ddigwydd a ni ddylem fod yn derbyn enwau saesneg.</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / <i>Translation of comments received:-</i></b>  <i>The language should be safeguarded and protected. Replacing Welsh names with English names should not be allowed.</i></p>	<p>Gan fod y CDLI yn debygol o gael effaith ar y Gymraeg mae'n elfen hanfodol o'r Gwerthusiad Cynaliadwyedd. Bydd Asesiad o'r Effaith ar y Gymraeg yn cael ei gwblhau fel rhan o'r broses o baratoi'r CDLI.</p> <p><b>Argymhelliad</b>  Nodi'r ymateb. Dim newid</p> <p><i>Considering the likely impacts of the LDP on the Welsh Language is an essential element of the Sustainability Appraisal. A Welsh Language Impact Assessment will be completed as part of the LDP process.</i></p> <p><b>Recommendation</b>  <i>Note the response. No change proposed.</i></p>
DA66	<p>The use of the language should be by common assent and not by any legislation.</p>	<p>Nid yw'r sylwadau a dderbyniwyd yn berthnasol i'r Cytundeb Cyflawni ond byddant yn cael eu hystyried yn ystod y broses o baratoi'r CDLI.</p> <p><b>Argymhelliad</b>  Nodi'r sylw. Dim newid</p>

		<p><i>Matters raised are beyond the scope of the DA and will be relevant to subsequent stages of the plan preparation. As such, comments are noted however do not necessitate amending the DA.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
DA76	<p><i>I speak very little Welsh but living on Anglesey I try to learn as much as I can for a 63 year old its very hard to learn but it needs to be used where possible</i></p>	<p>Nid yw'r sylwadau a dderbyniwyd yn berthnasol i'r Cytundeb Cyflawni ond byddant yn cael eu hystyried yn ystod y broses o baratoi'r CDLL.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>Matters raised are beyond the scope of the DA and will be relevant to subsequent stages of the plan preparation. As such, comments are noted however do not necessitate amending the DA.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
DA79	<p><i>Within the Welsh Culture Section, it's important to include Welsh local history in order to fully grasp the importance and significance that land and spaces has on both citizens and visitors that visit Anglesey.</i></p>	<p>Nid yw'r sylwadau a dderbyniwyd yn berthnasol i'r Cytundeb Cyflawni ond byddant yn cael eu hystyried yn ystod y broses o baratoi'r CDLL.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>Matters raised are beyond the scope of the DA and will be relevant to subsequent stages of the plan preparation. As such, comments are noted however do not necessitate amending the DA.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>



<p>DA75</p>	<p>Dim yn eglur at beth y cyfeiriwch, ond yr egwyddor yw fod yr iaith Gymraeg yn ddilys ymhob agwedd o fywyd cyhoeddus. Ni ddylid gwneud dim byd i danseilio hynny.</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd /</b>  <i>Translation of comments received:-</i>  <i>Not clear what you are referring to here, but the principle is that the language is valid in all aspects of public life. Nothing should be done to undermine that.</i></p>	<p>Nid yw'r sylwadau a dderbyniwyd yn berthnasol i'r Cytundeb Cyflawni ond byddant yn cael eu hystyried yn ystod y broses o baratoi'r CDLL.</p> <p><b>Argymhelliad</b>  Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>Matters raised are beyond the scope of the DA and will be relevant to subsequent stages of the plan preparation. As such, comments are noted however do not necessitate amending the DA.</i></p> <p><b>Recommendation</b>  <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
<p>DA81</p>	<p>Dim yn eglur at beth y cyfeiriwch, ond yr egwyddor yw fod yr iaith Gymraeg yn ddilys ymhob agwedd o fywyd cyhoeddus. Ni ddylid gwneud dim byd i danseilio hynny.</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd /</b>  <i>Translation of comments received:-</i>  <i>Not clear what you are referring to here, but the principle is that the language is valid in all aspects of public life. Nothing should be done to undermine that.</i></p>	<p>Nid yw'r sylwadau a dderbyniwyd yn berthnasol i'r Cytundeb Cyflawni ond byddant yn cael eu hystyried yn ystod y broses o baratoi'r CDLL.</p> <p><b>Argymhelliad</b>  Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>Matters raised are beyond the scope of the DA and will be relevant to subsequent stages of the plan preparation. As such, comments are noted however do not necessitate amending the DA.</i></p> <p><b>Recommendation</b>  <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
<p>DA82</p>	<p>Dydy hi ddim yn eglur beth yw'r newidiadau, ond yr egwyddor yw fod yr iaith Gymraeg yn ddilys ymhob agwedd o fywyd cyhoeddus. Ni ddylid gwneud dim byd i danseilio hynny. Yn ogystal, rhaid i'r Gymraeg a chynnaladwyedd cymunedau Cymraeg eu hiaith fod yn ganolog i holl benderfyniadau'r Cyngor. Yn hynny o beth felly, er bod yn rhaid i Arfarniad Cynnaladwyedd ac Asesiadau Effaith Integredig yn</p>	<p>Gan fod y CDLI yn debygol o gael effaith ar y Gymraeg mae'n elfen hanfodol o'r Gwerthusiad Cynaliadwyedd. Bydd Asesiad o'r Effaith ar y Gymraeg yn cael ei gwblhau fel rhan o'r broses o baratoi'r CDLI.</p> <p>Mae'r CC hefyd yn nodi sut y bydd y CDLI newydd y cael ei asesu yn erbyn gofynion y Llawlyfr Cynlluniau Datblygu (Mawrth 2020) drwy' Gwerthusiad Cynaliadwyedd gydag Asesiadau Effaith Integredig yn cynnwys Asesiad o effaith y Cynllun ar y Gymraeg.</p>

	<p>cynnwys Aseiad Effaith y Cynllun ar yr iaith Gymraeg fod yn rhan o'r Cynllun Datblygu Lleol, ni ddylai'r Gymraeg fod yn destun asesiadau effaith yn unig, dylai'r Gymraeg a chynladwyedd cymunedau Cymraeg fod wrth wraidd y Cynllun Datblygu Lleol o gychwyn y broses.</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / Translation of comments received:-</b>  <i>It is not clear what the changes are, but the principle is that the Welsh language is valid in all aspects of public life. Nothing should be done to undermine this. In addition, the Welsh Language and the sustainability of Welsh speaking communities should be central to decisions made by the Council. In that respect, therefore, although the Local Development Plan must include the Appraisal of Sustainability and Integrated Impact Assessments, including a Welsh Language Impact Assessment, the Welsh language should be more than simply the subject of impact assessments, the Welsh Language and the sustainability of Welsh speaking communities should be at the heart of the Local Development Plan from the outset of the process.</i></p>	<p><b>Argymhelliad</b>  Nodi'r ymateb. Dim newid.</p> <p><i>Considering the likely impacts of the LDP on the Welsh Language is an essential element of the Sustainability Appraisal. A Welsh Language Impact Assessment will be completed as part of the LDP process.</i></p> <p><i>The DA also sets out how the new LDP will be assessed in accordance with the requirements of the Development Plans Manual (Edition 3, March 2020) through the Sustainability Appraisal with Integrated Impact Assessments including the Plan's Impact Assessment on the Welsh language.</i></p> <p><b>Recommendation</b>  <i>Note the response. No change proposed.</i></p>
DA85	<p><i>Not sure what is being asked or whether you mean 5.10 or 5.12? We would expect the Delivery Agreement to be bilingual and applaud the policies to promote the language. There doesn't seem to be any link made however between the unique beauty of the landscape and that of the language it has nurtured over generations.</i></p>	<p>Nid yw'r sylwadau a dderbyniwyd yn berthnasol i'r Cytundeb Cyflawni ond byddant yn cael eu hystyried yn ystod y broses o baratoi'r CDLL.</p> <p><b>Argymhelliad</b>  Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>Matters raised are beyond the scope of the DA and will be relevant to subsequent stages of the plan preparation. As such, comments are noted however do not necessitate amending the DA.</i></p>

		<p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
--	--	---

Cwestiwn 15 / Question 15

<p>Cyf Sylwadau / <i>Comment Ref</i></p>	<p>15. A oes gennych chi unrhyw sylwadau neu awgrymiadau eraill yn gysylltiedig â'r Cytundeb Cyflawni Drafft? / <i>15. Do you have any additional comments or suggestions in relation to the Draft Delivery Agreement?</i></p>	<p><i>Ymateb yr Awdurdod Cynllunio Lleol / Local Planning Authority's Response</i></p>
<p>DA54</p>	<p>Diffygion i feddwl yr oedi yn ei gael allan</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / <i>Translation of comments received:-</i></b> <i>Failings considering the delay in its release</i></p>	<p>Mae'r broses ar gyfer paratoi a chymeradwyo'r Cynllun Datblygu Lleol wedi'i nodi mewn deddfwriaeth, felly mae'n rhaid paratoi' Cynllun yn unol â'r gofynion statudol.</p> <p>Mae Tabl 34 o Llawlyfr y Cynllun Datblygu (Rhifyn 3, Mawrth 2020) hefyd yn nodi amserlen templed y mae'n rhaid i bob LPA gadw ato.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r ymateb. Dim newid</p> <p><i>The process of preparing and receiving approval of a Local Development Plan is set out in legislation, therefore the Plan is required to be prepared in accordance with the statutory requirements.</i></p> <p><i>Table 34 of the Development Plan Manual (Edition 3, March 2020) also sets out a template timeframe which all LPA's must adhere to.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>

DA78	<p>It would be super nice if you could be more concise – 45 pages that basically said very little and could probably have been done in 10.</p>	<p>Mae'r broses o baratoi a chymeradwyo Cynlluniau Datblygu Lleol wedi'i nodi mewn deddfwriaeth Mae'n rhaid paratoi'r Cynllun yn unol â'r gofynion statudol sydd wedi'u nodi yn y CC ac felly mae'n anodd datgrynhoi'r ddogfen.</p> <p>Rydym yn gwerthfawrogi y gellid symleiddio'r ddogfen er mwyn ei gwneud hi'n haws l'r cyhoedd ei deal ac felly fydd ystyriaeth ofalus yn cael ei roi i bob dogfen yn y dyfodol.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r ymateb. Dim newid.</p> <p><i>The process of preparing and receiving approval of a Local Development Plan is set out in legislation, therefore the Plan is required to be prepared in accordance with the statutory Requirements all of which must be set out within the DA and therefore it is difficult to disaggregate.</i></p> <p><i>We appreciate that this document could be simplified for ease of public understanding and therefore careful consideration will be given to all future documents produced as a result.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>
DA79	<p><i>We found the document to be thorough and comprehensive in its assessment. The authors have meticulously referenced the relevant strategy and policy context, outlined a clear timetable for consultation and implementation of identified steps, and expressed a commitment to engage with communities, including those with protected characteristics and marginalised populations. The document emphasises the importance of connections to natural spaces, environmental preservation, and the</i></p>	<p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r ymateb. Dim newid</p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>

	<p><i>creation of developments that promote community well-being.</i></p> <p><i>Although the shift from developing a joint LDP with Gwynedd Council is noted, the document clearly indicates an intention to consider input from neighbouring authorities and collaborate with them on development areas where collaboration is necessary.</i></p> <p><i>From a health perspective, we identify no risks in this Delivery Agreement and are supportive of the proposed actions.</i></p>	
DA85	<p><i>Who is the Delivery plan and indeed the questionnaire designed for?</i></p> <p><i>Copies of the Welsh Government's Manual for Local Development Plans should be made available in all Libraries and where documents relating to Community Inclusion are provided together with a resource list including reference to the RTPi work in this area. Details/links to be provided online.</i></p>	<p>Nod y cytundeb cyflawni yw hysbysu sefydliadau, elusennau ac unigolion â diddordeb yn y Cynllun.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r ymateb. Dim newid</p> <p><i>The delivery agreement is designed to inform all organisations, charities, and individuals interested in the Plan.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>

Cwestiwn 16 / Question 16

Cyf Sylwadau / <i>Comment Ref</i>	16. Yn eich ban chi, ydi'r Cytundeb Cyflawni'n debygol o effeithio grwpiau o bobl â nodweddion cydraddoldeb? / <i>In your opinion, is the Delivery Agreement likely to have an impact on groups of people with equality characteristics?</i>	Ymateb yr Awdurdod Cynllunio Lleol / <i>Local Planning Authority's Response</i>
DA54	<i>I hope the Welsh language will be given attention</i>	<p>Gan fod y CDLI yn debygol o gael effaith ar y Gymraeg mae'n elfen hanfodol o'r Gwerthusiad Cynaliadwyedd. Bydd Asesiad o'r Effaith ar y Gymraeg yn cael ei gwblhau fel rhan o'r broses o baratoi'r CDLI.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>Considering the likely impacts of the LDP on the Welsh Language is an essential element of the Sustainability Appraisal. A Welsh Language Impact Assessment will be completed as part of the LDP process.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
DA78	<i>Elderly and digitally excluded (don't know if they are 'equality' characteristics).</i>	<p>Mae paragraff 5.6 o'r CC hefyd yn nodi'r math o ddulliau a ddefnyddir i gysylltu, ymgynghori a chynnwys.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>Paragraph 5.6 of the DA sets out a wide range of methods proposed for contact, consultation and participation.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>

DA79	<p><i>Thoughtful utilisation of this consultation process will aid in identifying and addressing the identified inequalities, as well as potentially uncovering others.</i></p>	<p>Mae'n hanfodol bod cymunedau'n cael cyfle i gyfrannu at y gwaith o baratoi'r Cynllun Datblygu. Bydd cyfle i unrhyw sefydliad/elusen/unigolyn gysylltu â'r Tîm Polisi Cynllunio i rannu eu manylion cyswllt. Bydd y manylion yn cael eu cynnwys ar gronfa ddata cysylltiadau'r Cynllun Datblygu, ac felly byddant yn cael gwybod am y camau allweddol nesaf fel rhan o'r gwaith paratoi ac yn cael cyfle i gyfrannu.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>Ensuring the input of communities in the preparation of the Development Plan is essential. Any organization, charity, or individual interested in the Plan has the opportunity to contact the Planning Policy Team with their contact details. Those details will be added to the LDP contact database, ensuring they will be notified during the key phases of Plan preparation and the opportunity(s) to provide input into the process.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
DA85	<p><i>If the Delivery Agreement Plan is truly 'inclusive' then it should provide an additional opportunity for people with protected equality characteristics to contribute to their community and be seen to do so</i></p>	<p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r ymateb. Dim newid</p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>



Cwestiwn 17 / Question 17

Cyf Sylwadau / <i>Comment Ref</i>	17. Yn eich barn chi, a yw'r Cytundeb Cyflawni'n debygol o gael effaith ar bobl sy'n wynebu anfantais economaidd gymdeithasol? / <i>In your opinion, is the Delivery Agreement likely to have an impact on socio-economically disadvantaged people?</i>	Ymateb yr Awdurdod Cynllunio Lleol / <i>Local Planning Authority's Response</i>
DA54	<p>Mae anfantais yn bodoli.</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / <i>Translation of comments received:-</i></b> <i>There is disadvantage.</i></p>	<p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r ymateb. Dim newid</p> <p><b><i>Recommendation</i></b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>
DA78	<p>You need to improve communication with the 'socio-economically disadvantaged people'. Try putting leaflets through doors again. It's a fallacy that e-communication is more 'environmentally friendly'...it's not, and it's not as effective.</p>	<p>Mae'n hanfodol bod cymunedau'n cael cyfle i gyfrannu at y gwaith o baratoi'r Cynllun Datblygu. Bydd cyfle i unrhyw sefydliad/elusen/unigolyn gysylltu â'r Tîm Polisi Cynllunio i rannu eu manylion cyswllt. Bydd y manylion yn cael eu cynnwys ar gronfa ddata cysylltiadau'r Cynllun Datblygu, ac felly byddant yn cael gwybod am y camau allweddol nesaf fel rhan o'r gwaith paratoi ac yn cael cyfle i gyfrannu.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r ymateb. Dim newid</p> <p><b><i>Ensuring the input of communities in the preparation of the Development Plan is essential. Any organization, charity, or individual interested in the Plan has the opportunity to contact the Planning Policy Team with their contact details. Those details will be added to the LDP contact database, ensuring they will be notified during the key phases of Plan preparation and the opportunity(s) to provide input into the process.</i></b></p>

		<p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>
DA79	Thoughtful utilisation of this consultation process will aid in identifying and addressing the identified inequalities, as well as potentially uncovering others.	<p>Rydym wedi ystyried cynhwysiant yn ofalus fel rhan o'r broses ymgynghori. Eir i'r afael â chyfleodd i liniaru unrhyw anghydraddoldeb drwy'r Asesiad o'r Effaith ar Gydraddoldeb. Bydd yr Asesiad o'r Effaith ar Gydraddoldeb yn cael ei ddiweddar drwy gydol y broses o baratoi'r Cynllun.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r Ymateb. Dim Newid.</p> <p><i>Careful consideration has been given to ensuring that the consultation process is inclusive. Any opportunities which may arise mitigate the inequalities identified will be addressed through the Equalities Impact Assessment. The Equalities Impact Assessment will be amended throughout the Plan preparation process.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the response. No change proposed.</i></p>
DA75	<p>Os gwireddir y cynlluniau mawr arfaethedig sef Wylfa B a'r Porthladd Rhydd, byddant yn denu mewnlifiad aruthrol o weithwyr, a byddai hynny'n debygol o gael effaith negyddol ar sawl carfan o gymdeithas.</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / Translation of comments received:-</b> <i>If the major projects such as Wylfa B and the Freeport are realised, they will attract an influx of workers, which is likely to have a negative impact on many sections of society.</i></p>	<p>Nid yw'r sylwadau a dderbyniwyd yn berthnasol i'r Cytundeb Cyflawni ond byddant yn cael eu hystyried yn ystod y broses o baratoi'r CDLL.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>Matters raised are beyond the scope of the DA and will be relevant to subsequent stages of the plan preparation. As such, comments are noted however do not necessitate amending the DA.</i></p> <p><b>Recommendation</b></p>

		<i>Note the comment. No change proposed.</i>
DA81	<p>Os gwireddir y cynlluniau mawr arfaethedig sef Wylfa B a'r Porthladd Rhydd, byddant yn denu mewnlifiad aruthrol o weithwyr, a byddai hynny'n debygol o gael effaith negyddol ar sawl carfan o gymdeithas.</p> <p><b>Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / <i>Translation of comments received:-</i></b>  <i>If the major projects such as Wylfa B and the Freeport are realised, they will attract an influx of workers, which is likely to have a negative impact on many sections of society.</i></p>	<p>Nid yw'r sylwadau a dderbyniwyd yn berthnasol i'r Cytundeb Cyflawni ond byddant yn cael eu hystyried yn ystod y broses o baratoi'r CDLL.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>Matters raised are beyond the scope of the DA and will be relevant to subsequent stages of the plan preparation. As such, comments are noted however do not necessitate amending the DA.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>
DA82	<p>Mae'r anghydraddoldeb economaidd-gymdeithasol mewn llawer o gymunedau yn bodoli oherwydd diffyg argaeledd tai fforddiadwy, ynghyd â phrisiau tai sydd y tu hwnt i gyrraedd canran uchel o'r boblogaeth leol. Achoswyd yr argyfwng tai presennol gan farchnad dai agored sydd heb ei rheoleiddio dros ddeugain mlynedd a mwy, gan greu cymdeithas ranedig anghynnaladwy. Gall y Cynllun Cyflawni gael effaith gadarnhaol ar unigolyn a thrigolion sy'n wynebu anfantais economaidd-gymdeithasol os yw'n sefydlu'r egwyddor y bydd polisïau defnydd tir a thargedau tai y Cynllun Datblygu Lleol yn cael eu seilio ar dystiolaeth o anghenion lleol a chynnaladwyedd cymunedau Cymraeg eu hiaith. Byddai sefydlu'r egwyddor flaengar hon ar ddechrau proses paratoi'r Cynllun Datblygu Lleol yn gam enfawr tuag at gymdeithas decach fydd yn sicrhau cyfleoedd i bobl leol allu aros yn eu hardal ddewisol. Byddai seilio Cynllun</p>	<p>Nid yw'r sylwadau a dderbyniwyd yn berthnasol i'r Cytundeb Cyflawni ond byddant yn cael eu hystyried yn ystod y broses o baratoi'r CDLL.</p> <p><b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid</p> <p><i>Matters raised are beyond the scope of the DA and will be relevant to subsequent stages of the plan preparation. As such, comments are noted however do not necessitate amending the DA.</i></p> <p><b>Recommendation</b> <i>Note the comment. No change proposed.</i></p>

Datblygu Lleol ar gynlluniau mawr arfaethedig Wylfa B a'r Porthladd Rhydd er enghraifft yn denu mewnlifiad aruthrol o weithwyr, a byddai hynny'n debygol o gael effaith negyddol ar sawl carfan o gymdeithas, ac yn benodol ar gymunedau Cymraeg. Mae'r un egwyddor o ddenu mewnlifiad yn sefyll os oes datblygiad o dai nad yw'n ateb gofynion lleol yr ardal neu gymuned.

**Cyfieithiad o'r sylwadau a dderbyniwyd / *Translation of comments received:-***

*The socio-economic inequality in many communities exists because of a lack of availability of affordable housing, coupled with house prices that are beyond the reach of a high percentage of the local population. The current housing crisis has been caused by an open housing market that has been unregulated for more than 40 years, creating a divided and unsustainable society. The Delivery Plan could have a positive impact on individuals and residents facing socio-economic disadvantage if it establishes the principle that land use policies and housing targets within the Local Development Plan are based on evidence of local need and the sustainability of Welsh speaking communities. Establishing this progressive principle at the beginning of the process of preparing the Local Development Plan would be a major step towards a fairer society that will secure opportunities for local people to stay in their area of choice. Basing the Local Development Plan on proposed major developments such as Wylfa B and the Freeport, for example, would attract a huge influx of workers, which would probably have a detrimental effect on many social groups, and specifically Welsh speaking communities. The same principle of attracting in-migration stands if housing is developed that does not meet the local needs of the area or community.*

DA85	<i>See 9 above</i>	<b>Argymhelliad</b> Nodi'r sylw. Dim newid  <b><i>Recommendation</i></b> <i>Note the comment. No Change.</i>
------	--------------------	--



CYNGOR SIR  
YNYS MÔN  
ISLE OF ANGLESEY  
COUNTY COUNCIL

[ynysmon.llyw.cymru](http://ynysmon.llyw.cymru)  
[anglesey.gov.wales](http://anglesey.gov.wales)

# Cytundeb Cyflawni Cynllun Datblygu Lleol Ynys Môn

Drafft terfynol v1.2

Mae'r ddogfen hon hefyd ar gael yn y Gymraeg  
This document is also available in Welsh.

# CYNNWYS

## Rhan 1 – CYD-DESTUN

- 1.1 Cyflwyniad
- 1.2 Y sefyllfa bresennol
- 1.3 Paratoi'r Cytundeb Cyflawni
- 1.4 Profion Cadernid
- 1.5 Cynaliadwyedd ac Aseidiadau Effaith Integredig
- 1.6 Gweithio ar y cyd
- 1.7 Cynllun Datblygu Strategol
- 1.8 Canllawiau Cynllunio Atodol

## Rhan 2 – ADNODDAU AC AMSERLEN

- 2.1 Yr adnodd staff
- 2.2 Yr adnodd ariannol
- 2.3 Yr amserlen

## Rhan 3 – RHEOLI RISG

- 3.1 Gwneud penderfyniadau
- 3.2 Ffactorau sy'n dylanwadu ar y broses

## Rhan 4 – MONITRO AC ADOLYGU

- 4.1 Monitro ac adolygu yn erbyn amcanion y Cytundeb Cyflawni
- 4.2 Adroddiadau Monitro Blynyddol
- 4.3 Adolygu'r Cynllun Datblygu Lleol

## Rhan 5 – CWMPAS Y CYNLLUN CYNNWYS CYMUNEDAU

- 5.1 Cyflwyniad
- 5.2 Amcanion ac egwyddorion y Cynllun Cynnwys Cymunedau
- 5.3 Darparwyr mewnbwn disgwylidig
- 5.4 Cyfranogiad y gymuned a Rhanddeiliaid Allweddol
- 5.5 Dulliau Ymgysylltu, Ymgynghori a Chyfranogi
- 5.6 Cydbwyllgor Corfforaethol a threfniadau gweithio ar y cyd
- 5.7 Cynnwys Aelodau Etholedig
- 5.8 Cynnwys swyddogion y Cyngor
- 5.9 Argaeledd dogfennau ac adborth
- 5.10 Defnydd o'r Gymraeg ac ieithoedd eraill
- 5.11 Disgwyliadau cymunedau a budd-ddeiliaid allweddol
- 5.12 Cofrestr safleoedd posibl

## **ATODIADAU**

Atodiad 1: Profion cadernid

Atodiad 2: Camau allweddol ym mhroses paratoi'r CDLI a chyfleoedd cyfranogi

Atodiad 3: Prosesau adrodd a gwneud penderfyniadau ar gyfer camau allweddol y CDLI

Atodiad 4: Risgiau posib a dulliau ymateb

Atodiad 5: Cynnwys ac Ymgynghori â'r Gymuned

DRAFFT



# ADRAN A – CYTUNDEB CYFLAWNI

## Rhan 1 – CYD-DESTUN

### 1.1 Cyflwyniad

1.1.1 Mae Deddf Cynllunio a Phrynu Gorfodol 2004 yn ei gwneud hi'n ofynnol i awdurdodau cynllunio lleol yng Nghymru i baratoi Cynllun Datblygu Lleol (CDLI) ar gyfer eu hardaloedd. Mae'r Cytundeb Cyflawni (CC) drafft hwn wedi'i baratoi gan Gyngor Sir Ynys Môn (CSYM) i ddylanwadu a llywio'r gwaith o baratoi CDLI newydd. Yn dilyn ei fabwysiadu fe fydd y CDLI newydd yn disodli'r Cynllun Datblygu Lleol ar y Cyd (CDLI ar y Cyd, y cynllun cyfredol). Mae'r map ar y dudalen nesaf yn dangos ardal y CDLI.

**1.1.2 Mae Cynllun Datblygu Lleol yn agwedd allweddol o'r system gynllunio. Pwrpas Cynllun Datblygu Lleol yw i hysbysu penderfyniadau ar gynigion datblygu yn y dyfodol ac hefyd i gyfarch anghenion a chyfleuon yr ardal. Dylai'r Cynllun Datblygu Lleol gyfrannu tuag at wireddu datblygiad cynladwy a bod yn gyson ac egwyddorion a pholisiau cenedlaethol a rhanbarthol perthnasol. Pwrpas Cynllun Datblygu Lleol yw cynnig arweiniad ar y mathau o ddatblygiadau sy'n addas mewn gwahanol leoliadau. Mae'r ddeddfwriaeth yn egluro dylai penderfyniadau cynllunio gael eu gwneud yn unol a'r polisiau a'u cynwysir yn y Cynllun Datblygu Lleol os nad oes ystyriaethau cynllunio perthnasol eraill yn gymhwys.**

1.1.3 Mae'n rhaid paratoi CC cyn y gellir symud ymlaen i'r broses ffurfiol o baratoi'r CDLI. Mae'r CC ar ei ffurf derfynol yn rhan bwysig a chyfreithiol o'r broses o lunio'r CDLI ac mae'n ffurfio cytundeb swyddogol rhwng CSYM a Llywodraeth Cymru. Yn ystod Archwiliad Cyhoeddus o'r CDLI. Fe fydd unrhyw wriadau oddi wrth y CC na chafodd eu cytuno iddynt gan Lywodraeth Cymru yn ffurfio prawf pwysig o gadernid y CDLI. Mae cynnwys y CC, ei gydymffurfiaeth a'i ddarpariaeth yn hanfodol i fabwysiadu CDLI newydd.

1.1.4 Yn unol â rheoliadau 6, 8 a 9 o Reoliadau Cynllunio Gwlad a Thref (Cynlluniau Datblygu Lleol) (Cymru) 2005 (fel y'u diwygiwyd) a'r Llawlyfr Cynlluniau Datblygu, mae'r CC drafft hwn wedi'i rannu'n ddwy ran:

- Yr amserlen sydd yn gosod allan dyddiadau pendant ar gyfer y camau o baratoi'r CDLI hyd at y cyfnod Cynllun Adnau gyda dyddiadau dangosol hyd at fabwysiadu.
- Y Cynllun Cynnwys Cymunedau (CCC) a fydd yn amlinellu:
  - gyda phwy fydd y Cyngor Sir yn cysylltu wrth baratoi'r CDLI;
  - sut a phryd y gall swyddogion y Cyngor, Aelodau Etholedig, y cyhoedd, grwpiau sydd â diddordeb yn yr ardal, a datblygwyr gyfrannu at y broses gyfan; a
  - beth fydd yn digwydd i sylwadau a dderbynnir gan grwpiau o'r fath.

1.1.5 Mae CC hefyd yn gosod allan sut y bydd y CDLI newydd yn cael ei asesu yn unol â gofynion y Llawlyfr Cynlluniau Datblygu (Mawrth 2020) trwy'r Arfarniad Cynladwyedd ag Asesiadau Effaith Integredig yn cynnwys Asesiad Effaith y Cynllun ar yr iaith Gymraeg. Mae diagram 1 isod yn crynhoi cyfnodau allweddol y broses o baratoi'r cynllun, ynghyd â'r ystyriaethau allweddol.

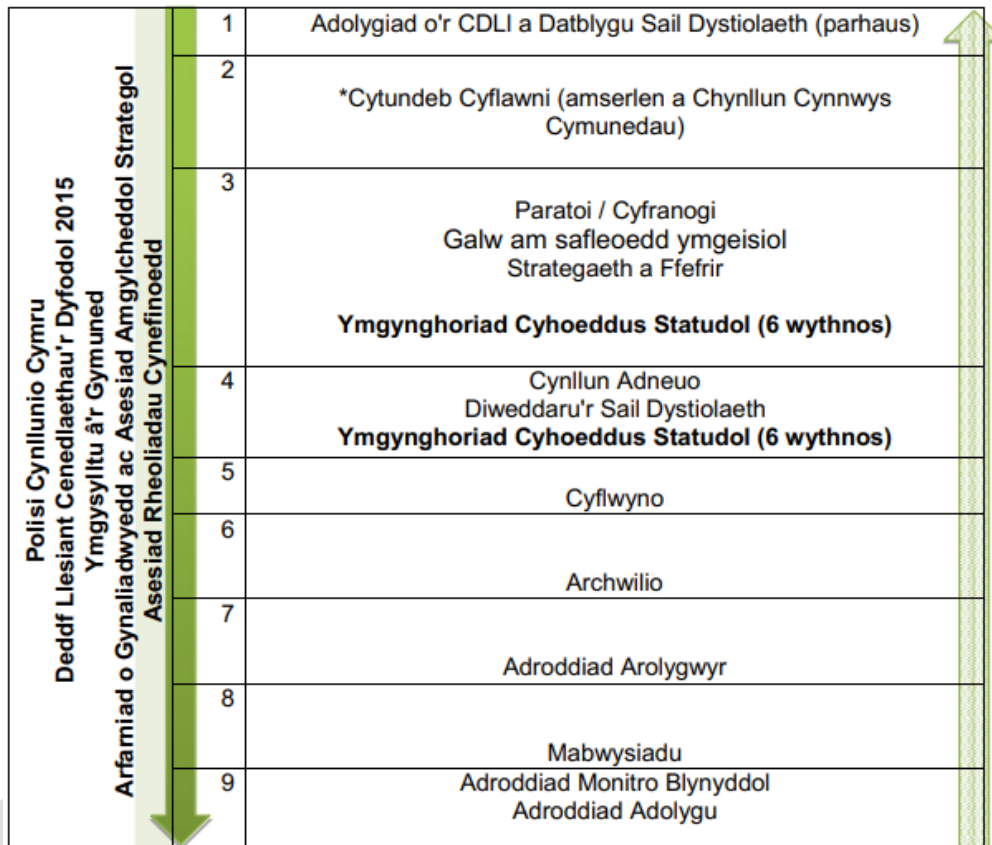


Diagram 1: Cyfnodau allweddol paratoi Cynllun Datblygu Lleol



Diagram 2: Ardal CDLI

## 1.2 Y sefyllfa bresennol

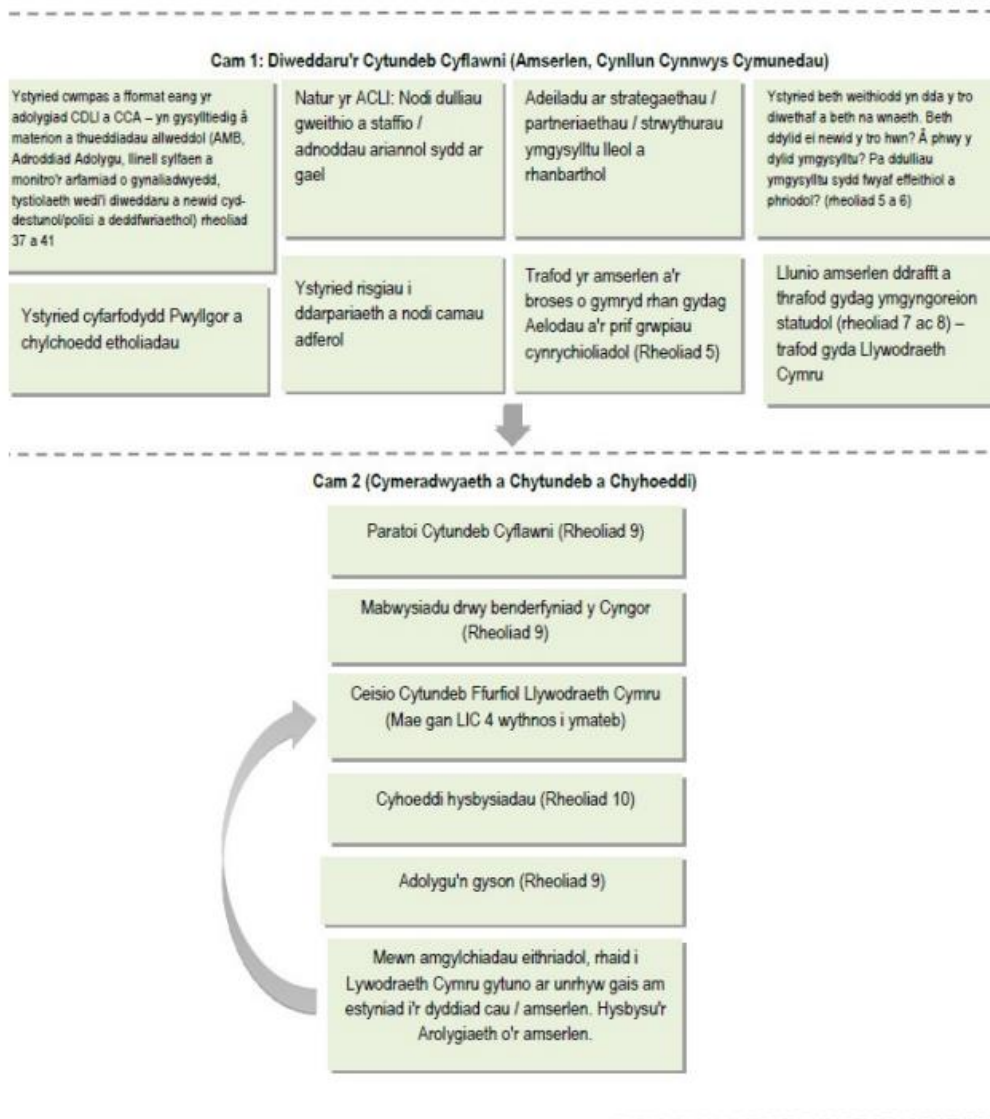
- 1.2.1 Mae Deddf Cynllunio a Phrynu Gorfodol 2004 yn datgan bod rhaid adolygu Cynllun Datblygu Lleol ar ôl cyfnod o 4 blynedd yn dilyn ei fabwysiadu. Yn dilyn adolygiad o'r fath yn 2021, daethpwyd i'r casgliad, er nad oedd unrhyw faterion sylweddol wedi'u hamlygu yn yr Adroddiadau Monitro Blyneddol, bod newidiadau cyd-destunol a materion y tu hwnt i reolaeth y CDLI ar y Cyd, yn golygu bod angen cynnal Adolygiad Cynllun Llawn. Ers i'r Adroddiad Adolygu gael ei baratoi mae penderfyniad wedi cael ei wneud gan CSYM a Chyngor Gwynedd i ddod a'r cytundeb cyd weithio i ben a pharatoi Cynlluniau Datblygu Lleol ar gyfer yr Awdurdodau Cynllunio Lleol Unigol.
- 1.2.2 Er ei fod yn CDLI newydd, mi fydd y Cynllun yn adeiladu ar waith y CDLI ar y Cyd presennol (lle yn berthnasol) a lle, er enghraifft mae materion, amcanion, tystiolaeth sylfaenol, polisiâu neu gynigion, yn parhau i fod yn berthnasol ac yn gyfredol yn dilyn eu hail-asesu'n drylwyr, gellir parhau a hwy yn y CDLI newydd.

## 1.3 Paratoi'r Cytundeb Cyflawni

- 1.3.1 Bydd y CC drafft hwn yn destun ymgynghoriad gyda rhanddeiliaid a thrigolion allweddol. Rhoddir ystyriaeth ddyledus i bob safbwynt ac fe gaiff y CC ei ddiwygio lle ystyrir ei bod yn briodol. Ar ôl i'r Cyngor Llawn ystyried a

mabwysiadu'r CC yn ffurfiol, caiff ei gyflwyno i Lywodraeth Cymru i'w gytuno. Mae'r siart llif isod yn arddangos y broses sy'n rhaid ei ddilyn wrth baratoi'r CC. Bydd yn rhaid i CSYM fonitro cynnydd y broses datblygu cynllun yn erbyn cynnwys y Cytundeb Cyflenwi a phe bai unrhyw ddiwygiad yn cael ei ystyried yn angenrheidiol, bydd y rhain yn destun yr un broses.

**Diagram 7: Proses y Cytundeb Cyflawni**



*Diagram 3: Proses y Cytundeb Cyflawni*

## 1.4 Profion Cadernid

1.4.1 Rhaid i'r CDLI basio'r prawf "cadernid" h.y. mae rhaid i CSYM sicrhau fod y Cynllun yn cael ei baratoi yn gywir ag yn bodloni'r 3 prawf cadernid fel y sefydlwyd yn Llawlyfr Cynlluniau Datblygu 3 (Mawrth 2020). Sef:

- a yw'r Cynllun yn addas? (A yw'n glir bod y CDLI yn gyson â chynlluniau eraill?)
- a yw'r Cynllun yn briodol? (A yw'r cynllun yn briodol ar gyfer yr ardal o ystyried y dystiolaeth?)
- a fydd y Cynllun yn Cyflawni? (A yw'r cynllun yn briodol ar gyfer yr ardal o ystyried y dystiolaeth?)

Bydd Arolygydd, a benodir gan Lywodraeth Cymru/Penderfyniadau Cynllunio ac Amgylchedd Cymru, yn llywyddu Archwiliad Cyhoeddus y Cynllun i bennu ei gadernid ai peidio. Ceir rhagor o wybodaeth am hyn yn **Atodiad 1** y Cytundeb hwn.

## 1.5 Cynladwyedd ac Asesiadau Effeithiau Integredig

- 1.5.1 Ar gyfer y CDLI, rhaid i'r Cyngor ystyried sefydlu gwaelodlin yr Asesiad Cynaliadwyedd (AC), sy'n cynnwys gofynion yr Asesiad Amgylcheddol Strategol (AAS) ac ailystyried dilysrwydd fframwaith AC ar gyfer y CDLI ar y Cyd. Bydd rhannau o'r fframwaith AC ar gyfer y CDLI ar y Cyd cyfredol sy'n parhau'n berthnasol yn cael eu diweddarau ar gyfer y CDLI newydd.
- 1.5.2 Mae canllawiau cenedlaethol yn darparu y gall Arfarniad o Gynaliadwyedd Integredig (ISA) fod yn briodol i asesu effaith y CDLI ar rai materion gan gynnwys Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol, effeithiau ar iechyd, effaith ar y Gymraeg ac effaith ar gydraddoldeb. Bydd adroddiad cwmpasu yn cael ei baratoi ac ymgynghorir arno yn gynnar yn y broses o baratoi'r cynllun a thrwy hynny sicrhau bod y fframwaith a ddefnyddir yn briodol.
- 1.5.3 Unwaith y bydd wedi'i gwmpasu, bydd yr AC/ISA yn cael ei ddefnyddio i arfarnu polisiau a chynigion a ddatblygwyd ac a gyflwynir fel rhan o'r Cynllun. Cyhoeddir adroddiadau ochr yn ochr â chymau penodol y broses o baratoi'r CDLI, a fydd yn dogfennu'r asesiad o'r camau a gymerwyd hyd at y pwynt hwnnw. Bydd yr asesiadau a wneir yn rhan o'r ymgynghoriadau ar y camau penodol (a amlinellir yn **Atodiad 2**). Bydd yr AC/ISA yn rhan annatod o'r asesiad o Safleoedd Ymgeisiol a gynhyrchir gan y broses galw am safleoedd.
- 1.5.4 Bydd Asesiad Rheoliadau Cynefinoedd (ARhC) hefyd yn cael ei gynnal ond fel sy'n ofynnol gan y Llawlyfr Cynlluniau Datblygu, caiff ei baratoi ar wahân ac ni chaiff ei integreiddio â'r AC. Serch hynny, dylai'r AC grynhoi canfyddiadau'r ARhC fel rhan o'i asesiad o effeithiau ar fioamrywiaeth. Bydd yr ARhC yn cynorthwyo gyda pharatoi strategaeth, polisiau a dyraniadau tir y CDLI trwy nodi eu potensial i effeithio ar gynefinoedd amgylcheddol a ddynodwyd yn genedlaethol, sef Ardaloedd Cadwraeth Arbennig (ACA), Gwarchodaeth Arbennig (AGA) a safleoedd Ramsar. Os oes gan unrhyw bolisi neu ddyraniad y potensial i effeithio'n sylweddol ar safle dynodedig, bydd hyn yn gofyn am Asesiad Priodol manwl i werthuso'r effeithiau posibl a phenderfynu a ellir eu lliniaru'n briodol.

## 1.6 Gweithio ar y Cyd

1.6.1 Mae awdurdodau cyfagos wedi cyrraedd y camau a nodir yn y tabl isod mewn perthynas â'u Cynlluniau Datblygu Lleol:

Awdurdod	Cam
Cyngor Gwynedd	Cytundeb Cyflawni
Cyngor Bwrdeistref Sirol Conwy	Cynllun Adnau
Parc Cenedlaethol Eryri	Adolygiad o gynllun 2016-31

Tabl 1: Dilyniant cynllun datblygu mewn ACLlau cyfagos

1.6.2 Mae ymrwymiad a bwriad i gydweithio a pharhau i gydweithio lle bo'n briodol wrth baratoi'r Cynllun a sicrhau bod y Cynllun yn gydnaws â Chynlluniau'r awdurdodau hynny lle bo modd. Ymhellach, a ble fo'n briodol, fe all fod yna gyfleoedd i gynnal astudiaethau/datblygu sail tystiolaeth ar y cyd.

## 1.7 Cynllun Datblygu Strategol (CDS)

1.7.1 Mae hierarchaeth cynlluniau datblygu Cymru yn cynnwys system dair haen lle mae Cymru'r Dyfodol: Cynllun Cenedlaethol 2040 ar yr haen uchaf gyda Chynlluniau Datblygu Strategol yn meddiannu'r haen ganol a CDLlau yn darparu'r lefel leol, is.

1.7.2 Hyd yma, nid oes tîm rhanbarthol i symud y CDS yn ei flaen wedi ei sefydlu eto ac o ystyried y diffyg Cytundeb Cyflawni yn hyn o beth, nid oes amserlen ddiffiniedig yn amlinellu'r amserlen ar gyfer cyflawni elfen polisi rhanbarthol yr hierarchaeth. Beth bynnag am hyn, mae'n rhaid i waith ar baratoi'r CDLI barhau a thrwy hynny sicrhau bod cwmpas polisi lleol yn parhau i fod yn gyfredol ac yn berthnasol.

1.7.3 O ran cadernid a hierarchaeth, bydd y CDLI yn cael ei ddatblygu i fod mor gyson â phosibl â'r fframwaith cenedlaethol a'r cynllun datblygu strategol (unwaith y caiff ei fabwysiadu).

## 1.8 Canllawiau Cynllunio Atodol (CCA)

1.8.1 Pwrpas CCA ydi:

- cynorthwyo ymgeiswyr a'u hasiantau wrth baratoi eu cynigion cynllunio ac i'w harwain mewn trafodaethau gyda swyddogion cyn cyflwyno ceisiadau cynllunio;
- cynorthwyo swyddogion i asesu ceisiadau cynllunio a swyddogion a chynghorwyr i wneud penderfyniadau am geisiadau cynllunio; a
- helpu Arolygwyr Cynllunio i wneud penderfyniadau ar apeliadau.

Y nod cyffredinol yw gwella ansawdd datblygiad newydd a hwyluso dull cyson a thryloyw o wneud penderfyniadau.

1.8.2 Cefnogir y Cynllun presennol gan gyfres o CCA, rhai ohonynt wedi eu mabwysiadu cyn y cyfnod o gydweithio gyda Chyngor Gwynedd gyda'r gweddill yn cael eu paratoi a'u mabwysiadu ar y cyd. Rhestrir y CCA cyfredol isod.

Teitl CCA	Mabwysiadu
Sefydliadau Prydau Bwyd Poeth	1993
Canllawiau Cynllunio Atodol GC	2002
Llety Gwyliau	2007
Safonau Parcio	2008
Canllaw Dylunio ar Gyfer yr Amgylchedd Trefol a Gwledig	2008
AC/AAS Tyrbinau Ynni Gwynt ar y Tir	2013
Ynni Gwynt ar y Tir	2013
Sgrinio ARhC Tyrbin Gwynt ar y Tir	2013
Cymysgedd Tai	2018
Wylfa Newydd	2018
Llecynnau Agored mewn Datblygiadau Tai Newydd	2019
Tai Marchnad Leol	2019
Tai Fforddiadwy	2019
Ail-adeiladu Tai a Throsi yng Nghefn Gwlad	2019
Rhwymedigaethau Cynllunio	2019
Cynnal a Chreu Cymunedau Nodedig a Chynaliadwy	2019
Newid defnydd cyfleusterau a gwasanaethau cymunedol, safleoedd cyflogaeth ac unedau manwerthu	2021
Cyfleusterau a Llety i Dwristiaid	2021

Tabl 2: CCA mewn grym ar hyn o bryd

1.8.3 Fel rhan o baratoi'r CDLI bydd angen adolygu'r canllaw presennol i sicrhau eu bod yn parhau yn ddilys ac yn cefnogi'r polisiau sydd yn cael eu paratoi fel rhan o'r CDLI. Mi fydd hefyd angen rhoi ystyriaeth i'r angen i baratoi unrhyw CCA newydd i gefnogi polisiau CDLI. Os bydd angen paratoi CCA newydd bydd hyn yn cael ei nodi wrth i'r broses o baratoi'r Cynllun fynd yn ei flaen. Mi fydd unrhyw CCA newydd yn destun ymgynghoriad gyda rhanddeiliaid perthnasol.

## RHAN 2 – ADNODDAU AC AMSERLEN

### 2.0 Cyflwyniad

Mae'r amserlen ar gyfer y gwahanol gamau yn y broses o baratoi CDLI, sut gaiff y broses ei reoli a gwybodaeth am yr adnoddau (staffio ac ariannol) sy'n angenrheidiol ar ei gyfer oll yn rhannau allweddol o'r CC.

## 2.1 Yr adnodd staff

2.1.1 Bydd CSYM yn ymrwymo'r adnoddau staffio priodol i gymryd y camau gwahanol sydd eu hangen yn y broses o baratoi'r cynllun. Cydnabyddir bod yr ymrwymiad hwn yn cael ei wneud yn ystod cyfnod ariannol heriol ac ansicr.

2.1.2 O ystyried bod y trefniadau cydweithio gyda Chyngor Gwynedd wedi dod i ben yn ddiweddar, mae Tîm Polisi newydd wedi ei greu o fewn y Swyddogaeth Gynllunio. Mae'r tîm newydd yn cynnwys y canlynol:

Teitl swydd	Nifer y swyddogion	Time allocated to LDP work
Rheolwr Polisi Cynllunio	1	75%
Arweinydd Tîm Polisi Cynllunio	1	85%
Swyddog Polisi Cynllunio	2	85%
Cynorthwydd Polisi Cynllunio	1	90%

Tabl 3: Adnodd staffio

2.1.3 Mae grŵp swyddogion traws-wasanaeth wedi'i sefydlu i gefnogi, dylanwadu a llywio'r broses o baratoi'r cynllun. Mae'r tabl isod yn dangos yr aelodaeth gychwynnol:

Swyddog	Rôl
Prif Weithredwr	Cadeirydd y Grŵp
Dirprwy Brif Weithredwr	Dirprwy Gadeirydd
Cyfarwyddwr Addysg, Sgiliau a Phobl Ifanc	Aelod
Cyfarwyddwr Gwasanaethau Cymdeithasol	Aelod
Pennaeth Gwasanaeth Rheoleiddio a Datblygu Economaidd	Aelod
Pennaeth Prifffyrdd, Gwastraff ac Eiddo	Aelod
Pennaeth Tai	Aelod
Prif Swyddog Cynllunio	Aelod
Rheolwr Polisi Cynllunio	Aelod

Tabl 4: Aelodaeth grŵp swyddogion traws-wasanaeth

2.1.4 Bydd cymorth arbenigol allanol hefyd yn cael ei ddefnyddio yn ôl yr angen i gefnogi'r tîm polisi cynllunio.

## 2.2 Yr adnodd ariannol

2.2.1 Cynhelir asesiad o'r adnoddau ariannol sydd eu hangen i gyflawni'r cynllun a bydd cymeradwyaeth ffurfiol i'r gyllideb yn dilyn proses gymeradwy CSYM ar gyfer mabwysiadu'r gyllideb derfynol. Mae'r angen am yr adnoddau ariannol ychwanegol wedi'i gydnabod gan CSYM ac mae £226,949 wedi'i neilltuo fel cronfa wrth gefn a glustnodwyd fel cyfraniad at y gost gyffredinol.



## 2.3 The timetable

2.3.1 Mae'r tabl isod yn nodi'r camau allweddol wrth baratoi'r CDLI ac mae'n nodi'r amserlen fras arfaethedig ar gyfer cwblhau'r camau hynny. Mae'r amserlen yn adlewyrchu'r adnoddau sydd ar gael ac y cyfeirir atynt uchod. Mae'n adlewyrchu'r canllawiau yn y Llawlyfr Cynlluniau Datblygu (Mawrth 2020) ac wedi'i rannu'n ddwy ran sy'n dangos y camau diffiniol a dangosol. Mae amserlen fanylach, sydd hefyd yn crynhoi'r cyfleoedd ar gyfer cynnwys y gymuned, i'w gweld yn **Atodiad 3**.

Rhif y cam	Cam	Amserlen	Cyfnodau Ymgynghoriad Allweddol
<b>Diffiniol</b>			
1	Cytundeb Cyflawni - Paratoi - Ymgynghori â rhanddeiliaid allweddol - Cyflwyno	Ebrill 2024 – Medi 2024	Ymgynghoriad Cyhoeddus Mehefin/Gorffennaf 2024  Cymeradwyaeth gan y Cyngor Medi 2024  Cyflwyno i Lywodraeth Cymru Hydref 2024
2	Cyn adneuo – paratoi, cynnwys ag ymgynghori  - Papur Gweledigaeth ag opsiynau strategol - Galw am safleoedd  Angen Papurau Cefndir Penodol	Rhagfyr 2024 – Mai 2026	Galw am safleoedd Rhagfyr 2024 am o leiaf 6 wythnos  Mawrth 2025 – Ebrill 2025
3	Ymgynghoriad Cyn-adneuo Hoff Strategaeth Aseidiadau Effaith AC/AAS a ARhC	Rhagfyr 2024 – Mai 2025	Rhagfyr 2025 i Ionawr 2026
4	Cynllun Adnau	Mehefin 2026 – Mai 2027	Ymgynghoriad Cyhoeddus Medi/Hydref 2026
<b>Mynegol</b>			
5	Cyflwyno	Mehefin 2027	amh
6	Archwiliad	11 mis o gyflwyno (targed)	Gellir fod ymgynghoriad pellach yn dilyn yr archwiliad
7	Adroddiad yr Arolygydd	Ebrill 2028	

8	Mabwysiadu	Mai 2028 (rhaid mabwysiadu o fewn o fewn 8 wythnos o dderbyn yr adroddiad)	amh
---	------------	--	-----

Tabl 5: Amserlen y broses fynegol

## RHAN 3 – RHEOLI RISG

### 3.1 Gwneud penderfyniadau

3.1.1 Ar ol ystyried yr holl dystiolaeth cyfrifoldeb y Pwyllgor Polisi Cynllunio fydd gwneud penderfyniadau am gynnwys y dogfennau yn gynnar yn y broses o baratoi'r CDLI e.e. Cytundeb Cyflawni a'r Dogfennau Cyn-Adneuo. Bydd y Pwyllgor Polisi Cynllunio yn gwneud penderfyniadau ar sail gwybodaeth lawn o ystyriaethau am gynnwys dogfennau ar wahân i'r adegau lle mae angen awdurdod y Cyngor Llawn fel rhan o'r broses statudol (h.y. Cytundeb Cyflawni a Mabwysiadu'r Cynllun yn derfynol). Mae'r tabl yn **Atodiad 3** yn nodi rôl y gwahanol bwllgorau.

### 3.2 Prosesau sy'n dylanwadu ar y broses

3.2.1 Mae'r Cyngor o'r farn fod yr amserlen a nodwyd yn realistig ac yn un y gellir ei chyflawni. Gwneir pob ymdrech i gadw at yr amserlen honno. Er hynny, nodwyd rhai materion lle mae yna risg a allai arwain at wyriad oddi wrth yr amserlen a nodwyd yn y CC yma. Ceir mwy o fanylion am y risgiau a'r camau a fwriedir eu cymryd er mwyn cwrdd/lleihau'r risgiau yma yn **Atodiad 4**.

## RHAN 4 – MONITRO AC ADOLYGU

### 4.1 Monitro ac adolygu yn erbyn amcanion y CC

4.1.1 Bydd y Cyngor sir yn monitro ac adolygu cynnydd yn erbyn y CC trwy gydol y cynllun, er mwyn sicrhau bod pob cam unigol yn cael ei gyflawni'n unol â'r amserlen a gynigiwyd. Gall yr achosion lle gallai fod angen adolygu a newid y CC gynnwys y canlynol:

- Os yw'r broses gryn dipyn ar ei hôl hi o ran yr amserlen (3 mis neu fwy);
- Os oes angen unrhyw newidiadau sylweddol i'r Cynllun Cynnwys Cymunedau;
- Os oes newidiadau sylweddol o ran yr adnoddau sydd ar gael i CSYM;

- Os bydd deddfwriaeth, rheoliadau neu arweiniad newydd yn y DU neu Lywodraeth Cymru yn gofyn bod gweithdrefnau neu dasgau newydd yn cael eu rhoi ar waith; ac
- Os bydd unrhyw newidiadau eraill i amgylchedd yn effeithio'n faterol ar gyflwyno'r cynllun yn unol â'r CC.

4.1.2 Os bydd CSYM yn nodi angen am adolygu'r CC bydd angen trafod eilwaith gyda'r cyrff ymgynghori penodol a cheisio cytundeb gyda Llywodraeth Cymru yn unol â Rheoliadau'r CDLI.

## 4.2 Adroddiadau Monitro Blynyddol (AMB)

4.2.1 Mae Rheoliadau 2005 yn ei gwneud yn ofynnol i ACLI gynhyrchu a chyhoeddi ei adroddiad monitro blynyddol (AMB) ar ei wefan a'i gyflwyno i Lywodraeth Cymru ar neu cyn dyddiad penodol. Mae'r Rheoliadau'n parhau bod yn rhaid i unrhyw bolisi sydd wedi'i gynnwys mewn CDLI ac nad yw'n cael ei weithredu gael ei nodi a rhaid i'r AMB gynnwys datganiad yn nodi:

- Y rhesymau pam nad yw'r polisi yn cael ei weithredu;
- Y camau y bwriedir eu cymryd gan yr ACLI i sicrhau bod y polisi'n cael ei roi ar waith; a
- A fwriedir paratoi fersiwn ddiwygiedig o'r CDLI i ddisodli neu ddiwygio'r polisi hwnnw.

Yn ogystal, rhaid i'r AMB nodi:

- Y tir cyflenwad tai a gymerwyd o'r Astudiaeth Argaeledd Tir ar gyfer Tai gyfredol; a
- Nifer (os o gwbl) yr anheddau fforddiadwy a marchnad gyffredinol ychwanegol net a adeiladwyd yn ardal yr ACLI.

Rhaid i'r gofynion olaf fod ar gyfer y cyfnod y gwneir yr adroddiad ar ei gyfer a'r cyfnod ers mabwysiadu'r ACLI am y tro cyntaf. Mae'r Llawlyfr CDLI yn nodi bod monitro yn broses barhaus ac nad yw'n dod i ben pan gaiff cynllun ei fabwysiadu. O'r herwydd, dylai monitro ac adolygu fod yn swyddogaeth barhaus sy'n sail i lunio polisiâu ar sail tystiolaeth.

## 4.3 Adolygu'r Cynllun Datblygu Lleol

4.3.1 Yn ogystal â'r angen i gynhyrchu AMB, rhaid i'r ACLI gynnal adolygiad llawn o'i CDLI bob pedair blynedd o'r dyddiad y'i mabwysiadwyd yn wreiddiol. Yn yr un modd â'r Adroddiad Monitro Blynyddol, dylai adolygiadau o CDLIau mabwysiedig gael eu crynhoi mewn Adroddiad Adolygu a dylid adrodd ar

ganfyddiadau eu canfyddiadau i Lywodraeth Cymru. Rhaid cyhoeddi Adroddiad yr Adolygiad o fewn chwe mis i gychwyn adolygiad.

## RHAN B – CYNLLUN CYNNWYS CYMUNEDAU

### RHAN 5 – CWMPAS Y CYNLLUN CYNNWYS CYMUNEDAU (CCC)

#### 5.1 Cyflwyniad

5.1.1 Mae Rheoliadau Cynllunio Gwlad a Thref (Cynllun Datblygu Lleol) (Cymru) 2005 (Rheoliadau CDLI) yn mynnu bod CSYM yn gweithio mewn partneriaeth â rhanddeiliaid a'r gymuned yn gynnar yn y broses o baratoi'r CDLI. Mae Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015 wedi cyflwyno saith nod llesiant i helpu sicrhau bod cyrff cyhoeddus yn gweithio tuag at yr un weledigaeth, o Gymru gynaliadwy ac yn pennu'r 'Pum Ffordd o Weithio', y mae angen i gyrff cyhoeddus ddangos wrth ymgymryd â'u dyletswydd datblygu gynaliadwy. Un o'r negeseuon allweddol yw "cynnwys" yn hytrach nag "ymgyngori". Mae ystyried y 5 ffordd o weithio isod yn rhan bwysig o'r system Cynlluniau Datblygu Lleol.

<b>Hirdymor</b>	Ystyried sut y gall y pethau a wnawn yn awr effeithio ar gymunedau a gwasanaethau yn y dyfodol
<b>Atal</b>	Gweithredu i atal problemau rhag digwydd neu waethygu
<b>Integreiddio</b>	Ystyried sut mae'r amcanion llesiant yn cyfrannu at bob un o'r nodau llesiant ac yn effeithio ar amcanion eraill, neu amcanion cyrff cyhoeddus eraill
<b>Cydweithio</b>	Gweithio gydag eraill i gyflawni'r amcan llesiant
<b>Cynnwys</b>	Cynnwys pobl yn y gwaith o gyflawni'r nodau llesiant a sicrhau bod y bobl hynny'n adlewyrchu amrywiaeth cymunedau lleol

Tabl 6: Y pum ffordd o weithio

5.1.2 Un o amcanion allweddol y system Cynlluniau Datblygu ydi y dylai Cynlluniau fod yn seiliedig ar gynnwys cymunedau yn gynnar, yn effeithiol ac yn ystyrllon er mwyn deall ac ystyried amrywiaeth eang o safbwyntiau (Llawlyfr Cynlluniau Datblygu Mawrth 2020). Mae'r CC yn nodi sut, a phryd y bydd cymunedau yn cael

eu cynnwys yn y broses CDLI er mwyn rhoi'r cyfle i gymunedau helpu llunio a dylanwadau ar y cynnwys yn effeithiol.

- 5.1.3 Mae'r CCC yn nodi'r hyn y mae CSYM yn bwriadu ei wneud pan fo amser yn caniatáu. Os oes angen, gall y Cyngor Sir ddarparu cyfnodau ymgysylltu ychwanegol.

## 5.2 Amcanion ac egwyddorion y CCC

- 5.2.1 Pwrpas cyfranogiad cyhoeddus yw cael ystod eang o gymunedau, unigolion sydd â diddordeb a chyrff ymgynghorol penodol yn rhan o'r broses o wneud penderfyniadau am gynnwys y CDLI. Gwneir hynny trwy annog trafodaeth a rhannu gwybodaeth berthnasol. Mae CSYM o'r farn bod cynnwys cymunedau yn gynnar ym mhroses y CDLI yn hanfodol i sicrhau perchnogaeth leol a chyfreithlondeb polisïau a fydd yn pennu datblygiad yr ardal i'r dyfodol.
- 5.2.2 Dylai'r dull hwn leihau'r amser a gymerir i fabwysiadu'r cynllun trwy leihau nifer y gwrthwynebiadau i bolisïau yn y CDLI adnau ac felly leihau'r amser a dreulir yng nghyfnodau diweddarach y broses o baratoi'r cynllun. Cynorthwyir y broses o greu consensws trwy sefydlu a rhannu sylfaen gyffredin o wybodaeth ar gyfer y materion allweddol o ddechrau'r broses. Mae'r dull yma o weithio yn cael ei atgyfnerthu wrth ystyried arweiniad yn y Llawlyfr Cynlluniau Datblygu sydd yn gosod allan y pwysigrwydd o ymgynghori yn gynnar yn y broses o baratoi Cynllun i sicrhau fod dealltwriaeth ag ystyried amrywiaeth eang o safbwyntiau, gyda'r nod o adeiladu consensws eang ar y strategaeth ofodol, polisïau a chynigion.
- 5.2.3 Mi fydd yn bwysig i'r rhai sydd efo diddordeb yn y cynllun gymryd rhan ym mhob cam o'r broses, gan gynnwys y camau cychwynol lle mae'r cyfleoedd i helpu i siapia a dylanwadu ar y cynllun. Mae CSYM yn ystyried bod y CCC yma yn gosod allan yr amgylchiadau i wneud hyn yn bosib.
- 5.2.4 Bydd y CCC yn darparu dealltwriaeth o'r canlynol:
- Y cyfnodau pryd y gall cymunedau fod yn rhan o'r broses ac i ba raddau;
  - Yr ystod o ddulliau a'r technegau posib a ddefnyddir i sicrhau y gall cymunedau gymryd rhan yn y broses.

Mae'r tabl isod yn gosod allan amcanion ar gyfer Cyfranogiad Cymunedol.

Gallu cael gafael ar wybodaeth	Er mwyn i gymunedau a budd-ddeiliaid allu gwneud dewisiadau cywir a deall cyd-destun y CDLI, fe fydd gwybodaeth briodol yn cael ei ddarparu'n amserol, ac ar ffurf hawdd i'w gael a dealladwy.
Cymryd rhan yn fuan	Sicrhau bod cymunedau a budd-ddeiliaid yn cael pob cyfle i gymryd rhan a chyfranogi o'r cam cyntaf yn y broses o baratoi'r CDLI. Bydd CSYM yn annog cyfraniadau ar yr adegau penodol

	yn ystod gwaith paratoï'r CDLI pryd y gall syniadau ddylanwadu orau ar y broses.
Addasrwydd yr wybodaeth	Bydd yr wybodaeth a fydd ar gael yn annog ymglymiad a chyfranogiad drwy gydol y broses ac fe fydd yn addas a pherthnasol i bob grwp penodol, yn seiliedig ar ddealltwriaeth glir ac anghenion a phrofiad y cymunedau a'r budd-ddeiliaid
Adborth rheolaidd	Darparu adborth rheolaidd fel y gall y cymunedau a'r budd-ddeiliaid weld sut bydd syniadau'n datblygu neu wybod pam nad all syniadau gael eu datblygu ymhellach.
Tryloywder	Bod yn glir o'r cychwyn ynglŷn â phwy fydd yn cymryd rhan a pha bryd yn ogystal â'u rôl yn ystod pob cam.
Rhannu Gwybodaeth	Sicrhau y bydd cyfraniadau gan gymunedau yn cael eu bwydo i waith ar gynlluniau a strategaethau allweddol eraill.

Tabl 7: Amcanion cynhwysedd cymunedol

### 5.3 Pwy fydd disgwyl i roi mewnbwn?

#### 5.3.1 Bydd y ffocws ar gael mewnbwn gan y canlynol:

##### Y Cyhoedd

Yr aelodau unigol sydd yn byw, gweithio neu aros yn ardal y CDLI. Mae hyn yn cynnwys grwpiau anodd eu cyrraedd er enghraifft, pobl ifanc, yr henoed, Sipsiwn a Theithwyr, unigolion anabl ac unigolion sy'n dioddef oherwydd amddifadedd economaidd a chymdeithasol. Bydd gan bartneriaethau presennol rôl i chwarae i gyrraedd rhai o'r rhain. Fe fydd gan rhai o'r cyrff ymgynghori cyffredinol a gyfeirir ato isod le i chwarae hefyd.

##### Busnesau, tîrfeiddianwyr, datblygwyr a'u hasiantau

Bydd gan ambell gorff ymgynghori cyffredinol (gweler isod) rôl i'w chwarae i gyrraedd rhai yn y gymuned fusnes, tîrfeiddianwyr a datblygwyr. Fe fydd cyfle i dirfeiddianwyr a darpar ddatblygwyr a'u hasiantau gyflwyno syniadau am dir a allai fod ar gael i'w ddatblygu yn fuan yn y broses drwy gofnodi gwybodaeth ar y Gofrestr o Safleoedd Posib (gweler isod).

##### Cyrff ymgynghori penodol

Sef y rhai mae'n rhaid i CSYM ymgynghori a hwy, e.e. Llywodraeth Cymru, Cyfoeth Naturiol Cymru, Cadw, Cynghorau Cymuned a Thref ac awdurdodau cyfagos.

##### Cyrff ymgynghori cyffredinol

Sef grwpiau & mudiadau sydd gan ddiddordeb penodol yn yr ardal, e.e. cyrff sy'n cynrychioli buddiannau gwahanol grwpiau hil neu ethnig; cyrff sy'n cynrychioli buddiannau'r rhai sy'n cynnal busnes yn ardal y CDLI; cyrff sy'n cynrychioli buddiannau'r diwylliant Cymreig yn yr ardal. Mae rhestr o gyrff ymgynghori penodol a chyffredinol i'w gweld yn **Atodiad 5**.

##### Cronfa Ddata Cysylltiadau

Wrth baratoi'r Cynllun Datblygu Lleol ar y Cyd cyfredol, datblygwyd cronfa ddata cysylltiadau oedd yn cynnwys nifer fawr o unigolion a sefydliadau oedd wedi dangos diddordeb yn y broses o baratoi'r Cynllun neu oedd wedi cymryd rhan mewn ymgynghoriadau a'r camau penodol o baratoi'r CDLI ar y Cyd. Mae gan unrhyw un yr hawl i ofyn i gael ei hychwanegu i'r gronfa ddata cysylltiadau ar unrhyw amser neu gael ei dynnu oddi ar y gronfa ddata. Bydd unrhyw un sydd yn cyflwyno sylwadau yn ystod unrhyw un o'r cyfnodau ymgynghori'n cael ei ychwanegu i'r gronfa ddata cysylltiadau.

#### 5.4 Pryd fydd cymunedau a budd-ddeiliaid allweddol yn cymryd rhan yn y broses?

5.4.1 Mae'r amserlen ar gyfer paratoi'r CDLI i'w weld yn **Atodiad 2**. Mae yna wybodaeth yno hefyd am y cyfleoedd a fydd ar gael i'r cymunedau a'r budd-ddeiliaid allweddol gymryd rhan yn y broses.

#### 5.5 Asesiad Cynladwyedd/Asesiad Amgylcheddol Strategol (AC/AAS)

5.5.1 Bydd rhaid i bob cam o'r broses CDLI fod yn destun AC. Mae AC yn broses dechnegol ond fe roddir cyfleoedd i bobl sydd â diddordeb ynddo i gyflwyno sylwadau. Un darn o waith a fydd angen ei wneud yn fuan yn y broses yma fydd ail-ymweld â'r sail dystiolaeth sydd yn cefnogi'r AC, sydd yn paratoi gwybodaeth am nodweddion cymdeithasol, economaidd ac amgylcheddol yr ardal. Bydd y sail dystiolaeth yma a gwybodaeth arall yn ffurfio rhan o Adroddiad Cwmpasu. Bydd yr Adroddiad yma yn destun ymgynghoriad cyhoeddus ffurfiol.

#### 5.6 Dulliau o Gysylltu, Ymgynghori a Chyfranogi

5.6.1 Defnyddir sawl dull i hwyluso ymglymiad budd-ddeiliaid a chymunedau ar hyd y broses o baratoi'r CDLI. Mae'n bwysig bod y dulliau a ddefnyddir yn addas at y diben yn achos gwahanol gyfnodau paratoi'r CDLI ac ar gyfer grwpiau gwahanol. Mae'r dulliau a restrir isod yn crynhoi'r mathau o ddulliau ymgysylltu ac ymgynghori a fydd yn cael eu hystyried i'w defnyddio:

- Gwefan y Cyngor – bydd rhan benodol o'r wefan yn cael ei neilltuo ar gyfer cadw newyddion am y CDLI (<https://www.ynysmon.llyw.cymru/>)
- y fewnrwyd, e-fwletinâu staff
- Derbynfeydd ym mhrif swyddfeydd y Cyngor yn Llangefni, llyfrgelloedd cyhoeddus
- Defnydd o ddigwyddiadau / cyfarfodydd sy'n bodoli yn barod e.e. grwpiau ieuencid
- Cyswllt uniongyrchol (trwy lythyr / e-bost)
- Sesiynau codi ymwybyddiaeth
- Hysbysebion mewn papurau newydd lleol
- Negeseuon ar wefan y cyngor a'r cyfryngau cymdeithasol
- Cynnal gweithdai/ cyfarfodydd agored/rhithiol

5.6.2 Yn ogystal â'r uchod mae CSYM yn ymroddedig i ddefnyddio rhwydweithiau a phartneriaethau sydd eisoes yn bodoli, gan gynnwys:

- Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Gwynedd a Môn
- Partneriaeth Tai Môn
- Partneriaeth Plant a Phobl Ifanc
- Partneriaethau Iechyd, Gofal a Lles
- Fforwm Môn, sy'n cynnwys cynrychiolwyr o'r Bartneriaeth Adfywio Economaidd, Partneriaeth Adfywio Ardal, Partneriaeth Trosedd ac Anhrefn, Partneriaeth Fframwaith Plant a Phobl Ifanc, Bwrdd Partneriaeth Strategaeth Iechyd, Gofal a Lles
- Fforwm Amgylchedd Môn

## 5.7 Grŵp Rhanddeiliaid Allweddol y CDLI

5.7.3 Bydd Grŵp Rhanddeiliaid Allweddol (GRhA) y CDLI yn cael ei sefydlu i gynorthwyo gyda pharatoi'r cynllun, a bydd yn fforwm ar gyfer trafodaethau adeiladol. Bydd y GRhA yn cynnwys croestoriad o gynrychiolwyr sydd gan ddiddordeb arwyddocaol yn nyfodol datblygu ardal y CDLI. Rhestrir aelodau posib y GRhA yn Atodiad 5 - gall y rhain newid wrth i'r gwaith o baratoi'r CDLI symud yn ei flaen. Bydd aelodau o'r GRhA yn chwarae rhan bwysig yng nghyfnodau allweddol gwaith paratoi'r cynllun. Byddant yn helpu i nodi strategaethau ac opsiynau eraill a'u hasesu wrth i'r cynllun symud yn ei flaen.

## 5.8 Cysylltiadau â gwaith y Cyd Bwyllgorau Corfforedig a Gwaith ar y Cyd

5.8.1 Wrth baratoi'r CDLI, mae'n bwysig bod CSYM yn gwbl ymwybodol o gynigion a datblygiadau mewn awdurdodau cyfagos a thu hwnt a allai effeithio ar ardal y CDLI. Mae'n debygol iawn y bydd gwaith yn cychwyn ar y Cynllun Datblygu Strategol yn ystod y cyfnod o baratoi'r CDLI newydd. Mi fydd yn bwysig fod CSYM yn ymwybodol o'r gwaith yma ac yn sicrhau ei fod yn rhoi mewnbwn i'r broses yma.

5.8.2 Bydd perthynas waith agos yn cael ei feithrin gydag Awdurdod Parc Cenedlaethol Eryri, a Chynghorau Bwrdeistref Sirol Conwy a Gwynedd trwy raglen reolaidd o gyfarfodydd.

## 5.9 Ymglymiad Cynghorwyr

5.9.1 Bydd pob Cynghorydd yn derbyn gwybodaeth ar adegau pwysig drwy gydol y broses o baratoi'r CDLI, er enghraifft: trafodaeth ar y weledigaeth; nodau ac amcanion strategol ar gyfer y CDLI; ystyriaeth o'r strategaeth a ffafrir – sef y camau pwysig cyntaf; ac yn hwyrach pan geir trafodaethau ar faterion penodol o



ran safleoedd ac aneddiadau. Bydd gan y Cynghorwyr hefyd rôl bwysig oherwydd eu gwybodaeth leol i weithredu fel “hyrwyddwyr” lleol i godi ymwybyddiaeth yn eu cymunedau ac felly hwyluso'r broses o lunio'r CDLI. Bydd cyfraniadau'r Cynghorwyr yn cael eu llywodraethu gan yr angen iddynt ddilyn y Cod Ymddygiad Aelodau er mwyn atal unrhyw ddylanwadu ar rôl y Cynghorwyr o wneud argymhellion a phenderfyniadau yn y pwyllgorau perthnasol.

- 5.9.2 Ar adegau allweddol drwy gydol y cyfnod paratoi'r CDLI, cyflwynir adroddiadau i'r Pwyllgor Craffu, y Pwyllgor Polisi Cynllunio, y Pwyllgor Gweithredol ac i'r Cyngor Llawn (yn ôl yr angen).

## 5.10 Ymglymiad swyddogion y Cyngor

- 5.10.1 Fel y cyfeiriwyd yn flaenorol yn 2.1.3, mae grŵp o uwch swyddogion wedi'i sefydlu i gynorthwyo yn y broses o baratoi'r cynllun yn ôl y gofyn. Ar wahân i'r grŵp yma, bydd ymgynghori gyda swyddogion perthnasol o fewn CSYM yn allweddol drwy gydol y cyfnod paratoi'r CDLI. Cyfarfodydd swyddogion rheolaidd i drafod materion cyfoes e.e. bydd tai, yr economi, addysg hefyd yn darparu fforymau perthnasol i drafod materion CDLI. Rhoddir gwahoddiad hefyd i swyddogion perthnasol i roi tystiolaeth i'r Pwyllgor Polisi Cynllunio a thrafod materion perthnasol gydag aelodau'r Pwyllgor yn ôl yr angen.

## 5.11 Argaeledd Dogfennau ac Adborth

- 5.11.1 Bydd prif ddogfennau ymgynghori ar gael yn helaeth i annog a sicrhau cysylltiadau effeithiol ar hyd proses y CDLI. Byddant yn cael eu darparu i'r ymgynghoreion a'u cyhoeddi'n electronig ar wefan CSYM ([www.ynysmon.llyw.cymru](http://www.ynysmon.llyw.cymru)) a thrwy e-bost. Bydd copïau papur ar gael hefyd yn y manau canlynol:

- Prif swyddfeydd CSYM yn Llangefni
- Canolfan Fusnes Môn, Llangefni
- Llyfrgelloedd cyhoeddus Ynys Môn

- 5.11.2 Bydd copïau papur ar gael i'w prynu am bris. Bydd adroddiadau a chofnodion cyfarfodydd y, Pwyllgor Polisi Cynllunio, Pwyllgor Gwaith Ynys Môn, yn ogystal ag unrhyw gyfarfodydd cyhoeddus a drefnir yn ystod y broses yn cael eu cyhoeddi'n electroneg ar wefan y Cyngor ([www.ynysmon.llyw.cymru](http://www.ynysmon.llyw.cymru)).

- 5.11.3 Rhoddir ystyriaeth lawn i anghenion unigolion anabl i sicrhau'r mynediad rhwydd i wybodaeth. Os derbynnir cais, bydd ymdrech yn cael ei wneud i ddarparu copïau print mawr a/neu glywedol o ddogfennau.

## 5.12 Defnydd o'r Gymraeg

5.12.1 Bydd paratoi'r CDLI, y cyswllt a'r ymgynghori yn cydymffurfio â Strategaeth Hyrwyddo'r Gymraeg CSYM. Bydd pob dogfen gyhoeddus yn cael ei chyhoeddi'n ddwyieithog.

## 5.13 Beth fydd yn ddisgwyliedig gan y cymunedau a'r budd-ddeiliaid allweddol?

5.13.1 Er mwyn sicrhau bod pawb yn chwarae rhan lawn ar hyd proses y CDLI bydd yn bwysig iddynt ystyried y canlynol:

- Eu bod yn ymateb i ohebiaeth o fewn terfyn amser priodol, gan ddilyn unrhyw weithdrefn benodol;
- Deall nad all y CDLI ymdrin â phob dim a chodi materion y gall y CDLI ymdrin yn gyfreithlon â hwy;
- Ymrwymo i'r broses trwy fod yn bresennol, cyfrannu a helpu i greu consensws;
- Nodi unrhyw fylchau yn yr wybodaeth a ddarparwyd / yn y sylfaen o dystiolaeth;
- Nodi a chyflwyno manylion priodol am safleoedd a gynnigir yn amserol;
- Dilyn canllawiau a gweithdrefnau perthnasol;
- Rhannu/darparu gwybodaeth yn ôl y galw;
- Deall bod Adroddiad yr Arolygydd yn rhwymol ac na ellir apelio yn erbyn argymhellion yr Arolygydd; a
- Darparu manylion cyswllt fel bod CSYM yn gallu rhannu gwybodaeth a rhannu ymatebion.

## 5.14 Y Gofrestr o Safleoedd Posib

5.14.1 Bydd Cofrestr o Safleoedd Posib yn cael ei chreu'n gynnar yn y broses o baratoi'r CDLI. Gwahoddir awgrymiadau ar gyfer safleoedd posib i'w datblygu (e.e. ar gyfer tai, busnes, siopau) ar wefan CSYM ([www.ynysmon.llyw.cymru](http://www.ynysmon.llyw.cymru)), trwy gysylltu efo'r unigolion ar y gronfa ddata cysylltiadau. Gall unrhyw un awgrymu safle, ond disgwylir i awgrymiadau gael eu cefnogi gan wybodaeth sy'n dangos pam mae'r safle'n addas. Bydd arweiniad yn cael ei roi ynglŷn â'r math o wybodaeth a fydd ei angen ar wefan CSYM.

5.14.2 Bydd y Gofrestr ar gael i'w harchwilio gan y cyhoedd (ar y wefan). Wedi ystyried y safleoedd, bydd asesiad yn cael ei chyhoeddi. Bydd y Gofrestr yma'n cyflawni swyddogaeth bwysig wrth adnabod safleoedd i'w dynodi ar gyfer datblygu ac wrth drafod dewisiadau eraill. Mi fydd y galwad am safleoedd ar agor am isafswm o 6 wythnos.

## ATODIAD 1

### Proffon cadernid

#### Gofynion Paratoi:

- A yw'r gwaith o baratoi'r cynllun wedi cydymffurfio â gofynion gweithdrefnol cyfreithiol a rheoleiddiol? (Rheoliadau CDLlau, Cynllun Cynnwys Cymunedau, Rheoliadau AAS, Arfarniad o Gynaliadwyedd, ARhC ac ati?)
- A yw'r cynllun yn cydymffurfio'n gyffredinol â'r FfDC a/neu'r Cynllun Datblygu Strategol? (Pan gaiff ei gyhoeddi neu ei fabwysiadu yn y drefn honno)

**Prawf 1: A yw'r cynllun yn addas?** (A yw'n glir bod y CDL yn gyson â chynlluniau eraill?)

#### Cwestiynau

- A yw'n ystyried polisi cenedlaethol (PCC) a Chynllun Gofodol Cymru (FfDC pan gaiff ei gyhoeddi)?
- A yw'n ystyried y Nodau Llesiant?
- A yw'n ystyried Cynllun Morol Cenedlaethol Cymru?
- A yw'n ystyried y Datganiad Ardal perthnasol?
- A yw'r cynllun yn cydymffurfio'n gyffredinol â'r FfDC (pan gaiff ei gyhoeddi)?
- A yw'r cynllun yn cydymffurfio'n gyffredinol â'r Cynllun Datblygu Strategol perthnasol (pan gaiff ei fabwysiadu)?
- A yw'n gyson â chynlluniau rhanbarthol, strategaethau a rhaglenni darparwyr cyfleustodau?
- A yw'n gydnaws â chynlluniau ACLlau cyfagos?
- A yw'n ystyried y Cynllun Llesiant neu Gynllun Rheoli'r Parc Cenedlaethol?
- A yw'r ACLL wedi dangos ei fod wedi manteisio ar bob cyfle i gydweithio a chydweithredu ar baratoi cynlluniau a'r sail dystiolaeth?

**Prawf 2: A yw'r cynllun yn briodol?** (A yw'r cynllun yn addas ar gyfer yr ardal yng ngoleuni'r dystiolaeth?)

### Cwestiynau

- A yw'n benodol i'r ardal leol?
- A yw'n ymdrin â'r materion allweddol?
- A yw'n cael ei gefnogi gan dystiolaeth gadarn, gymesur a chredadwy?
- A ellir dangos y rhesymeg wrth wraidd polisiâu'r cynllun?
- A yw'n ceisio diwallu'r anghenion a aseswyd a chyfrannu at gyflawni datblygu cynaliadwy?
- A yw'r weledigaeth a'r strategaeth yn gadarnhaol ac yn ddigon uchelgeisiol?
- A yw'r dewisiadau amgen 'go iawn' wedi cael eu hystyried yn briodol?
- A yw'n rhesymegol, yn rhesymol ac yn gytbwys?
- A yw'n gydlynol ac yn gyson?
- A yw'n glir ac a oes ganddo ffocws?

**Prawf 3: A fydd y cynllun yn cyflawni** (A yw'n debygol o fod yn effeithiol?)

### Cwestiynau

- A fydd yn effeithiol?
- A ellir ei weithredu?
- A oes cefnogaeth gan y darparwyr seilwaith perthnasol yn ariannol ac o ran bodloni amserlenni perthnasol?
- A fydd y datblygiad yn hyfyw?
- A ellir cyflawni'r safleoedd a ddyrannwyd?
- A yw'r cynllun yn ddigon hyblyg? A oes darpariaethau wrth gefn priodol?
- A yw'n cael ei fonitro'n effeithiol?

Camau allweddol ym mhroses paratoi'r CDLI a chyfleoedd cyfranogi

Cam 1 - Cytundeb Cyflawni

Cam	Amserlen	Y rhai sy'n cymryd rhan/Cyfranogwyr/Rhanddeiliaid	Dulliau o gyfathrebu	Mecanwaith adrodd	AC/AAS
Drafftio'r CC	Ebrill-Mai 2024	Gwasanaethau Mewnol y Cyngor	Grŵp Swyddogion Mewnol  Pwyllgor Gweithredol CSYM	Ystyried y sylwadau a godwyd a diwygio'r CC drafft fel y bo'n briodol  Cyhoeddi cofnodion y Pwyllgor Polisi Cynllunio	
Ymgynghoriad ar CC drafft	Mai - Mehefin 2024	<ul style="list-style-type: none"> <li>Llywodraeth Cymru</li> <li>Cyrff Ymgynghori Penodol</li> <li>Cyrff Ymgynghori Cyffredinol</li> <li>Aelodau Etholedig</li> <li>Cynghorau Cymuned a Thref</li> <li>Y cyhoedd</li> </ul>	<p>Llythyrau a chopi o'r CC drafft i LIC a chyrff ymgynghori penodol a chyffredinol.</p> <p>Copïau o'r CC drafft yn swyddfeydd y Cyngor a llyfrgelloedd cyhoeddus</p> <p>Cyhoeddi CC drafft ar wefan y Cyngor</p> <p>Galluogi ymatebion ar-lein</p>	<p>Ystyried y sylwadau a godwyd a diwygio'r CC drafft fel y bo'n briodol</p> <p>Paratoi adroddiad yn amlinellu natur yr ymatebion a dderbyniwyd drwy ymgynghori, sut yr ystyriwyd y rhain a sut y diwygiwyd y CC drafft. Adroddiad trwy'r Pwyllgor</p>	

			Darparu dogfen cwestiynau ymgynghori i gyfranogwyr ymateb iddi	Gwaith/Pwyllgor Polisi Cynllunio cyn adrodd i'r Cyngor Sir i'w gymeradwyo i gyflwyno CC i LIC i'w gytuno.	
Cyflwyno fersiwn terfynol diwygiedig o'r Cytundeb Cyflenwi i Lywodraeth Cymru i'w gytuno yn dilyn cymeradwyaeth y Cyngor	Medi - Hydref 2024	<ul style="list-style-type: none"> <li>Llywodraeth Cymru</li> </ul>	Copi o'r CC drafft gyda llythyr eglurhaol	Eitem i'r Pwyllgor Polisi Cynllunio	
Cyhoeddi CC fel y'i cymeradwywyd gan Lywodraeth Cymru yn dynodi dechrau ffurfiol y CDLI	Hydref – Tachwedd 2024	<ul style="list-style-type: none"> <li>Llywodraeth Cymru</li> <li>Cyrff Ymgynghori Penodol</li> <li>Cyrff Ymgynghori Cyffredinol</li> <li>Aelodau Etholedig</li> <li>Cynghorau Cymuned a Thref</li> <li>Y cyhoedd</li> </ul>	<p>Llythyr/e-bost at ymgynghoreion/rhanddeiliaid</p> <p>Cyhoeddi hysbysiad a dogfen ar wefan y Cyngor</p> <p>Darparu copïau yn holl swyddfeydd y Cyngor a llyfrgelloedd cyhoeddus</p>	E-bost at aelodau etholedig yn rhoi gwybod am gymeradwyaeth Llywodraeth Cymru i'r CC	

Cam 2 – Cyfranogiad cyn-adneuo

Cam	Amserlen	Y rhai sy'n cymryd rhan/Cyfranogwyr/Rhanddeiliaid	Dulliau o gyfathrebu	Mecanwaith adrodd	AC/AAS
Adolygu a diweddarau'r sylfaen dystiolaeth bresennol	Rhagfyr 2024 – Mai 2026	<ul style="list-style-type: none"> <li>Gwasanaethau Cyngor</li> <li>Aelodau Etholedig</li> <li>Ymgynghoreion Penodol</li> <li>Ymgynghoreion Cyffredinol</li> <li>Rhanddeiliaid eraill perthnasol</li> </ul>	Ymgysylltu â rhanddeiliaid trwy: <ul style="list-style-type: none"> <li>Cyfnewid e-bost</li> <li>Digwyddiadau cyhoeddus</li> <li>Sesiynau galw heibio</li> <li>Digwyddiadau rhithwir</li> </ul>	Cyhoeddi papurau pwnc ar y wefan pan fyddant ar gael	Llunio Adroddiad Cwmpasu drafft yr AC a'i gyhoeddi ar gyfer ymgynghoriad cyhoeddus
Deall y cyd-destun presennol, y materion i'w hystyried a pharatoi gweledigaeth ac amcanion y CDLI		Gwasanaethau'r Cyngor trwy'r Grŵp Swyddogion/Gweithgor Polisi Cynllunio	Cyfarfod a drefnwyd		Asesiad Rheoliadau Cynefinoedd (ARhC)
Galwad am safleoedd Rhagfyr 2024 (am isafswm o 6 wythnos)		Cam cyhoeddus ar gyfer yr holl rhanddeiliaid/tirfeddianwyr	<ul style="list-style-type: none"> <li>Rhoi cyhoeddusrwydd i'r cam hwn a gwahodd cynigion</li> <li>Cyhoeddi ffurflenni i gynnig safleoedd posibl</li> <li>Darparu arweiniad i ymgeiswyr ar fethodoleg asesu safle</li> </ul>	Cyhoeddi cynigion safleoedd posibl ar wefan y Cyngor	
Ymgysylltu ag ymgynghoreion i ddatblygu consensws ar weledigaeth ac amcanion		<ul style="list-style-type: none"> <li>Gwasanaethau Cyngor</li> <li>Y cyhoedd</li> <li>Grŵp rhanddeiliaid allweddol</li> <li>Aelodau Etholedig</li> <li>Ymgynghoreion Penodol</li> <li>Ymgynghoreion Cyffredinol</li> </ul>	Ymgysylltu â rhanddeiliaid trwy: <ul style="list-style-type: none"> <li>Cyfnewid e-bost</li> <li>Digwyddiadau cyhoeddus</li> <li>Sesiynau galw heibio</li> <li>Digwyddiadau rhithwir</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Cyhoeddi adroddiad cyfranogiad ar wefan y Cyngor</li> <li>Cyhoeddi agendâu a chofnodion holl</li> </ul>	

		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rhanddeiliaid eraill perthnasol</li> </ul>		gyfarfodydd pwyllgor y Cyngor ar wefan y Cyngor	
Datblygu dogfen ddrafft strategaeth a ffefrir		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Gwasanaethau Cyngor</li> <li>• Llywodraeth Cymru</li> <li>• Grwp rhanddeiliaid allweddol</li> <li>• Aelodau etholedig</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Cyswllt uniongyrchol gyda swyddogion</li> <li>• Grŵp Swyddogion/Gweithgor Polisi Cynllunio</li> <li>• Seminarau ar gyfer Aelodau Etholedig</li> </ul>		
Cael cymeradwyaeth y Cyngor ar gyfer strategaeth ddrafft a ffafrir ac ymgyngori'n gyhoeddus			<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pwyllgor Polisi Cynllunio</li> <li>• Pwyllgor Gwaith</li> <li>• Cyngor Llawn</li> <li>• Ymgynghoriad cyhoeddus</li> </ul>		
Cyhoeddi Adroddiad Cwmpasu gwaelodlin yr AC/AAS ar gyfer ymgyngoriad cyhoeddus		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Y Cyhoedd</li> <li>• Cyrff ymgynghori penodol</li> <li>• Cyrff ymgynghori cyffredinol</li> <li>• Gwasanaethau Cyngor</li> <li>• Cyrff Ymgynghori Amgylcheddol</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Cyhoeddi dogfen ar wefan y Cyngor</li> <li>• Darparu copïau yn Swyddfeydd y Cyngor a llyfrgelloedd cyhoeddus</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Cyhoeddi sylwadau a dderbyniwyd ar wefan y Cyngor</li> </ul> <p>Ystyried y sylwadau a gwneud diwygiadau priodol (os yn berthnasol)</p>	



Cam 3 - Ymgynghoriad Cyhoeddus ar y Strategaeth a Ffefrir

Cam	Amserle n	Y rhai sy'n cymryd rhan/Cyfranogwyr/Rhanddeiliaid	Dulliau o gyfathrebu	Mecanwaith adrodd	AC/AAS
Cyfnod ymgynghori cyhoeddus ar y Strategaeth a Ffefrir	Rhagfyr 2024 - Mai 2025	<ul style="list-style-type: none"> <li>Llywodraeth Cymru</li> <li>Cyrff ymgynghori penodol a chyffredinol</li> <li>Ymgynghoriad cyhoeddus gyda'r holl rhanddeiliaid</li> </ul>	<p>Ymgysylltu â rhanddeiliaid trwy:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Cyfnwid e-bost</li> <li>Digwyddiadau cyhoeddus</li> <li>Sesiynau galw heibio</li> <li>Digwyddiadau rhithwir</li> </ul> <p>Bydd yr holl ddogfennau ymgynghori ar gael ar wefan y Cyngor, yn swyddfeydd y Cyngor ac mewn llyfrgelloedd cyhoeddus</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Bydd sylwadau a wneir yn cael eu cydnabod yn ysgrifenedig</li> <li>Bydd sylwadau ar gael i'r cyhoedd ac yn cael eu cynnwys yn yr Adroddiad Ymgynghori</li> </ul>	Ymgynghori ar gynigion yn yr Arfarniad o Gynaliadwyedd/Asesiad Amgylcheddol Strategol a dewisiadau eraill ochr yn ochr â'r Strategaeth a Ffefrir
Cyhoeddi Adroddiad Cynaliadwyedd drafft		<ul style="list-style-type: none"> <li>Llywodraeth Cymru</li> <li>Cyrff ymgynghori penodol a chyffredinol</li> <li>Ymgynghoriad cyhoeddus gyda'r holl rhanddeiliaid</li> </ul>	Fel uchod		
Adolygu ac ystyried y sylwadau a wnaed		<ul style="list-style-type: none"> <li>Gwasanaethau Cyngor</li> <li>Aelodau etholedig</li> <li>Grŵp rhanddeiliaid allweddol</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Grŵp Swyddogion/Gweithg or Polisi Cynllunio</li> <li>Cyswllt gyda swyddogion unigol perthnasol</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Grŵp Swyddogion/Gweithg or Polisi Cynllunio</li> <li>Adolygu a lle bo angen naill ai diweddarau neu baratoi papurau pwnc newydd</li> <li>Drafftio Adroddiad Ymgynghori</li> </ul>	

				cychwynnol a'i gyhoeddi ar wefan y Cyngor	
Paratoi CDLI Adnau a dogfennau cysylltiedig perthnasol		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Gwasanaethau Cyngor</li> <li>• Aelodau Etholedig</li> <li>• Grŵp Swyddogion/Gweithgor Polisi Cynllunio</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pwyllgor Polisi Cynllunio</li> <li>• Pwyllgor Gwaith</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Cyhoeddi cofnodion Polisi Cynllunio a Phwyllgorau Gweithredol ar wefan y Cyngor</li> </ul>	

DRAFT

Cam 4 - Ymgynghoriad Cyhoeddus ar y Cynllun Adnau

Cam	Amserlen	Y rhai sy'n cymryd rhan/Cyfranogwyr/Rhanddeiliaid	Dulliau o gyfathrebu	Mecanwaith adrodd	AC/AAS
Sicrhau cymeradwyaeth y Cyngor i ymgynghori'n gyhoeddus ar y Cynllun Adnau Drafft	Mehefin 2026 – Mai 2027  Ymgynghoriad Cyhoeddus Medi/Hydref 2026	Angen cymeradwyaeth y Cyngor ar gyfer ymgynghoriad cyhoeddus	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ymgynghoriad Cyhoeddus trwy: <ul style="list-style-type: none"> <li>E-bost</li> <li>Gwefan</li> <li>Y wasg a chyfryngau cymdeithasol</li> </ul> </li> <li>Cyswllt uniongyrchol â'r rhai sydd ar gronfa ddata cysylltiadau'r CDLI</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Cyhoeddi cofnodion ar wefan y Cyngor</li> </ul>	Dogfennau AC / AAS (ISA) yr ymgynghorwyd arnynt ochr yn ochr â'r CDLI Adnau am yr un cyfnod
Rhoi cyfle i wneud sylwadau ar y CDLI i'w Archwilio gan y Cyhoedd ac Adroddiad AAS/AC		<ul style="list-style-type: none"> <li>Llywodraeth Cymru</li> <li>Cyrff Ymgynghori Penodol</li> <li>Cyrff Ymgynghori Cyffredinol</li> <li>Aelodau Etholedig</li> <li>Cynghorau Cymuned a Thref</li> <li>Y cyhoedd a rhanddeiliaid eraill</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Llythyr eglurhaol a chopi o'r CDLI Adnau (a dogfennau cysylltiedig) i Lywodraeth Cymru a chyrff ymgynghori penodol</li> <li>Cyhoeddi CDLI Drafft ar wefan y Cyngor</li> <li>Darparu copïau o'r CDLI Drafft a dogfennau ategol yn swyddfeydd y Cyngor a llyfrgelloedd cyhoeddus</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Cydnabod pob sylw yn ysgrifenedig</li> <li>Cyhoeddi copi o bob arsylw a wnaed fel y bo'n briodol</li> </ul>	
Ystyried y sylwadau a wnaed		<ul style="list-style-type: none"> <li>Gwasanaethau Cyngor</li> <li>Grŵp Swyddogion/Gweithgor Polisi Cynllunio</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Cyswllt gyda swyddogion perthnasol</li> <li>Grŵp Swyddogion/Gweithgor Polisi Cynllunio</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Cyhoeddi cofnodion y Pwyllgor ar wefan y Cyngor</li> </ul>	

			<ul style="list-style-type: none"><li>• Pwyllgor Polisi Cynllunio</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Paratoi a chyhoeddi adroddiad ymgynghori</li><li>• Rhoi gwybod i ymatebwyr bod adroddiad ymgynghori ar gael</li><li>• Cyhoeddi papurau pwnc wedi'u diweddarau neu newydd (lle bo'n briodol) ar wefan y Cyngor</li></ul>	
--	--	--	---	---	--

Cam 5 - Cyflwyno'r CDLI i Lywodraeth Cymru i'w Archwilio

Cam	Amserlen	Y rhai sy'n cymryd rhan/Cyfranogwyr/Rhanddeiliaid	Dulliau o gyfathrebu	Mecanwaith adrodd	AC/AAS
<p>Cyflwyno'r CDLI a'r holl ddogfennau ategol i Lywodraeth Cymru</p> <p>Dogfennau i'w cyflwyno i gynnwys:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Cynllun Adnau</li> <li>• AC/AAS, ARhC</li> <li>• CCC/CC</li> <li>• Adroddiad Ymgynghori</li> <li>• Cofrestr Safleoedd Ymgeisiol</li> <li>• Copi o'r sylwadau a wnaed yn briodol a dderbyniwyd adeg adneuo</li> <li>• Dogfennau ategol/sylfaen tystiolaeth</li> </ul> <p>Hysbysu'r holl randdeiliaid am gyflwyniad y CDLI</p>	Mehefin 2027	Y rhai a gyflwynodd sylwadau a phawb arall yn hysbysu eu bod yn dymuno cael gwybod am ddatblygiad y CDLI	<p>Cyhoeddi hysbysiad o gyflwyniad y CDLI i'w Archwilio ar wefan y Cyngor</p> <p>Cyhoeddi'r holl ddogfennau a gyflwynwyd i Lywodraeth Cymru ar wefan y Cyngor ac yn swyddfeidd y Cyngor a llyfrgelloedd cyhoeddus</p> <p>Llythyr/e-bost at y rhai a ymatebodd i'r ymgynghoriad ar y CDLI a phawb arall a ofynnodd iddynt gael gwybod am ddatblygiadau a chynnydd y CDLI</p>	Amh	Adroddiad yr Arfarniad o Gynaliadwyedd/Asesiad Amgylcheddol Strategol (ISA) a gyflwynwyd yn dangos sut mae gwerthuso prosesau wedi llywio cynnwys y Cynllun.

Cam 6 - Yr Archwiliad Cyhoeddus

Cam	Amserlen	Y rhai sy'n cymryd rhan/Cyfranogwyr/Rhanddeiliaid	Dulliau o gyfathrebu	Mecanwaith adrodd	AC/AAS
Cyhoeddi hysbysiad yn hysbysu am Archwiliad Cyhoeddus	O leiaf 6 wythnos cyn cychwyn	Y rhai a gyflwynodd sylwadau a phawb arall yn hysbysu eu bod yn dymuno cael gwybod am ddatblygiad y CDLI	Llythyr/e-bost at ymgynghoreion/rhanddeiliaid  Cyhoeddi manylion yn ymwneud â'r Archwiliad ar wefan y Cyngor	Gwefan i'w diweddarau gan Swyddog y Rhaglen gyda'r holl wybodaeth yn ymwneud â'r Archwiliad	
Cyfarfod Cyn-Archwiliad					
Archwiliad	11 mis o gyflwyno'r CDLI	Pawb a gyflwynodd sylwadau ac y mae eu gwrthwynebiadau yn parhau ac nad ydynt wedi'u tynnu'n ôl	Sesiynau trafod bord gron  Gwrandawiadau/Gwrandawiadau ffurfiol (Bydd yr Arolygydd yn penderfynu ar y dull gorau o gyflwyno tystiolaeth lafar)  Datganiadau ysgrifenedig ffurfiol	Adroddiad yr Arolygydd	
Paratoi ac ymgynghori ar y Newidiadau Materion sy'n Codi fel y bo'n briodol		Y rhai a gyflwynodd sylwadau a phawb arall yn hysbysu eu bod yn dymuno cael gwybod am ddatblygiad y CDLI	Ymgynghori â rhanddeiliaid/cyhoedd yn gyffredinol ar unrhyw newidiadau ôl-adneuo yn unol â chyfarwyddiadau a gyhoeddwyd gan yr Arolygydd.		Bydd yn rhaid asesu newidiadau materion sy'n codi ac ymgynghorir arnynt fel rhan o'r broses ymgynghori ar y newidiadau hyn

Cam 7 - Cyhoeddi Adroddiad Arolygydd yr Archwiliad Cyhoeddus

Cam	Amserlen	Y rhai sy'n cymryd rhan/Cyfranogwyr/Rhanddeiliaid	Dulliau o gyfathrebu	Mecanwaith adrodd	AC/AAS
Derbyn a chyhoeddi Adroddiad yr Arolygydd ar yr Archwiliad Annibynnol	Ebrill 2028	<ul style="list-style-type: none"> <li>Aelodau Etholedig</li> <li>Cyrff ymgynghori penodol</li> <li>Cyrff ymgynghori cyffredinol</li> <li>Y cyhoedd</li> <li>Pawb a ymatebodd i'r ymgynghoriad</li> </ul>	Cyhoeddi'r Adroddiad ar wefan y Cyngor a sicrhau bod copi o'r adroddiad ar gael yn holl swyddfeydd y Cyngor ac mewn llyfrgelloedd cyhoeddus	Amh	Amh
Paratoi ymateb y Cyngor i Adroddiad yr Arolygydd		Aelodau Etholedig	<p>Adroddiad i'r Pwyllgor Polisi Cynllunio yn cynghori am unrhyw newidiadau</p> <p>Adroddiad i gyfarfod o'r Cyngor llawn gyda'r bwriad o fabwysiadu'r CDLI</p>	Cofnodion cyfarfodydd y Pwyllgor Polisi Cynllunio a'r Cyngor i'w cyhoeddi ar wefan y Cyngor	

Cam 8 - Mabwysiadu'r CDLI

Cam	Amserlen	Y rhai sy'n cymryd rhan/Cyfranogwyr/Rhanddeiliaid	Dulliau o gyfathrebu	Mecanwaith adrodd	AC/AAS
Mabwysiadu CDLI yn ffurfiol fel y cynllun datblygu statudol ar gyfer Ynys Môn	Mai – Mehefin 2028 (o fewn 8 wythnos i dderbyn Adroddiad yr Arolygydd)	Bydd y Cyngor Llawn yn penderfynu ar fabwysiadu'r Cynllun  Hysbysu pawb a ymatebodd i ymgynghoriad y CDLI	Darparu copïau o'r CDLI a'r Datganiad Mabwysiadu i Lywodraeth Cymru  E-byst at y rhai a ymatebodd i'r ymgynghoriad  Cyhoeddi holl ddogfennau'r CDLI ar wefan y Cyngor	Cyhoeddi cofnodion cyfarfod y Cyngor ar wefan y Cyngor	Amh



ATODIAD 3

Prosesau adrodd a gwneud penderfyniadau ar gyfer camau allweddol y CDLI

	Cytundeb Cyflawni	Adroddiad ar ymatebion i'r ymgynghoriad	Opsiynau strategol, gweledigaeth gydag amcanion	Adroddiad ar ymatebion i'r ymgynghoriad	Strategaeth a ffefrir	Adroddiad ar ymatebion i'r ymgynghoriad	Cynllun adnau	Adroddiad ar ymatebion i'r ymgynghoriad	Cyflwyno ar gyfer archwiliad	Mabwysiadu'r Cynllun
<b>Fforwm</b>										
Pwyllgor Polisi Cynllunio	Ystyried a chyflwyno sylwadau i'r Weithrediaeth/ Cytuno ar ymgynghoriad cyhoeddus	Ystyried a chyflwyno sylwadau i'r Weithrediaeth/Cyngor Llawn	Ystyried a chyflwyno sylwadau i'r Weithrediaeth	Ystyried a chyflwyno sylwadau i'r Weithrediaeth/Cyngor Llawn	Ystyried a chyflwyno sylwadau i'r Weithrediaeth	Ystyried a chyflwyno sylwadau i'r Weithrediaeth	Ystyried a chyflwyno sylwadau i'r Weithrediaeth	Ystyried a chyflwyno sylwadau i'r Weithrediaeth	Ystyried a chyflwyno sylwadau i'r Weithrediaeth	
Pwyllgor Craffu			Craffu a chyflwyno sylwadau i'r Weithrediaeth		Craffu a chyflwyno sylwadau i'r Weithrediaeth					
Pwyllgor Gwaith	Cytuno ar gyfer ymgynghoriad cyhoeddus	Derbyn a gwneud argymhelliad i'r Cyngor Llawn	Cytuno ar gyfer ymgynghoriad	Cytuno	Cytuno ar gyfer ymgynghoriad	Derbyn a gwneud argymhelliad i'r Cyngor Llawn	Cytuno ar gyfer ymgynghoriad	Cytuno	Derbyn a gwneud argymhelliad i'r Cyngor Llawn	
Cyngor Llawn		Cytuno fel swyddogaeth statudol				Cytuno			Cytuno	Mabwysiadu (statudol)

ATODIAD 4

Risgiau posib a dulliau ymateb

Risg	Effeithiau posibl	Mesurau lliniaru
1. Gofynion pellach yn deillio o ddeddfwriaeth neu ganllawiau cenedlaethol newydd	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Angen ymgymryd â rhagor o waith er mwyn diwygio'r Cynllun a'r rhaglen waith</li> <li>• Rhaglen yn llithro.</li> </ul>	Monitro gwaith sy'n cael ei wneud o ran deddfwriaethau a chanllawiau newydd fel ein bod mewn sefyllfa dda i ymateb mor gynnar ac effeithiol a phosib i unrhyw newid
2. Llwyth gwaith trymach na'r disgwyl	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rhaglen yn llithro.</li> <li>• Methu adrodd i bwyllgorau mewn da bryd.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sicrhau amserlen realistig sydd â hyblygrwydd iddo.</li> <li>• Sicrhau ein bod yn ystyried faint o amser a gymerir i wneud pob agwedd o'r gwaith.</li> <li>• Ystyried adnoddau ychwanegol.</li> </ul>
3. Gwrthwynebiadau sylweddol gan gyrff ymgynghori	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rhaglen yn llithro.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Hyblygrwydd yn yr amserlen.</li> <li>• Sicrhau ein bod yn ymgynghori yn fuan (cyn y cyfnodau ymgynghori ffurfiol) gyda chyrrff penodol.</li> </ul>
4. Diffyg consensws gwleidyddol	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Methu cytuno ar agweddau allweddol yn y Cynllun.</li> <li>• Gwrthdaro yn tanseilio'r hyn sydd yn cael ei nodi yn y Cynllun.</li> </ul>	Ceisio datrys cymaint o wrthdaro a phosib yng nghyfarfodydd y Pwyllgor Polisi Cynllunio a drwy drafod gydag Aelodau blaengar e.e. arweinyddion portffolio.
5. Methu adrodd i bwyllgor ar adeg briodol	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rhaglen yn llithro</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Trafod anghenion y broses gyda threfnwyr rhaglen flynyddol pwyllgorau mewn da bryd</li> </ul>

Risg	Effeithiau posibl	Mesurau lliniaru
6. Diffyg consensws rhwng gwahanol adrannau o'r Cynghorau	Methu cytuno ar agweddau allweddol yn y Cynllun.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sicrhau ein bod yn cyd-fynd a blaenoriaethau'r Cyngor</li> <li>Sicrhau bod gweithdrefnau cyd-drafod mewnol effeithiol mewn lle o ran y Cynllun.</li> </ul>
7. Oedi chyfieithu/proses argraffu gyda	Rhaglen yn llithro.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Defnyddio cyfieithwyr allanol.</li> <li>Rhannu'r gwaith cyfieithu i wahanol unigolion/gwmnïoedd.</li> <li>Ystyried adnoddau ychwanegol.</li> </ul>
8. Diffyg arian ar gael drwy gydol y broses o baratoi'r Cynllun	<ul style="list-style-type: none"> <li>Methu ariannu tasgau gwaith penodol a phwysig e.e. fel rhan o'r sail tystiolaeth.</li> <li>Rhaglen yn llithro.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Monitro cyson er mwyn sicrhau fod yr arian yn cael ei ddefnyddio yn y modd mwyaf effeithiol posib.</li> </ul>
9. Newid/Colli staff	<ul style="list-style-type: none"> <li>Colli capasiti a sgiliau.</li> <li>Mwy o bwysau ar y swyddogion eraill.</li> <li>Rhaglen yn llithro.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ystyried adnoddau ychwanegol.</li> </ul>
10. Diffyg arbenigedd	<ul style="list-style-type: none"> <li>Safon y gwaith yn is.</li> <li>Methu adnabod gwendidau a nodi awgrymiadau wrth wirio gwaith gan ymgynghorwyr.</li> <li>Problemau o ran sicrhau 'cadernid' y Cynllun.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Hyfforddi staff penodol i arbenigo mewn gwahanol feysydd.</li> <li>Defnyddio ymgynghorwyr arbenigol lle dydi'r arbenigedd ddim oddi fewn y gwasanaeth</li> </ul>

Risg	Effeithiau posibl	Mesurau lliniaru
11. Yr Arolygaeth Gynllunio methu cwrdd â'r amserlen/targedau	<ul style="list-style-type: none"> <li>Oedi o ran cynnal yr ymchwiliad ac/neu o ran derbyn yr adroddiad.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sicrhau cyswllt agos gyda'r Arolygaeth Gynllunio er mwyn sicrhau proses mor hawdd â phosib. Bydd hyn hefyd yn fodd o gael rhybudd cynnar ynglŷn ag unrhyw broblemau.</li> </ul>
12. Cynllun yn methu y prawf 'cadernid'	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ni all y Cynllun gael ei fabwysiadu heb orfod ymgymryd â gwaith sylweddol pellach.</li> </ul>	Sicrhau bod y CDLI yn gadarn drwy sicrhau ein bod yn cydymffurfio gyda gweithdrefnau, deddfau, rheoliadau, ynghyd â'r holl brofion cadernid penodol.
13. Her gyfreithiol	<ul style="list-style-type: none"> <li>Diddymu'r CDLI (neu rannau ohono) a fabwysiadwyd.</li> <li>Llwyth gwaith ychwanegol.</li> </ul>	Sicrhau ein bod yn cydymffurfio gyda gweithdrefnau, deddfau, rheoliadau a.y.b.
14. Etholiadau	<ul style="list-style-type: none"> <li>Rhaglen yn llithro.</li> <li>Aelodau newydd â barn wahanol ynglŷn â chynnwys y Cynllun – blaenoriaethau yn newid.</li> </ul>	Sicrhau amserlen realistig sydd â hyblygrwydd iddo.
15. Problemau gyda gwaith TG. / Problemau gyda gwaith GIS	Rhaglen yn llithro.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sicrhau amserlen realistig sydd â hyblygrwydd iddo.</li> <li>Sicrhau bod Gwasanaeth Technoleg Gwybodaeth y Cyngor yn ymwybodol o'r anghenion ac yn rhaglennu amser ar ein cyfer.</li> <li>Prynu meddalwedd bwrpasol.</li> </ul>

Risg	Effeithiau posibl	Mesurau lliniaru
16. Canlyniadau'r AC/AAS yn amlinellu problem(au) annisgwyl.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Llwyth gwaith ychwanegol.</li> <li>• Rhaglen yn llithro.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sicrhau bod yr amserlen yn ddigon hyblyg i allu ymdopi gyda sefyllfa o'r fath.</li> <li>• Ystyried adnoddau ychwanegol.</li> </ul>
17. Cyrff ymgynghori'n methu rhoi sylwadau mor gyflym â'r disgwyl.	Rhaglen yn llithro.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sicrhau bod grwpiau penodol yn cael eu hymgyngori a hwy yn fuan o fewn unrhyw gam perthnasol yn y broses.</li> <li>• Ceisio ymgynghori ar adegau o'r flwyddyn ble mae'r mwyafrif o bobl yn debygol o fod yn eu gwaith e.e. nid yn ystod mis Awst neu dros y Nadolig.</li> </ul>
18. Derbyn gwybodaeth hwyr arwyddocaol.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rhaglen yn llithro.</li> <li>• Llwyth gwaith ychwanegol.</li> </ul>	Sicrhau bod yr amserlen yn ddigon hyblyg i allu ymdopi gyda sefyllfa o'r fath.
19. Prosiectau isadeiledd mawr annisgwyl yn codi	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rhaglen yn llithro.</li> <li>• Llwyth gwaith ychwanegol.</li> </ul>	

## ATODIAD 5

### Cynnwys ac Ymgynghori â'r Gymuned

Mae gan y Gwasanaeth Polisi Cynllunio gronfa ddata o unigolion a sefydliadau, gan gynnwys busnesau lleol, grwpiau gwirfoddol, cyrff llywodraethol ac unigolion sydd am gymryd rhan yn y broses. Mae'r Gwasanaeth Polisi Cynllunio yn cynnig cysylltu gyda mudiadau ambarél a fyddai yn eu tro yn cysylltu gyda'u haelodau hwy. Y rhain yw'r cyrff ymgynghori cyffredinol a phenodol. Bydd y rhestr o gyrff ymgynghori cyffredinol a phenodol a adnabyddir yn esblygu'n gyson yn ystod y broses o baratoi'r Cynllun Datblygu Lleol. Wedi cyhoeddi'r Cytundeb Cyflawni, gellir gweld fersiwn diweddaraf y rhestr hon ar wefan y Cyngor [www.ynysmon.llyw.cymru](http://www.ynysmon.llyw.cymru).

Os ydych yn awyddus i gael eich ychwanegu i fas data ymgynghori'r CDLI eisiau newid eich manylion neu gael eich tynnu oddi ar y rhestr, yna cysylltwch â'r Gwasanaeth Polisi Cynllunio drwy [polisicynllunio@ynysmon.llyw.cymru](mailto:polisicynllunio@ynysmon.llyw.cymru). Bydd pawb sydd ar y bas data yn cael eu hysbysu o'r cynnydd yn y gwaith a chyfleoedd ar gyfer cymryd rhan yn y broses drwy lythyr neu os yn bosib e-bost drwy gydol y broses o baratoi'r Cynllun Datblygu Lleol.

### **CYRFF YMGYNGHORI CYFFREDINOL**

#### **a) Cyrff gwirfoddol ac eraill**

##### Adra

Age Concern (Cymru)

##### Avonia Coaches

Canolfan Hamdden Amlwch

Llyfrgell Amlwch

Barnardo's

Cymdeithas Saethu a Chadwraeth Prydain

Butterfly Conservation Wales

Llyfrgell Biwmares

Llyfrgell Benllech

BTCV

CAB Gwynedd a De Môn

Ymgyrch Awyr Dywyll

##### Carraglefn Coaches

##### CND Cymru

##### Coast Guard

##### Croeso Menai

Cymunedau yn Gyntaf

Cymunedau yn Gyntaf - Amlwch

Cymunedau yn Gyntaf - Llangefni

Cymunedau yn Gyntaf - Maes Hyfryd

Cymunedau yn Gyntaf - Morlo

Cymunedau yn Gyntaf - Porth y Felin

Cyngor Diogelu Cymru Wledig

CTC Gwynedd a Môn

Cyfeillion y Ddaear (Môn a Gwynedd)

Cymdeithas Cyngorau Bro a Thref  
Cymdeithas Cyngorau Bro a Thref Cymru  
Cymdeithas Pysgota Cefni  
Canolfan Hamdden David Hughes

**Eifions Coaches**

Envirowatch UK  
Extinction Rebellion  
Cyfeillion y Ddaear (Môn a Gwynedd)

**GeoMon**

Gofalwn Cymru

**Goodsir Coaches**

Greenpeace  
Grŵp Cynefin  
Gwasanaeth Ieuencid CSYM

**Gwynfor Coaches**

H.A.R.T (Cymdeithas Preswylwyr)  
Ffederasiwn Adeiladwyr Cartrefi  
Canolfan Hamdden Caergybi  
Cadw Cymru'n Daclus  
Llyfrgell Llangedfni  
Ymddiriedolaeth Treftadaeth Porthaethwy  
Llyfrgell Porthaethwy  
Cymdeithas Ddinesig Bro Porthaethwy  
Mudiad y Ffermwyr Ifanc  
Mudiad Ysgolion Meithrin  
Môn360  
Yr Ymddiriedolaeth Genedlaethol  
National Women's Alliance Cymru  
North Wales Energy Efficiency Advice Centre

**K&P Coaches**

**Mencap Mon**

**OR Jones & Sons Ltd**

**Residents Association**

**Stroke Association**

Cymdeithas Dai Gogledd Cymru  
Gwasanaeth Prawf Gogledd Cymru  
Ymddiriedolaeth Natur Gogledd Cymru  
Papur Menai  
PAWB (Pobol Atal Wylfa-B)  
Grŵp Ymgyrchu Penhesgyn  
Canolfan Hamdden Plas Arthur  
Grŵp defnyddwyr rheilffyrdd a bysiau  
Cymdeithas y Cerddwyr  
Cymdeithas Traeth Coch  
Llyfrgell Rhosneigr  
RSPB  
Cyngor Chwaraeon Cymru  
Sustrans

Tanc Meddwl Cymuned Môn

**The National Residential Landlords Association**

Partneriaeth Twristiaeth Gogledd Cymru

Fforwm Cyswllt Cynghorau Tref a Chymuned

Cymdeithas Preswylwyr Trearddur

Un Llais Cymru

Cyngor Gweithredu Gwirfoddol Cymru

Wales Pre School Play Groups Assoc

Bwrdd Croeso Cymru

Wales Pre School Play Groups Assoc

Wildscape

**Tyddyn Mon**

Y Glorian

**Womens Institute**

Y Rhwyd

Cyngor Pobl Hŷn Ynys Môn

Yr Arwydd

Ymgyrch Diogelu Cymru Wledig

**b) Cyrff sy'n cynrychioli buddiannau grwpiau hiliol, ethnig neu genedlaethol amrywiol**

BEN (Black Environment Network)

Chinese Woman Society Wai Kwun

Digartref Ynys Môn

Comisiwn Cydraddoldeb a Hawliau Dynol

Gypsy Council

Intercultural Skills Link

North Wales Chinese Society

Rhwydwaith Cydraddoldeb Hil Gogledd Cymru

Traveller Law Reform Coalition

**c) Cyrff sy'n cynrychioli amrywiol grwpiau crefyddol**

Clebran

CYTUN

Inter-Cultural Skills Network

Wales Orthodox Mission

**d) Cyrff sy'n cynrychioli buddiannau unigolyn anabl**

Abbey Road Resource Centre

Agoriad Cyf.

Cymdeithas Alzheimer

Anheddau Cyf.

ARC Cymru

Sefydliad Prydeinig y Galon

CAIS - Asiantaeth Cyffuriau ac Alcohol



Core Disability Group  
Crossroads Caring for Carers  
Disablement Welfare Rights  
Anabledd Cymru  
Comisiwn Hawliau Anabledd  
Pwyllgor Cynghori ar Drafnidiaeth i Bobl Anabl  
Fforwm Anableddau Taran Cyf  
Jas Chanay Disablement Welfare Rights  
Grŵp Dirywiad Maciwlaid  
Cymdeithas Byddar Gogledd Cymru  
Cymdeithas y Deillion Gogledd Cymru RNIB Cymru  
RNIB Cymru  
RNIB (Sefydliad Cenedlaethol Brenhinol Pobl Ddall)  
TARAN Fforwm Anabledd Cyf  
Y Gamfa (CCET)

**e) Cyrff sy'n cynrychioli buddiannau rhai sy'n rhedeg busnes**

Y Siambr Fasnach  
Siambr Fasnach  
Sefydliad Siartredig Adeiladu – Canolfan Gogledd Cymru  
Undeb Amaethwyr Cymru  
Federation of Small Business  
HBF – Ffederasiwn Adeiladwyr Cartrefi  
Menter Môn  
Undeb Cenedlaethol yr Amaethwyr  
Undeb Cenedlaethol yr Amaethwyr - Ynys Môn

**f) Cyrff sy'n cynrychioli buddiannau diwylliant Cymreig**

Bwrdd yr Iaith Gymraeg  
Comisiynydd y Gymraeg  
Cymdeithas yr Iaith  
Cyngor Cefn Gwlad  
Ffederasiwn y Ffermwyr Ifanc  
Fforwm Iaith Ynys Môn  
Hunaniaith  
Pwyllgor Treftadaeth Llaingoch  
Menter Môn  
Merched y Wawr  
Papurau Bro  
Urdd Gobaith Cymru

**g) Grwpiau sy'n cynrychioli pobl hoyw, lesbiaidd a deurywiol**

Stonewall

## **CYRFF YMGYNGHORI PENODOL**

### **Cyrff y Llywodraeth**

Cadw  
Y Swyddfa Gartref  
Y Weinyddiaeth Amddiffyn  
Cyfoeth Naturiol Cymru  
Network Rail  
Ysgrifennydd Gwladol dros Drafnidiaeth  
Ysgrifennydd Gwladol Cymru  
Yr Awdurdod Glo  
Adran Masnach a Diwydiant Llywodraeth y DU  
Adran Drafnidiaeth Llywodraeth y DU  
Llywodraeth Cymru

### **Awdurdodau Lleol Cyffiniol**

Cyngor Gwynedd

### **Cynghorau Dinas / Cymuned / Tref ar Ynys Môn**

Cyngor Cymuned Aberffraw  
Cyngor Tref Amlwch  
Cyngor Tref Biwmares  
Cyngor Cymuned Bodedern  
Cyngor Cymuned Bodffordd  
Cyngor Cymuned Bodorgan  
Cyngor Cymuned Bryngwran  
Cyngor Cymuned Cwm Cadnant  
Cyngor Cymuned Cylch-y-Garn  
Cyngor Tref Caergybi  
Cyngor Cymuned Llanbadrig  
Cyngor Cymuned Llanddanielfab  
Cyngor Cymuned Llanddona  
Cyngor Cymuned Llanddyfnan  
Cyngor Cymuned Llanelian  
Cyngor Cymuned Llannerchymedd  
Cyngor Cymuned Llanelu  
Cyngor Cymuned Llanfachraeth  
Cyngor Cymuned Llanfaelog  
Cyngor Cymuned Llanfaethlu  
Cyngor Cymuned Llanfair Mathafarn Eithaf  
Cyngor Cymuned Llanfair-yn-Neubwll  
Cyngor Cymuned Llanfairpwll  
Cyngor Cymuned Llanfihangelesceifiog  
Cyngor Tref Llangefni

Cyngor Cymuned Llangoed a Phenmon  
Cyngor Cymuned Llangristiolus  
Cyngor Cymuned Llanidan  
Cyngor Cymuned Mechell  
Cyngor Tref Porthaethwy  
Cyngor Cymuned Moelfre  
Cyngor Cymuned Penmynydd a Star  
Cyngor Cymuned Pentraeth  
Cyngor Cymuned Rhoscolyn  
Cyngor Cymuned Rhosybol  
Cyngor Cymuned Rhosyr  
Cyngor Cymuned Trearddur  
Cyngor Cymuned Tref Alaw  
Cyngor Cymuned Trewalchmai  
Cyngor Cymuned y Fali

### **Darparwyr Seilwaith a Chyfathrebiadau Electronig**

#### **Avanti West Coast**

Bwrdd Iechyd Lleol Prifysgol Betsi Cadwaladr  
British Telecommunications plc  
Dŵr Cymru - Welsh Water  
Mobile Operators Association

#### **Great Western Railways**

National Gas Transmission  
Grid Cenedlaethol  
Scottish Power  
SP Energy Networks a Wales and West Utilities

#### **Traveline Cymru**

### **Aelodaeth o Grŵp Rhanddeiliaid Allweddol**

Pwyllgor Ymgynghorol ar y Cyd AHNE Môn  
Swyddogion Adfywio Ardal Môn  
Bwrdd Iechyd Prifysgol Betsi Cadwaladr  
Partneriaethau Plant a Phobl Ifanc Gwynedd a Môn  
Coleg Menai  
Cymunedau yn Gyntaf Gwynedd a Môn  
Partneriaethau Diogelwch Cymunedol Gwynedd a Môn  
Cyfoeth Naturiol Cymru  
Partneriaeth Adfywio Economaidd Môn  
Fforwm Amgylcheddol Gwynedd a Môn  
Partneriaethau Iechyd, Gofal Cymdeithasol a Lles Gwynedd a Môn  
Partneriaethau Tai Môn a Gwynedd  
Y Ganolfan Byd Gwaith  
Fforwm Mynediad Lleol  
Medrwn Môn

Gwasanaeth Tân ac Achub Gogledd Cymru  
Heddlu Gogledd Cymru  
Un Llais Cymru

DRAFFT

# Templed ar gyfer Asesu'r Effaith ar Gydraddoldeb (yn cynnwys y Gymraeg a'r Ddyletswydd Economaidd Gymdeithasol)

Mae'r ddogfen hon hefyd ar gael yn Saesneg / This document is also available in English.

Fersiwn	Dyddiad	Crynodeb o'r newidiadau
1.0	Mai 2024	

Cam 1: Cefndir	
1 - Beth sy'n cael ei asesu?	Cynllun Cyflawni'r Cynllun Datblygu Lleol newydd
2 - Ydy'r cynnig yma'n un newydd neu un sy'n bodoli eisoes?	Newydd
3 - Beth yw nodau a phwrpas y cynnig yma?	<p>Amlinellu'r amserlen a'r Cynllun Cynnwys Cymunedau ar gyfer paratoi Cynllun Datblygu Lleol newydd yn lle Cynllun Datblygu Lleol ar y Cyd Gwynedd a Môn.</p> <p>Mae'r Cytundeb yn cynnwys Cynllun Cynnwys Cymunedau sy'n cadarnhau pryd y bydd y Cyngor Sir yn ymgynghori, a chyda phwy, yn ystod y gwahanol gamau'r cynllun. Bydd yn ymgynghori â sefydliadau sy'n cynrychioli'r nodweddion cydraddoldeb gwarchoddedig, y Gymraeg a'r rheiny sy'n profi anfantais economaidd.</p> <p>Mae'r CDLI yn annog mwy o ymrwymiad gan y cyhoedd wrth greu cynllun nag oedd yn digwydd yn flaenorol. Dylai awdurdodau geisio ymgysylltu â'u cymunedau yn ystod camau cynnar creu cynlluniau ac ymgynghori â'r cyhoedd yn ystod y camau hwyrach</p> <p>Yn y CDLI ceir cynigion yr awdurdod cynllunio lleol ar gyfer datblygiadau'r dyfodol a'r defnydd tir yn yr ardal. Gellir ei ddefnyddio fel sail i benderfyniadau cynllunio i ddiwallu anghenion a</p>

Cam 1: Cefndir		
	chyfleodd datblygu'r ardal. Mae'r system hon yn ffafrio datblygiadau sy'n cyd-fynd â'r CDLI oni bai bod ystyriaethau o bwys. Bydd y CDLI yn weithredol hyd nes y caiff ei ddiwygu neu ddisodli.	
4 - Pwy sydd yn gyfrifol am y cynnig sy'n cael ei asesu?	Polisi Cynllunio, Cyngor Sir Ynys Môn	
5 - Pwy yw'r swyddog arweiniol ar gyfer cynnal yr asesiad yma?	John Williams	
6 - Pwy arall sy'n cymryd rhan yn yr asesiad yma?	Aled Lewis	
7 - Oes yna gyswllt rhwng y cynnig yma a meysydd gwaith eraill? Er enghraifft, oes una unrhyw gynigion neu bolisïau eraill y dylid eu cymryd ystyriaeth wrth asesu'r effaith?	Mae'r cynnig yn nodi'r amserlen a'r Cynllun Cynnwys Cymunedau ar gyfer paratoi'r cynllun datblygu newydd. Bydd rhaid cwblhau asesiad effaith ar gyfer camau dilynol y broses pan fo hynny'n addas/angenrheidiol.	
8 - Ydi'r cynnig yn berthnasol i sut mae'r Awdurdod yn cydymffurfio â dyletswydd gyffredinol y sector gyhoeddus mewn perthynas â phobl sy'n cael eu gwarchod gan y Ddeddf Cydraddoldeb 2010?	Dileu gwahaniaethu ac aflonyddu	Ydi
	Hyrwyddo cyfleoedd cyfartal	Ydi
	Meithrin perthynas dda	Ydi
	Diogelu a hyrwyddo hawliau dynol	Ydi

<b>Cam 1: Cefndir</b>		
Fel rheol, mae unrhyw bolisi sy'n cael effaith ar bobl yn debygol o fod yn berthnasol ar draws pob grŵp a warchodir.		
9 – A yw'r cynnig yn benderfyniad strategol? Os felly, mae'r Ddyletswydd Economaidd-Gymdeithasol yn berthnasol – gweler atodiad 1.	Ydi	
10 - Pwy fyddai'n cael eu heffeithio gan y cynnig/ion (yn negyddol neu'n gadarnhaol, yn uniongyrchol neu'n anuniongyrchol)?  <b>Os yw hwn yn gynnig strategol</b> , sicrhewch eich bod yn ystyried yn benodol a fydd y cynnig yn effeithio mwy ar bobl sy'n byw mewn amgylchiadau cymdeithasol ac economaidd llai ffafriol nag eraill yn yr un gymdeithas (gweler atodiad 1)	Fe all y cynnig effeithio ar holl drigolion yr Ynys gan y bydd cynigion datblygu'n cael eu cymeradwyo/gwrthod yn unol â'r polisiau sydd wedi'u cynnwys yn y CDLI.  Bydd y CDLI newydd yn cynnwys polisiau strategol, er y bydd y Cynllun Datblygu Strategol arfaethedig ar gyfer Gogledd Cymru yn disodli cyd-destun strategol y Cynllun Datblygu Lleol yn y pen draw.	

<b>Cam 2.1: Casglu Gwybodaeth – Safonau'r Gymraeg a Mesur y Gymraeg (Cymru) 2011</b>		
11 - A yw'r cynnig yma'n sicrhau nad yw'r Gymraeg yn cael ei thrin yn llai ffafriol na'r Saesneg yn unol â Pholisi Iaith Gymraeg y Cyngor Sir?	Ydi – bydd Asesiad o'r Effaith ar y Gymraeg yn cael ei gwblhau i asesu effaith bosib y polisiau ar iechyd a ffyniant y Gymraeg. Yn yr un modd, bydd y CDLI newydd y cynnwys polisiau sy'n canolbwyntio ar y Gymraeg a bydd rhaid i ddatblygiadau sy'n debygol o gael effaith sylweddol ar yr iaith gwblhau asesiad o effaith y datblygiad ar y Gymraeg.  Bydd gweithgareddau sydd yn ymwneud â'r cynnig yn cael eu hymgymeryd yn ddwyieithog yn unol â gofynion safonau iaith Gymraeg a pholisi iaith Gymraeg y Cyngor.	
12 - Oes cyfle yma i gynnig mwy o gyfleoedd i bobl ddysgu a / neu ddefnyddio'r Gymraeg yn eu bywydau bob dydd?	Mae'r Cytundeb Cyflawni yn nodi'r amserlen a'r Cynllun Cynnwys Cymunedau ar gyfer paratoi'r Cynllun Datblygu Lleol newydd yn lle'r Cynllun Datblygu Lleol cyfredol, sef Cynllun	

<b>Cam 2.1: Casglu Gwybodaeth – Safonau'r Gymraeg a Mesur y Gymraeg (Cymru) 2011</b>	
	Datblygu Lleol ar y Cyd Gwynedd a Môn. Bydd y CDLI newydd yn cynnwys polisiau a fydd yn hwyluso datblygiadau a fydd yn cefnogi'r Gymraeg.
13 – A fydd y maes gwaith hwn yn gwneud cynnig rhagweithiol i ddarparu gwasanaethau yn Gymraeg i ddefnyddwyr?	Bydd
14 – A fydd y cynnig hwn yn debygol o warchod a hyrwyddo'r Gymraeg o fewn y gymuned?	Bydd
<p>I'ch helpu i ateb y cwestiynau uchod, mae'r <b>Canllawiau Asesu Effaith</b> yn rhestru cyfres o gwestiynau y dylid eu hystyried wrth edrych sut bydd cynigion yn effeithio ar yr iaith Gymraeg yn gyffredinol. Bydd y graddau mae'r cwestiynau hyn yn berthnasol yn dibynnu ar y cynnig dan sylw.</p> <p>Fodd bynnag:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Os ydych yn edrych ar sut fyddai bolisiau, strategaethau neu ganllawiau allweddol y Cyngor yn effeithio ar y Gymraeg; neu</li> <li>• Os ydi'ch ymateb cychwynnol i'r cwestiynau uchod yn codi unrhyw bryderon neu dystiolaeth i awgrymu y byddai'r cynnig yn trin y Gymraeg yn llai ffafriol na'r Saesneg, neu'n cael effaith andwyol ar gyfleoedd i ddefnyddio'r Gymraeg;</li> </ul> <p><b>dylid cwblhau asesiad mwy cynhwysfawr o'r effaith ar y Gymraeg.</b> Mae ffurflen ar wahân ar gael ar MonITor. Mae <b>dogfen gyngor arferion da Comisiynydd y Gymraeg</b> hefyd ar gael ar MonITor i'ch cynorthwyo.</p>	

<b>Cam 2.2: Casglu Gwybodaeth – Deddf Hawliau Dynol 1998</b>	
15 - Oes yna unrhyw faterion sydd angen ystyriaeth o ran Hawliau Dynol? Os oes, beth yw'r materion yma? Er enghraifft, a fyddai'r cynnig yn arwain at fethu a diogelu'r hawl i breifatrwydd?	Nac oes. Bydd cyfranogiad cyhoeddus yn rhan bwysig o'r broses o ddatblygu'r CDLI. Byddwn yn ymgynghori â'r cyhoedd yn ystod pob cam er mwyn hyrwyddo cynwysoldeb.

<b>Cam 2.3: Casglu Gwybodaeth – Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015</b>		
	Cymru lewyrchus	<b>Ydi</b>



16 – Ydi'r cynnig yn cyflawni unrhyw rai o'r saith nod llesiant cenedlaethol a amlinellir yn Neddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015?  (Mae disgrifiadau o'r nodau llesiant wedi'u rhestru yn Atodiad 3)	Cymru gydnerth	<b>Ydi</b>
	Cymru iachach	<b>Ydi</b>
	Cymru sy'n fwy cyfartal	<b>Ydi</b>
	Cymru o gymunedau cydlynus	<b>Ydi</b>
	Cymru â diwylliant bywiog lle mae'r Gymraeg yn ffynnu	<b>Ydi</b>
	Cymru sy'n gyfrifol ar lefel fyd-eang	<b>Ydi</b>

<b>Cam 2.4: Casglu Gwybodaeth – Ymgysylltu / Ymgynghori / Tystiolaeth / Llenwi'r bwch mewn gwybodaeth</b>		
Cyfeiriwch at y rhestr wirio cyn-ymgyngori a chyn-ymgysylltu, sydd ar gael ar MonITor		
17 - Beth sydd wedi cael ei wneud hyd yn hyn o ran cyfranogiad ac ymgynghoriad mewn perthynas â'r cynnig yma?	Fel cam cychwynol yn y broses o baratoi'r CDLL newydd a chan mai pwrpas y Cytundeb Cyflawni yw gosod amserlen realistig ar gyfer paratoi a mabwysiadu CDLI ac amlinellu sut y byddwn yn cysylltu â chymunedau a rhanddeiliaid eraill, rydym o'r farn nad oes fawr o bwrpas ymgysylltu cyn ymgynghori ar y drafft gan na fyddai hynny'n mynd i'r afael â chynnwys y CDLI terfynol. Bydd ymgynghoriadau'n fwy beirniadol yn ystod camau diweddarach y broses. Fodd bynnag, mae camau wedi eu cymryd i adnabod rhanddeiliaid perthnasol y byddem yn cysylltu â hwy.	
18 – Ydych chi wedi defnyddio unrhyw wybodaeth arall fel rhan o'ch asesiad? Rhestrwch unrhyw adroddiadau, gwefannau, dolenni a ddefnyddiwyd ayb yma a nodwch y dystiolaeth berthnasol yn y tabl yng ngham 3	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Llawlyfr Cynlluniau Datblygu 2020: <a href="https://www.gov.wales/development-plans-manual-edition-3-march-2020">https://www.gov.wales/development-plans-manual-edition-3-march-2020</a></li> <li>• Gwybodaeth a gedwir gan y Cyngor</li> </ul>	
19 - Oes yna unrhyw fylchau yn y wybodaeth a gasglwyd hyd yma? Os oes, sut fydd y rhain yn cael sylw?	Pwrpas yr ymgynghoriad yw cael barn y cyhoedd a rhanddeiliaid penodol ar gynnwys y ddogfen.	

### Cam 3: Ystyried yr effaith debygol ac adnabod camau lliniaru

20 – Nodwch isod unrhyw effaith debygol o safbwynt cydraddoldeb ar y grwpiau unigol, ynghyd ag adnabod pa gamau gellir eu cymryd i leihau neu wella'r effeithiau yma. \*Er mwyn penderfynu natur yr effaith debygol, dewiswch un o'r canlynol os gwelwch yn dda – **Negyddol / Cadarnhaol / Dim effaith**

Y grŵp a warchodir	*Yr effaith debygol	Manylion am yr effaith (yn cynnwys tystiolaeth i gefnogi'r canfyddiadau)	Camau i liniaru'r effaith negyddol
Oed	Positif	Bydd dogfennau ar gael ar-lein. Bydd copïau papur, mewn print bras ac mewn ffurf amgen ar gael. Bydd copïau ar gael yn llyfrgelloedd Ynys Môn ac ym mhrif swyddfeydd y Cyngor.	Yn ystod camau dilynol y broses o baratoi'r Cynllun Datblygu Lleol, os ydi'r gwasanaeth yn sylwi nad yw grwpiau sy'n cynrychioli nodweddion gwarchodedig penodol wedi cymryd rhan bydd yn ystyried a oes angen ymgynghori mewn modd gwahanol yn ystod ymgynghoriadau dilynol.
Anabledd	Dim	Bydd dogfennau ar gael ar-lein. Bydd copïau papur, mewn print bras ac mewn ffurf amgen ar gael. Bydd copïau ar gael yn llyfrgelloedd Ynys Môn ac ym mhrif swyddfeydd y Cyngor.	Yn ystod camau dilynol y broses o baratoi'r Cynllun Datblygu Lleol, os ydi'r gwasanaeth yn sylwi nad yw grwpiau sy'n cynrychioli nodweddion gwarchodedig penodol wedi cymryd rhan bydd yn ystyried a oes angen ymgynghori mewn modd gwahanol yn ystod ymgynghoriadaudilynol.
Rhyw	Dim effaith	Amh.	Amh.
Ailbennu rhywedd	Dim effaith	Amh.	Amh.
Beichiogrwydd a Mamolaeth	Dim effaith		
Hil / Ethnigrwydd / Cenedligrwydd	Dim effaith	Amh.	Amh.
Crefydd neu gred	Dim effaith	Amh.	Amh.
Cyfeiriadedd rhywiol	Dim effaith	Amh.	Amh.

<b>Y grŵp a warchodir</b>	<b>*Yr effaith debygol</b>	<b>Manylion am yr effaith (yn cynnwys tystiolaeth i gefnogi'r canfyddiadau)</b>	<b>Camau i liniaru'r effaith negyddol</b>
Priodas neu bartneriaeth sifil	Dim effaith	Amh.	Amh.
Y Gymraeg	Positif	Bydd y Cytundeb Cyflawni ar gael yn ddwyieithog.	Amh.
Hawliau dynol	Positif	Bydd cyfranogiad cyhoeddus yn rhan bwysig o'r broses o ddatblygu'r CDLI. Bydd ymgynghoriadau cyhoeddus y cael eu cynnal yn ystod y gwahanol gamau i hyrwyddo cynhwysiant.	Amh.
Unrhyw fater arall perthnasol	Nac oes	Amh.	Amh.
Mae cyswllt clir rhwng materion cydraddoldeb ac economaidd-gymdeithasol. Fe all grwpiau gwarchodedig ddiodeff gwahaniaethu oherwydd anfantais economaidd-gymdeithasol. Os daw unrhyw faterion i'r amlwg wrth asesu materion anstrategol, byddwn yn rhoi sylw dyledus iddynt ac yn eu cofnodi o dan y grŵp a warchodir perthnasol, neu 'unrhyw fater arall perthnasol' uchod.			

<b>Cwblhewch yr adran hon os yw'r cynnig yn fater strategol (atodiad 1)</b>			
<b>Y Ddyletswydd Economaidd-Gymdeithasol</b>	<b>Effaith debygol</b>	<b>Manylion am yr effaith (yn cynnwys tystiolaeth i gefnogi'r canfyddiadau)</b>	<b>Camau i liniaru'r effaith negyddol</b>
A yw'r cynnig yn debygol o achosi anghydraddoldeb yn deillio o anfantais economaidd-gymdeithasol?	Methu â chael mynediad at ddogfennau ymgynghori	Mae'n bosib na fydd rhai grwpiau'n gallu cael mynediad at y dogfennau ymgynghori oherwydd anfantais economaidd-gymdeithasol.	Bydd copïau papur ar gael mewn llyfrgelloedd ac yn swyddfeydd y Cyngor ar gyfer pobl sydd wedi'u hallgau'n ddigidol.

#### **Cam 4 – Canlyniad yr asesiad**

Mae pedwar canlyniad posib – cadwch y rhain mewn cod wrth gwblhau'r rhan nesaf:

- **Dim newid sylweddol** – Mae'r asesiad yn nodi bod y cynnig yn gadarn; mae'r cynnig yn annhebygol o wahaniaethu neu gael effaith andwyol. Manteisiwyd ar bob cyfle i hyrwyddo cydraddoldeb.
- **Addasu'r cynnig** - Mae'r asesiad yn nodi bod problemau posib neu gyfleoedd wedi'u colli. Dylid addasu'r cynnig i gael gwared ar unrhyw rwystrau neu i hyrwyddo cydraddoldeb yn well.
- **Parhau â'r cynnig** - Mae'r asesiad yn nodi effaith andwyol bosibl neu cyfleodd a gollwyd i hyrwyddo cydraddoldeb. Nodwch yn glir pam y gellir cyfiawnhau parhau â'r cynnig. Rhaid cynnwys y cyfiawnhad yn yr asesiad a rhaid iddo fod yn unol â'r ddyletswydd i roi sylw dyledus. Ar gyfer y cynigion perthnasol pwysig, bydd rhaid darparu rhesymau pendant.
- **Atal a dileu'r cynnig** – Mae'r cynnig yn dangos gwahaniaethu gwirioneddol neu debygol. Rhaid ei atal a'i ddileu neu ei newid. (Mae'r Cod Ymarfer a'r Canllawiau ar ddyletswyddau'r sector cyhoeddus sydd ar gael ar wefan y Comisiynydd yn darparu gwybodaeth ynglŷn â'r hyn a ystyrir yn wahaniaethu anghyfreithlon.)

<b>Cam 4: Canlyniad yr asesiad</b>	
21 - Nodwch y prif effeithiau sydd wedi cael eu hadnabod a sut y bwriedir lliniaru'r effeithiau negyddol o ran cydraddoldeb, y Gymraeg ac, os yn berthnasol, anfantais economaidd gymdeithasol (sef crynodeb o'r tabl uchod yng ngham 3).	Nid oes unrhyw effeithiau negyddol wedi cael eu nodi yn ystod y cam yma. Bydd yn bwysig asesu'r CDLI yn ystod y gwahanol gamau fel rhan o'r broses.
22 - Disgrifiwch unrhyw weithredu a wnaed neu a fwriedir i wneud y mwyaf o'r cyfle i hyrwyddo cydraddoldeb a'r Gymraeg, nodau Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015 (cynaliadwyedd) ac, os yn berthnasol, sicrhau canlyniadau gwell ar gyfer y rheiny sy'n wynebu anfantais economaidd.	Hyd yma, rydym wedi gwneud cymaint â phosib i hyrwyddo cydraddoldeb a'r Gymraeg. Bydd yr ymgynghoriad yn sicrhau bod modd i bob rhan o'r gymuned gyfrannu at benderfyniad y Cyngor.
23 – A oes yna unrhyw agweddau o'r cynnig yn mynd yn groes i amcanion Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015?	Nac oes. Ystyriwyd Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015 wrth gynhyrchu'r Cytundeb Cyflawni.
24 – A oes angen ail-ystyried y cynnig neu ystyried beth y gellir ei wneud yn wahanol o ganlyniad i gynnal yr asesiad yma?	Nac oes

<b>Cam 4: Canlyniad yr asesiad</b>	
(Gallai tystiolaeth o effaith negyddol wneud y cynnig yn anghyfreithlon. Os ydych chi wedi adnabod effaith negyddol, dylid ystyried a ddylid bwrw 'mlaen â'r cynnig ar yr adeg hon).	
25 – A oes strategaeth ar gyfer delio ag unrhyw effeithiau negyddol nad ydynt yn anghyfreithlon ond na ellir eu hosgoi ac na'u lliniaru?	Ni nodwyd unrhyw effeithiau negyddol.
26 - A fydd y cynnig yn cael ei fabwysiadu / anfon ymlaen am gymeradwyaeth? Pwy fydd yn gwneud y penderfyniad?	Yn dilyn yr ymgynghoriad cyhoeddus, byddwn yn ystyried y sylwadau, ac yn diwygio'r Cytundeb Cyflawni'n unol â hynny. Yna, byddwn yn cyflwyno'r ddogfen i'w chymeradwyo gan y Cyngor, cyn symud ymlaen i'r cam nesaf yn y broses.
27 - Oes yna drefniadau monitro mewn lle? Beth yw'r trefniadau hynny?	Byddwn yn cwblhau Asesiad o'r Effaith ar Gydraddoldeb yn ystod bob cam.

### Cam 5: Cynllun Gweithredu

Rhowch fanylion yma am unrhyw weithrediadau sydd wedi'u cynllunio yn dilyn cwblhau'r asesiad. Dylid cynnwys unrhyw newidiadau a wnaed i leihau neu ddileu effaith negyddol tebygol neu wirioneddol, ynghyd ag unrhyw drefniadau i gasglu data neu wneud gwaith ymchwil pellach.

<b>Cyf</b>	<b>Camau gweithredu arfaethedig</b>	<b>Swyddog Arweiniol</b>	<b>Amserlen</b>
	Coladu'r sylwadau a barn a gesglir yn ystod yr ymgynghoriad hwn a chreu un adroddiad cynhwysfawr.		

## **Atodiad 1 - Cymru sy'n Fwy Cyfartal - Y Ddyletswydd Economaidd-Gymdeithasol (Dyddiad dod i rym: 31 Mawrth 2021)**

### **Beth yw'r Ddyletswydd?**

Nod cyffredinol y ddyletswydd yw sicrhau gwell canlyniadau i'r rheini sy'n wynebu anfantais economaidd-gymdeithasol. Wrth wneud penderfyniadau strategol, megis penderfynu ar flaenoriaethau a gosod amcanion, bydd gofyn i gyrff cyhoeddus roi ystyriaeth i leihau anghydraddoldebau mewn canlyniadau sy'n deillio o anawsterau economaidd-gymdeithasol.

### **Pwy sy'n debygol o brofi anfantais economaidd-gymdeithasol?**

Gall anfantais economaidd-gymdeithasol fod yn anghymesur mewn cymunedau buddiant a hefyd mewn cymunedau lle, gan arwain at fwy o anghydraddoldeb o ran canlyniadau, ac mae croestoriadedd yn gallu dwysáu hynny.

**Cymunedau buddiant** – grwpiau â phrofiad cyffredin, ee digartrefedd; neu bobl sy'n rhannu hunaniaeth, ee unig rieni, gofalywyr. Hefyd, pobl sy'n rhannu un neu fwy o'r nodweddion gwarchoddedig a restrir yn Neddf Cydraddoldeb 2010.

**Cymunedau lle** –pobl sydd â chysylltiad â'i gilydd oherwydd y lle y maent yn byw, yn gweithio, yn ymweld ag ef neu'n treulio cryn dipyn o'u hamser ynddo mewn ffyrdd eraill

**Croestoriadedd** – yn ei hanfod, mae'n ymwneud â deall sut y mae nodweddion fel rhywedd, hil neu ddsbarth yn gallu rhyngweithio ac arwain at brofiad ac anfantais unigryw mewn sefyllfa benodol a hefyd, yn aml, at sawl profiad neu anfantais o'r fath. Ni ellir, ac ni ddylid deall mathau penodol o wahaniaethu ar wahân i'w gilydd. Mae mabwysiadu agwedd wirioneddol groestoriadol yn sicrhau nad yw hynny'n digwydd

### **Pryd fydd y Ddyletswydd yn berthnasol?**

Wrth wneud **penderfyniadau strategol**. Mae Llywodraeth Cymru wedi darparu enghreifftiau o benderfyniadau strategol y gall gyrff cyhoeddus eu gwneud (nid rhestr gynhwysfawr):

- Cyfarwyddeb a bwriad strategol
- Strategaethau a ddatblygir gan Fyrddau Partneriaeth Rhanbarthol a Byrddau Gwasanaethau Cyhoeddus sy'n effeithio ar swyddogaethau'r corff cyhoeddus
- Cynlluniau tymor canolig i hir (er enghraifft, cynlluniau corfforaethol, cynlluniau datblygu, cynlluniau cyflenwi gwasanaethau a chynlluniau gwella)
- Gosod amcanion (er enghraifft, amcanion llesiant, amcanion cydraddoldeb, strategaeth iaith Gymraeg)
- Newid a datblygu gwasanaethau cyhoeddus
- Cynllunio ariannol strategol
- Penderfyniadau caffael a chomisiynu mawr
- Datblygu polisiau strategol

**Mae rhagor o wybodaeth ar gael yn y canllaw corfforaethol ar asesu'r effaith ar gydraddoldeb.**

## Atodiad 2 – Hawliau Dynol

Hawliau a rhyddid i bob unigolyn yw hawliau dynol, ni waeth beth yw eu cenedligrwydd nag eu dinasyddiaeth. Mae yna 16 o hawliau sylfaenol yn y Ddeddf Hawliau Dynol - i gyd wedi'u cymryd o'r Confensiwn Ewropeaidd ar Hawliau Dynol. At bwrpas y Ddeddf, fe gyfeirir atynt fel 'Hawliau'r Confensiwn'. Fe'u rhestrir isod:

(Cyflwyniad yw Erthygl 1 – nid yw wedi'i ymgorffori yn y Ddeddf Hawliau Dynol)

Erthygl 2: Yr hawl i fywyd

Erthygl 3: Gwahardd artaith

Erthygl 4: Gwahardd caethwasiaeth a llafur gorfodol

Erthygl 5: Yr hawl i ryddid a diogelwch

Erthygl 6: Yr hawl i dreial teg

Erthygl 7: Dim cosb heb gyfraith

Erthygl 8: Hawl i barch at fywyd preifat a theuluol

Erthygl 9: Rhyddid meddwl, cydwybod a chrefydd

Erthygl 10: Rhyddid mynegiant

Erthygl 11: Rhyddid cymdeithasiad ac ymgynnull

Erthygl 12: Yr hawl i briodi

Erthygl 14: Gwahardd gwahaniaethu

Erthygl 1 o Brotocol 1: Diogelu eiddo

Erthygl 2 o Brotocol 1: Hawl i gael addysg

Erthygl 3 o Brotocol 1: Hawl i etholiadau rhydd

Erthygl 1 o Brotocol 13: Diddymu'r gosb eithaf